Dionne Lév. Gaulime,
Séminaire, Rimouski
15 mars 49 -50-51-53-

LES HEBDOMADAIRES DE LANGUE FRANÇAISE DU CANADA - 1936

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

18e ANNEE | L'écho du Bas St-Laurent, 14 septembre 1950 | NUMERO 27

TROIS CANDIDATS PROBABLES

Le comté de Rimouski choisira dimanche le candidat libéral qui devra aspirer à la succession de feu Gleason Belzile. La convention annoncée pour le 17 septembre se tiendra dimanche après-midi, à l'hôtel de ville de Rimouski. Près de 250 délégués y auront droit de vote pour représenter les quelque 120 bureaux de votation qui seront ouverts dans le comté.

Il est probable que trois candidats brigueront les suffrages à cette convention : Me Charles-Alphonse Beaulieu a fait savoir, la semaine dernière, qu'il sera candidat; un groupe de libéraux, réunis vendredi dernier à l'hôtel Rocher-Blanc, ont obtenu la candidature de Me Maurice Tessier qui a accepté de laisser soumettre son nom à la convention; une troisième candidature probable est celle du notaire Rousseau, de Trois-Pistoles.

Une assemblée pour le choix des délégués de la ville de Rimouski a été tenue dimanche dernier à Rimouski, sous la présidence conjointe de MM. Perrault Casgrain et Arthur Gendreau. Me Maurice Tessier y aurait recueilli la majorité des votes. D'autre part, nombre de délégués choisis dans les autres paroisses du comté appuiraient la candidature de Me Beaulieu. La convention de dimanche suscite donc beaucoup d'intérêt dans les cercles libéraux et les organisateurs s'attendent à une nombreuse assistance.

Dans le camp conservateur, le plus grand silence règne toujours. Aucune candidature n'a encore été annoncée et aucune déclaration formelle n'a encore été faite. La mise en nomination n'aura lieu d'ailleurs que le 2 octobre, et la votation le 16.

M. J.-Ls McNicoll tué accidentellement à Amqui

La mort guettait un citoyen d'Amqui, mercredi matin, le 13 septembre, à 8 heures, à un passage à niveau situé à proximité de la gare. La victime est M. Jean-Louis McNicoll, cultivateur et commerçant d'instruments aratoires. M. McNicoll conduisait un camion International lorsque ce véhicule fut happé par l'Océan Limitée No 4, filant à toute vapeur en direction de Halifax. La mort fut instantanée. La victime était l'époux de Mme Julia Ouellet et père de trois enfants en bas âge. Il appartenait à une famille des mieux estimées d'Amqui et plusieurs frères et soeurs lui survivent.

Nouvelle industrie à Rimouski

Si l'on en croit des pourparlers qui ont eu lieu cette semaine entre des hommes d'affaires de Rimouski et un industriel désireux de venir s'établir en notre ville, une nouvelle industrie serait bientôt mise en opération. Il s'agit d'une manufacture de vadrouilles et autres instruments domestiques du genre.

Le promoteur de cette entreprise aurait l'intention de s'établir provisoirement pour la période de l'hiver, dans un local disponible. Au printemps, la nouvelle industrie pourrait prendre des proportions plus considérables et donner de l'emploi à une quinzaine de personnes. Une partie du personnel serait féminine.

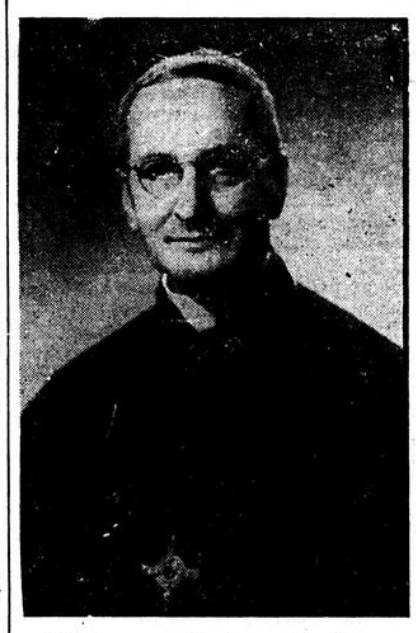
ELECTION MUNICIPALE COMPLEMENTAIRE LE 20 SEPT.

L'électorat municipal rimouskois retournera aux urnes pour la seconde fois, à deux mois d'intervalle. En effet, la Cour Supérieure ayant annulé l'élection de M. Odilon Guimont comme échevin du quartier St-Louis, soit le siège No 1, élection qui avait lieu le 19 juillet 1950, il y a eu mise en nomination hier après-midi, à l'hôtel de Ville.

M. Odilon Guimont, contrôleur de production animale, brigue de nouveau les suffrages ainsi que M. Auguste Desjardins, marchand, un autre candidat au dernier scrutin. On sait que cette élection fut déclarée nulle parce que l'un des trois candidats en lice, M. Robert Deschênes, n'était pas qualifié pour accéder à la charge d'échevin de la ville. Il a été défait et l'autre candidat évincé, M. Auguste Desjardins, a intenté des procédures contre la ville de Rimouski en alléguant qu'il avait été lésé, dans cette élection, du fait que le troisième candidat non qualifié lui a enlevé un certain nombre de votes qui auraient pu rendre tout différent le résultat du scrutin.

La question sera donc tranchée par le vote populaire, le mercredi 20 septembre. Au 20 juillet, le vote s'était réparti comme suit : M. Odilon Guimont, 129 votes, M. Auguste Auguste Desjardins, 90 votes, et M. Robert Deschênes, 63. Seulement 291 voteurs sur un total de 664 s'étaient prévalus de leur droit.

Anniversaire de S.E. Mgr Courchesne



L'éminent archevêque de Rimouski, Son Exc. Mgr Georges Courchesne, a célébré hier, le 13 septembre, dans la plus stricte intimité, son 70e anniversaire de naissance. L'événement a été marqué au palais archiépiscopal par un petit repas de famille auque lassistaient Son Exc. Mgr C.-E. Parent, auxiliaire de Rimouski, et le personnel de la maison. On rappelle qu'il y aura 22 ans le 2 février 1951 que Mgr Courchesne était élu quatrième évêque de Rimouski. Le 11 février 1946, il fut promu archevêque de Rimouski et décoré du pallium, le 27 avril de la même année, en la cathédrale de Rimouski, par Son Eminence le Cardinal Rodrigue Villeneuve, de regrettée mémoire.

Le mécontentement grandit chez les sinistrés

Il y a eu quatre mois la semaine dernière, Rimouski subissait la pire épreuve de son histoire : des valeurs pour plusieurs millions de dollars furent détruites dans un incendie dont nous conserverons toujours le souvenir. Au lendemain même du sinistre, une générosité sans égale nous était manifestée et les dons en nature et en argent arrivaient de partout. Le "Star" de Montréal et un comité formé par l egouvernement de Québec recueillaient à eux seuls près d'un million de dollars. Un peu plus tard, les gouvernements fédéral et provincial souscrivaient chacun une somme de $2,500,000.

Bien que les dons en argent aient dépassé 5½ millions, les sinistrés n'ont pas encore reçu même un demi-million des sommes qui sont entre les mains des gouvernements et qui leur sont destinées. Pourtant, la moitié des victimes de l'incendie ont déjà reconstruit leur maison ou sont en voie de la terminer et un grand nombre sont paralysés dans leurs projets par une insuffisance de fonds.

Nous sommes au seuil de l'hiver, les nuits refroidissent et dans un mois il sera déjà difficile de bâtir des fondations. Le ciment que nous devions avoir pour les besoins est plus rare que jamais, la brique est introuvable à des prix raisonnables et le prêt promis à un intérêt de 2 p.c. pour la reconstruction reste toujours dans le domaine des projets.

Bien des sinistrés sont mécontents et nous n'avons pas la preuve qu'ils aient tort. Au moins, que l'on accélère la machine pour leur donner une tranche de ce qu'on a et qui leur a été promis et que ceux qui sont en mesure de le faire fassent les démarches nécessaires pour que des prêts à un intérêt raisonnable soient consentis à ceux qui, à juste droit, les réclament.

Blessés une deuxième fois en un an

Deux personnes, un jeune homme et un adolescent, ont été blessés, dont l'un grièvement, lorsque la motocyclette qu'ils montaient est entrée en collision avec une auto, dimanche midi. Ce sont MM. Conrad Pelletier, 27 ans, et Gérard Caron, 13 ans, de Rivière-du-Loup. La motocyclette fut assez violemment heurtée par une auto conduite par M. Gérard Marquis. Elle fut renversée et les deux personnes qui la montaient furent projetées violemment sur la chaussée.

Le chauffeur, M. Pelletier, a pu réintégrer son domicile après avoir été traité pour de multiples contusions au visage et aux mains. Son compagnon dut être hospitalisé pour fractures multiples à une jambe.

Coïncidence étrange, les deux mêmes personnes avaient été admises à l'hôpital St-Joseph de Rivière-du-Loup la même journée de l'an dernier, pour des blessures subies au cours de deux accidents différents. Le jeune Gérard Caron s'était fracturé la même jambe l'an dernier.

IL TOMBE DANS LE PIEGE

DEUX ANS DE PENITENCIER

Six vols consécutifs, dans divers établissements de la ville, avaient mis toute la force policière sur les dents, la semaine dernière. Les plaintes se succédaient chaque jour et aucune arrestation n'était faite. Le café Napoléon, la Compagnie de Construction, le magasin Albert Michaud et le garage Michaud et Fils Enr. étaient au nombre des établissement où le passage d'un ou des voleurs avait été constaté. Les caisses enregistreuses avaient été forcées et des marchandises pour des valeurs assez fortes avaient été emportées.

Dans leurs perquisitions, les limiers trouvèrent un paquet de lingerie (un habit, des bas et des souliers) qui avait été dérobé au magasin Albert Michaud. Le paquet avait été caché sous un arbre, près du magasin et il ne pouvait être vu à distance. Plutôt que de le remettre au propriétaire, les policiers décidèrent de ne pas le déplacer, sachant bien que celui qui l'y avait placé viendrait le chercher.

Deux constables municipaux décidèrent donc d'attendre le prévenu et dès huit heures le même soir ils étaient blottis dans l'ombre, ventre à terre, épiant le moindre bruit. Ils étaient dans cette position depuis plus de trois heures, quand, vers 11h20, ils entendirent un bruissement de feuilles. Dans l'ombre, une forme humaine s'avançait. Elle tâtonnait ici et là en s'approchant toujours des deux constables. Ceux-ci ne bougeaient pas, laissant approcher l'ombre dont la forme se précisait toujours de plus en plus dans la nuit.

A petits pas feutrés, l'ombre approchait toujours, mais bien lentement. Elle n'était plus qu'à deux pas des constables quand l'un d'eux ouvrit subitement une lumière de poche, éclairant en plein visage le marcheur nocturne. La surprise le figea sur place.

Le prévenu, un jeune homme de Rimouski-Est, fut conduit à l'hôtel de ville où, pressé de questions, il avoua tous les délits mentionnés plus haut. Traduit le lendemain devant le magistrat Caron, il a plaidé culpabilité aux accusations de vols portées contre lui et fut condamné à deux ans de pénitencier.

3 bénédictions à Matane

La bénédiction de trois édifices publics a donné lieu à de grandioses manifestations à Matane, dimanche. Les sommités civiles et religieuses de la province et de l'archidiocèse de Rimouski étaient dans les murs de la métropole gaspésienne pour marquer cette journée importante. C'était la fête à la fois de l'enseignement, des transports et des loisirs. Les édifices qui ont été bénis sont, comme on le sait, l'Ecole Supérieure Victor Côté, la gare du chemin de fer Canada and Gulf Terminal Railway et l'aréna, connu sous l'appellation de "Palais des Sports".

Au nombre des personnalités qui s'étaient donné rendez-vous à Matane, mentionnons Son Exc. Mgr Georges Courchesne, archevêque de Rimouski, l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province. l'hon. Onésime Gagnon, trésorier provincial, l'hon. Camille Pouliot, ministre de la Chasse et de la Pêche, M. le chanoine Victor Côté, patron de l'Ecole Victor Côté et curé de la paroisse St-Jérôme de Matane; l'hon. Jules-A. Brillant, C.B.E., C.L., Commandeur de l'Ordre de St-Grégoire le Grand; Son Honneur le maire de Matane, M. Jean-Charles Gagnon; M. P. Cossette, député de Matapédia; M. Alfred Dubé, député de Rimouski; M. Pierre Ouellet, député de Saguenay; Son Honneur le maire de Rimouski, M. Victor Lepage; S. H. le maire de Mont-Joli, M. René Lepage, ainsi que les maires des municipalités du Bas St-Laurent et de la Gaspésie, entre autres les maires de Ste-Angèle, St-Jean-Baptiste, Price, Grand Métis, St-Octave, Ste-Flavie, St-Ulric, St-Léandre, St-Luc, Grosse-Roche, Méchins, Cap-Chat, Ste-Anne des Monts et autres. De nombreux distingués visiteurs étaient aussi présents aux grandioses manifestations de Matane. Par ailleurs, des milliers de personnes ont assisté à l'une ou l'autre des trois bénédictions de même qu'au grand ralliement qui a terminé les fêtes de l'après-midi, au Palais des Sports, après sa bénédiction.

Feu au Moulin Brisson

La brigade de feu de Rimouski a été appelée au moulin Brisson, à l'extrémité est de la rue St-Jean-Baptiste. Les flammes faisaient rage dans un tas de bran de scie et de ripes. La situation a été rapidement mise sous contrôle et les pompiers ont laissé sur les lieux pour la surveillance, durant quelque temps, le bulldozer qu'on avait utilisé dans la lutte contre l'incendie.

A NOS CORRESPONDANTS

Le tirage des quatre dernières semaines a favorisé respectivement nos courriéristes d'Amqui, Causapscal, Ste-Félicité et St-Gabriel.

DEUX CYCLISTES BLESSES A RIMOUSKI

Deux accidents de la circulation sont survenus cette semaine dans les rues de la ville.

Le premier a eu lieu mercredi soir, vers 9h30, et il a fait comme victime Roméo Côté, 12 ans, fils de M. Ovide Côté, employé de la ville et résidant sur la rue Notre-Dame, à l'angle de la rue Tessier. L'enfant fut heurté par une automobile conduite par Camille Bannister alors qu'il retournait à bicyclette chez ses parents, après la partie de balle-molle. Relevé inconscient, l'enfant a été administré, vu la gravité de ses blessures, avant d'être transporté à l'Hôtel-Dieu de Québec par le Dr Adéodat Saucier. De retour en ville, le Dr Saucier a appris à la famille Côté que l'état de l'adolescent n'offrait aucune crainte.

Hier après-midi, vers 3h25, un second accident s'est produit à l'angle des rues de la Cathédrale et de l'Evêché alors qu'un cycliste, M. Gérard Lepage, domicilié à 67, St-René, s'engagea sur la lumière verte en même temps que l'autobus de St-Narcisse, propriété de M. Albert Lavoie et conduit par M. Gérard Vignola, également de St-Narcisse. Le cycliste fut heurté violemment et, à l'Hôpital St-Joseph de Rimouski où il a été transporté, l'examen médical a révélé une fracture à une jambe.

La construction du chemin de fer vers l'Ungava débutera ce mois-ci

La construction d'une voie ferrée de 350 milles reliant l'Ungava à Sept-Iles, la construction d'un quai pour la manipulation du minerai de fer à Sept-Iles, la continuation des travaux d'aménagement du quai de Havre St-Pierre, la fin prochaine de l'installation de l'usine de Sorel, telles sont les nouvelles annoncées par l'hon. Maurice Duplessis qui prédit une ère de grande prospérité pour la région du Saguenay et plus particulièrement pour la municipalité de Sept-Iles.

Le premier ministre de la province de Québec a reçu ces jours derniers la visite de MM. Jules Timmins, président de la firme Hollinger North Shore Exploration, W. H. Durrell, ingénieur en chef de cette firme, et J. Rankin.

A propos de cette visite, M. Maurice Duplessis déclare que, jusqu'à présent, pour la mise en exploitation des richesse minières de l'Ungava, les intéressés ont dépensé près de $10,000,000. Il a été trouvé, à date, dans le sous-sol de l'Ungava et du Labrador, plus de 400,000,000 de tonnes de minerai de fer. Les deux tiers de ces réserves de minerai se trouvent d'ailleurs dans l'Ungava.

M. Duplessis note que les concessions minières accordées jusqu'ici n'affectent qu'une "très petite partie du territoire de l'Ungava", territoire qui, incorporé à la province de Québec en 1912, a une superficie de plus de 310,000 milles carrés.

Les concessions obtenues par la société Hollinger n'ont, pour commencer, qu'une étendue d'environ 3,000 milles.

L'exploitation des concessions permet le peuplement d'une région inhabitée et fera la prospérité des régions voisines, notamment du comté du Saguenay, et plus généralement de la province entière.

A des milles et des milles des concessions Hollinger, d'autres concessionnaires ont découvert de vastes gisements de minerai de fer, ce qui met en lumière la richesse de tout le sous-sol de l'Ungava.

— "M. Timmins, Durrell et Rankin sont venus me voir, dit M. Duplessis, pour la construction d'une voie ferrée de 350 milles de longueur environ. Cette voie ferrée non seulement constituera un moyen de communication au service de la petite partie de l'Ungava, concédée à la compagnie de M. Timmins, mais un moyen de communications utile à l'Ungava en entier.

"Le chemin de fer partira de Sept-Iles et son terminus se trouvera près du champ des opérations de la compagnie Hollinger aux environs du lac Knob et de Burnt Creek.

"Les plans et devis sont faits et les préparatifs sont presque complètement terminés pour le commencement des gigantesques travaux de construction.

"MM. Timmins, Durrel et Rankin m'ont déclaré que les travaux débuteraient en septembre et dureraient trois ans".

M. Duplessis souligne qu'ils coûteront "des millions et des millions de dollars", peut-être de 80 à 100 millions, et qu'ils fourniront de l'ouvrage à "des centaines et des centaines d'ouvriers".

Sur la recommandation de l'administration provinciale, on embauchera de préférence des travailleurs de la région du Saguenay. Et le premier ministre remarque que les démarches en ce sens de M. Pierre Ouellet, député du Saguenay, "étaient très légitimes".

M. Maurice Duplessis révèle ensuite qu'un quai important sera construit aux Sept-Iles d'où le minerai de l'Ungava sera expédié à sa destination. Ces circonstances vont faire que la municipalité de Sept-Iles prendra une importance considérable.

Le premier ministre déclare qu'à 150 milles de Sept-Iles une grande activité minière se manifeste également. "Depuis 1945, dit-il, on a découvert plus de 100,000,000 de tonnes de fer titane près de Havre St-Pierre. La Quebec Titanium Co. a construit une voie ferrée de vingt-trois milles pour transporter ce minerai à Havre St-Pierre où un quai très important est en voie d'aménagement".

"De Havre St-Pierre, ajoute le chef du gouvernement, le minerai ira à Sorel. L'installation de l'établissement de Sorel où sera traité le minerai de Havre St-Pierre, est sur le point d'être terminée. Les travaux de construction durent depuis trois ans; ils avaient été décidés en 1945".

M. Maurice Duplessis conclut en insistant sur le fait que tous ces événements vaudront une grande prospérité pour la région du Saguenay en procurant "beaucoup de travail", et en assurant "salaires rémunérateurs" et sécurité à la population.

PLUS QU'UNE COLLATION

Avec la réouverture des écoles, les mères devraient assurer à leurs enfants un repas de midi emballé de manière attrayante et bien rempli d'aliments nourrissants. Le repas du midi doit être plus qu'une collation; il doit renfermer sa pleine part d'éléments nutritifs.

Coca-Cola
a meilleur gout
lorsque servi glacé

Demande d'emprunt

La Fabrique de Notre-Dame de la Compassion, les Boules, accepterait bien volontiers les sommes qu'on voudrait lui prêter pour l'aider à construire une église et un presbytère, aux Boules. Toutes les garanties sont offertes en même temps qu'un bon intérêt.

Les intéressés sont priés de s'adresser à :

M. l'abbé Joseph Lévesque, ptre, curé.,
Les Boules, cté de Matane, P. Q.

DANS NOS CINEMAS

AUDITORIUM

TEL : 3646

Les 17-18-19-20 septembre

Deux films en couleurs :

SARABAND

en français et en technicolor, un beau chapitre historique, tiré d'une des phases de l'histoire d'Angleterre. Il raconte l'histoire d'une femme qui vécut la plus grande partie de sa vie enfermée dans la forteresse d'Ahlden et qui, pourtant ,était l'épouse du roi Georges 1er.

Le triste roman de Sophie-Dorothée; l'atmosphère de richesse et de féérie des châsiècle; le charme éclatant de Françoise Rosay; l'intrigue amoureuse de Koenigsmark; les variantes infinies de technicolor, tout cela en fait un spectacle de choix animé en outre par Stewart Grainger, Joan Greenwood. La lutte intérieure d'une femme qui, pour satisfaire les ambitions passionnées d'une belle-mère doit, toute sa vie, combattre jusqu'au plus profond de son être les élans de sa jeunesse, de son coeur, et se défendre contre l'envie, les médisances et même son propre amour.

— et —

MICKEY

comédie musicale en couleurs, fort gentille avec Lois Butler.

Mardi soir, tirage de la ristourne de l'Association de l'Achat au Comptant Chez Nous.

Les 21-22-23 septembre

THE OUTRIDERS

en couleurs, un western des plus pétilants. Histoire complexe interprétée par Arlene Dahl, Barry Sullivan, Joel McCrea qui y apportent toute la sincérité de leur jeu. Captivant au superlatif.

— et —

FEMME AIMEE EST TOUJOURS JOLIE

avec Bette Davis et Claude Rains.

AU CARTIER

TEL : 2791

Toujours des vues de premier choix. Représentation continue chaque soir, de 7 heures. Dernière représentation complète à 8h30.

En matinée, Jeudi, samedi et dimanche, à 2 heures.

Vaisselle
"PETITS POINTS"

A chacune des représentations données six soirs par semaine, femmes ou hommes peuvent obtenir un morceau de ce service de vaisselle "PETITS POINTS" pour un léger supplément de $0.15 cents qui défraye les dépenses du transport.

Les 17-18-19-20 septembre
MARIE-MADELEINE

une réalisation prodigieuse. Il s'agit d'une reconstitution de la Passion, non pas comme ce fut le cas de Golgotha, mais d'une façon plus complexe et grandiose. Toute l'action est d'abord axée sur Marie-Madeleine, cette femme adulée et comblée, pécheresse qui se convertit d'un seul regard du Maitre. Dès lors, elle donne ses biens aux pauvres. Emouvante fresque, tableaux inoubliables, évocation sublime des faits et gestes de Jésus.

— et —

VOYAGE SENTIMENTAL

avec Maureen, O'Hara, John Payne et la jeune Hetty. Sujet difficile, attachant, traité avec doigté.

Les 21-22-23 septembre
NAPLES AU BAISER DE FEU

avec Tino Rossi et Viviane Romance.

— et —

CAGED

mettant en vedette Eleanor Parker. Toutes les machinations diaboliques d'une prison de femmes mises à jour ! Ce film dit, dit et redit... toute l'histoire des tourments honteux d'une fille derrière les barreaux d'une prison, injustement accusée à la suite d'une aventure de son mari. Ce sera la tragédie de sa vie. Elle se lie, derrière les barreaux, avec des bonnes-à-rien et entreprend, à sa libération, une carrière de dégénérée. Film impressionnant.

Participez, le vendredi soir, à

DARTO
6 gagnants
Le gros prix est de $30.00
cette semaine.

Ciné Royal Mont-Joli

Programme double. Représentation tous les soirs à 7h30. Représentation le dimanche après-midi à 2h30 et le soir à 7h30.

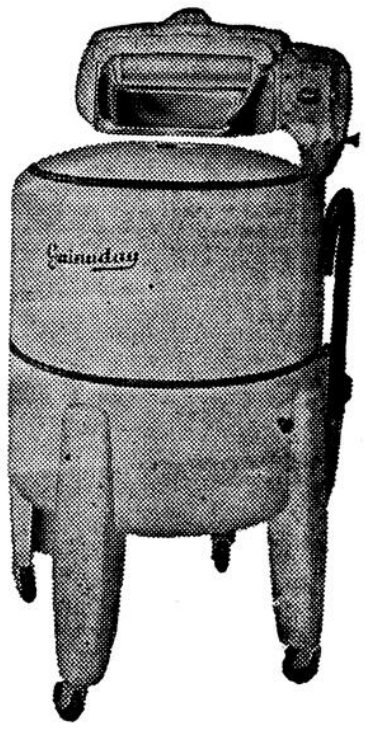
16, 17 septembre
samedi, dimanche
à 7h30; 2h30 et 7h30 :
Esther Williams, Gene Kelly
TAKE ME OUT OF THE BALL GAME
En couleur In technicolor
à 9 heures :
Douglas Fairbanks jr, Maria Montez
L'EXILE

18, 19, 20 septembre
lundi, mardi, mercredi
à 7h30 :
Joe Kirkwood, Leon Errol
COUNTER PUNCH
à 8h44 :
Robert Stack, Diana Barrymore
L'ESCADRILLE DES AIGLES

21, 22 septembre
jeudi, vendredi
à 7h30:
Judy Garland, Ray Bolger
WIZARD OF OZ
En couleur — In technicolor
à 9h04 :
Gail Patrick, Alan Baxter
FEMMES ENCHAINEES
MONT-JOLI

C'est une Gainaday

ELLE LAVE
• PLUS NET
• PLUS VITE
• DELICATEMENT
• SILENCIEUSEMENT



Cuve spacieuse
Essoreuse robuste
Moteur puissant

S'obtient avec
"Electro Rinse"
à 3 avantages

1. Se vide vite (90 secondes)
2. Mousse rapidement
3. Rinse aisément

Entrez voir cette belle laveuse

DISTRIBUTEUR

LEON CARON ENR.

290, ST-GERMAIN, — TEL. : 2562
RIMOUSKI

CHAUSSURE DE HAUTE QUALITE POUR CHAQUE MEMBRE DE LA FAMILLE LES PLUS NOUVEAUX MODELES DE SOULIERS POUR DAMES

POUR HOMMES
HART — SLATER
STRIDER
RITCHIE

MAGASIN KIRALLAH
278, ST-GERMAIN R I M O U S K I TELEPHONE 2785

POUR DAMES
SLATER-BEAUMONT
HYSTYLE
MEDCALF

Chronique syndicale

ETUDE DE LA LETTRE PASTORALE

Lors des assemblées générales du Syndicat de l'Industrie du Bois et du Syndicat des Métiers de la Construction tenue dimanche dernier, l'aumônier du Syndicat a annoncé que l'on commencerait incessamment l'étude de la Lettre pastorale des évêques sur le problème ouvrier en regard de la doctrine sociale de l'Eglise. Les cercles d'étude devraient commencer à fonctionner dès cette automne sur ce sujet et tous ceux et celles qui désirent suivre les séances d'étude sont priés de donner leur nom le plus tôt possible au secrétaire du Conseil Central, 66 rue Ste-Marie ou à M. l'abbé Daniel Beaulieu, aumônier.

Un employeur qui parle fort

"Ce fut une excellente initiative que celle de la fondation d'un syndicat catholique à Cap-Chat. Depuis deux ans, nos relations avec l'organisation syndicale ont toujours été cordiales. Nous avons voulu coopérer et les ouvriers, eux aussi, ont coopéré. Nous avons donné des augmentations de salaires à nos employés afin de les aider à mieux supporter le coût de la vie. Je dois dire à l'éloge des ouvriers et de l'organisation syndicale qui existe ici que nous avons retiré un meilleur rendement des ouvriers. La production s'est sensiblement améliorée et la discipline au travail aussi. Je veux qu'on le dise et qu'on le publie: l'organisation syndicale des ouvriers est une excellente chose". Ces paroles étaient prononcées par M. Gérard Burnett, président de la Compagnie James Richardson, lors du récent congrès de la Fédération de l'Industrie du Bois Ouvré tenu à Cap-Chat au début d'août. Le Syndicat de l'Industrie du Bois de Cap-Chat est affilié à la Fédération de l'Industrie du Bois Ouvré (CTCC) et au Conseil Central de Rimouski (CTCC).

Le congrès de la CTCC

Une nombreuse délégation de notre ville partira en fin de semaine pour Sherbrooke afin d'assister au Congrès annuel de la CTCC qui sera tenu du 17 au 21 septembre. Plusieurs Syndicats de la région enverront également leurs représentants. Une messe d'ouverture du Congrès sera célébrée dimanche matin à Sherbrooke par Son Exc. Mgr Desranleau, évêque de Sherbrooke, et le sermon de circonstance sera prononcé par le R.P. Cousineau, s.j. Dans l'après-midi de dimanche, il y aura réception civique et le Congrès lui-même débutera dimanche soir par le rapport annuel du président général M. Gérard Picard. Au cours des jours qui suivront, les délégués feront l'étude de nombreuses résolutions qui porteront notamment sur la législation ouvrière, l'orientation du mouvement en matière de sécurité sociale, les journées d'étude du Service d'Education de la CTCC, etc., etc. Le Congrès se terminera jeudi par l'élection annuelle des officiers supérieurs de la CTCC.

Structure de la CTCC

A l'occasion du Congrès de la CTCC, voici quelques renseignements susceptibles d'intéresser les syndiqués sur la structure de la CTCC. Le mouvement compte actuellement bien près de 90,000 membres, répartis dans 400 Syndicats. Les Syndicats sont groupés, selon le métier ou la profession, dans 16 Fédérations professionnelles. Voici les noms de ces Fédérations : Barbiers-Coiffeurs, Bas façonné et circulaire, Bâtiment, Bois Ouvré, Commerce, Cuir-chaussure, Employés municipaux, Gantiers, Imprimerie, Industrie minière, Métallurgie, Meuble, Pulpe-papier, Services hospitaliers et institutions religieuses, Textile et Vêtement. Les Syndicats sont de même groupés, d'après leur région, dans les Conseils Centraux, qui sont au nombre de 16 : Québec, Montréal, Trois-Rivières, Ottawa, St-Hyacinthe, Chicoutimi, Sherbrooke, Granby, Sorel, Rimouski, Victoriaville, Shawinigan, Drummondville, Joliette et Nicolet. Il existe également 7 organisations professionnelles dites "conseils de métiers". Ce sont: les métiers de la construction (Montréal), les métiers de l'Imprimerie (Montréal), les Travailleurs en chaussure (Montréal), les métiers de la Construction (Québec-Hull-Sherbrooke et Chicoutimi).

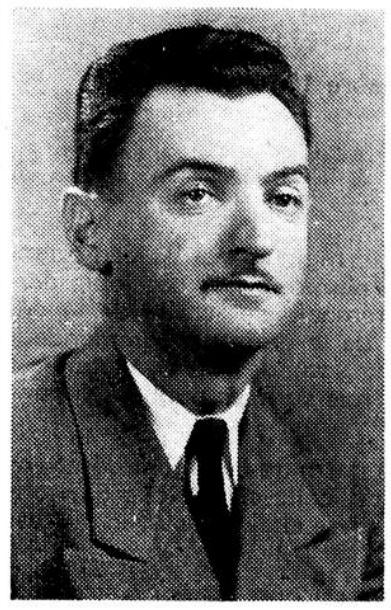
L'autorité suprême du mouvement est le Congrès. La CTCC est administrée par un Exécutif et le Bureau Confédéral. L'Exécutif est formé du président général, de sept vice-présidents, du secrétaire général, du trésorier général, de l'aumônier général et de l'aumônier adjoint. Le Bureau Confédéral est composé de l'Exécutif et de 32 directeurs nommés par les Fédérations et les Conseils Centraux.

La CTCC possède quatre grands services distincts : un comité de finances, un service d'organisation, un service juridique et un service technique. Dans le domaine de l'Education, la CTCC possède un comité de recherches et d'éducation qui administre le journal "Le Travail" (hebdomadaire), le service d'éducation et le bureau de recherches. Le service d'Education de la CTCC doit voir à la formation de commissions régionales d'études, lesquelles voient à la fondation et à la bonne marche des cercles d'études sur le plan local et des Ecoles d'Action Ouvrière sur le plan régional.

Pour terminer, la CTCC elle-même est affiliée depuis le Congrès de 1946 à la Confédération Internationale des Syndicats Chrétiens (CISC).

M. RICHARD DUBE ELU PRESIDENT DU JEUNE COMMERCE

M. Richard Dubé a été élu, vendredi soir dernier, président de la Chambre de Commerce des Jeunes de Rimouski. Il succède à M. Alphonse Rousseau. Les autres officiers du Conseil d'administration sont : 1er vice-président, M. Alphonse Rousseau; 2e vice-président, Me Gilles Gagnon; secrétaire, M. Fernand Dubé; trésorier, M. Benoit Sylvain. L'élection de vendredi inaugurait la nouvelle année d'activité de la Chambre des Jeunes de Rimouski. Cette année se terminera par le grand congrès régional pour le Bas St-Laurent et la Gaspésie, congrès qui aura lieu à Rimouski.



Les autres membres du conseil d'administration élus sont les directeurs, MM. Gervais Gagné, Maurice Laniel, Robert Sénéchal, Jean Ménard, Jean-Paul Legaré et Robert Lévesque.

Après avoir félicité le nouveau président, M. Richard Dubé, le président sortant de charge, M. Alphonse Rousseau a fait un bref résumé du travail accompli par le Jeune Commerce de Rimouski au cours de son terme d'office. Bien que le sinistre ait mis fin brusquement aux manifestations des jeunes, en mai dernier, la Chambre a de belles réalisations à son crédit, particulièrement dans le domaine du tourisme. Le panneau d'invitation installé à l'entrée ouest de la ville est l'une des réalisations de la Chambre Cadette.

Le nouveau président, M. Richard Dubé, a prononcé une courte allocution pour remercier les membres de la confiance qu'ils avaient mise en lui. Il a dit qu'il comptait sur la collaboration de tous pour faire un succès du prochain terme 1950-51.

PIERRE-PAUL BELZILE, B.A., a été choisi, à la suite d'un stage d'études et de formation, pour représenter à Rimouski la plus importante compagnie Mutuelle du Canada.

Originaire de Saint-Fabien, M. Belzile a fait ses études classiques au séminaire de Rimouski et à Sainte-Anne-de-la-Pocatière.

Enrôlé volontaire en 1940, il fut licencié en 1946 avec le grade de capitaine. Actuellemeit il est secrétaire de la Légion Canadienne à Rimouski. Il a épousé, en 1941, Lauza Brillant, de Rivière-du-Loup.

Avec la Mutual Life depuis peu, M. Belzile a déjà remporté des succès marqués. En effet, lors d'un récent concours à la succursale de Rimouski, il s'est classé bon deuxième pour le volume d'affaires et le nombre de cas.

Au service du public rimouskois, M. Belzile envisage une carrière fructueuse.

N.-D. DE L'ISLE-VERTE

Va et vient.— Mme Robert Lévesque a passé ses vacances à son chalet d'été.

— M. et Mme Roland Fraser sont maintenant rendus à Rimouski.

— Mlles Jeannine et Jacqueline Dionne étaient en promenade à Rivière-du-Loup, ces jours derniers. Elles étaient accompagnées de M. Fernand Marquis, de l'Isle-Verte, et d'autres amis de St-Hilaire.

— M. Cyrille Paquet, de Cap-Chat, est en visite chez son amie Mlle Thérèse Marquis.

Beurre primé

Le beurre qui a été exposé par M. Raoul Vignola à l'exposition régionale et qui a mérité le 1er prix, était la propriété du Syndicat Coopératif de St-Narcisse, dont le fabricant est M. Jean-Marie Saint-Laurent, de Lac-au-Saumon.

Félicitations à M. St-Laurent.

Va et vient.— M. et Mme Elie Deschênes, de Saint-Narcisse, ainsi que MM. Honorius Gosselin et Jean-Marie St-Laurent étaient de passage à Québec, la semaine dernière, où ils ont visité l'Exposition provinciale.

— M. et Mme Fulgence Proulx et leur fillette Louisette sont de retour d'un récent voyage à Québec où ils ont visité l'Exposition provinciale.

— M. et Mme Albert Lavoie étaient en voyage à Tadoussac en compagnie de leur fils, Roland, de St-François-Xavier des Hauteurs, pour assister au congrès des propriétaires d'autobus.

— Mlles Marielle Poirier et Evangéline Thibault nous ont quittés, la semaine dernière, pour retourner au monastère des Ursulines de Rimouski.

— Mlle Louisette Proulx est aussi retournée au pensionnat des SS. de la Charité, à Cap St-Ignace.

Baptêmes.— Marie-Claudette, enfant de M. et Mme Alphonse Martin (Bernadette Lavoie). Parrain, M Fernand Lavoie, cousin; marraine, Mlle Marielle Martin, soeur de l'enfant. Porteuse, Mlle Monique Lavoie, cousine.

— Marie-Jocelyne, enfant de M. et Mme Narcisse Albert (Thérèse Albert). Parrain et marraine, M. et Mme Isidore Proulx, grands-parents. Porteuse, Mme Fernand Proulx, tante.

Bénédiction d'une croix de l'Année Sainte aux Etroits

Dimanche le 3 septembre, à 2h30 p.m., avait lieu au village de la station des Etroits, la bénédiction d'une croix souvenir de l'Année Sainte.

Après cette cérémonie, il y eut récitation du chapelet puis M. le curé Anctil adressa quelques mots de félicitations à l'égard des gens qui avaient eu la bonne idée de faire ériger cette croix souvenir.

PRET D'HONNEUR

seconde année

Souscription de la semaine dernière :	$327.00
M. Albert Michaud	100.00
E. S.	100.00
Autres souscriptions	25.00
	10.00
	5.00
	5.00
Total :	$572.00

Les souscriptions sont toujours bienvenues à la Trésorerie :

Abbé G. Beaulieu
Séminaire, RIMOUSKI

'Vieux à 40,50,60?' — Pas Du Tout, Monsieur

Oubliez votre âge! Des milliers sont pleins de vigueur à 70. Essayez de vous "remonter" avec Ostrex. Contient le tonique contre cette faiblesse, cette sensation d'épuisement causée seulement par le manque de fer dans le système, et que plusieurs hommes et femmes qualifient de "vieillesse." Format d'essai, 60c *seulement*. Essayez aujourd'hui même les comprimés-toniques Ostrex pour nouvelle vigueur et cette sensation d'avoir rajeuni de plusieurs années. En vente dans toutes les pharmacies, partout.

VOUS CHERCHEZ UNE COUTURIERE?

Mesdames,
Confiez donc en toute sécurité, confection et réparations, à Mlle A. Dumais, maintenant installée à 25-C, rue St-Pierre. Vos commandes seront exécutées en un très court délai. Satisfaction vous est assurée. Appelez No 3468.

A VENDRE

VILLE DE RIMOUSKI, Paroisse de Nazareth, sur la route National bon poste de commerce avec marchandise, logement pour l'acheteur, bonnes conditions.

VILLE DE RIMOUSKI, Maison de deux étages très bien finie 9 appartements, grandeur 29 x 30 terrain 90 x 60, comptant $3500.00 balance comme loyer.

VILLE DE RIMOUSKI, Maison d'un étage 28 x 32, 5 appartements, bonnes conditions.

VILLE DE RIMOUSKI, commerce d'épicerie et de marchandises sèches, avec maison de deux étages, logement libre à l'acheteur. Cause de vente : maladie. Bonnes conditions.

VILLE DE RIMOUSKI, no. 112, 3e rue du Camp, maison de deux étages, grandeur 26 x 38, terrain 60 largeur x 90, cave ciment.

VILLE DE RIMOUSKI, Avenue de la Cathédrale, très belle propriété, de étages, 30 x 30, plus solarium, système de chauffage à eau chaude, foyer, cave en ciment, plancher en bois dur, toutes les commodités modernes. Conditions : moitié du prix comptant, balance payable par versements semi-annuels.

RIVIERE-DU-LOUP, 252 rue Lafontaine, magasin de 31 x 41, deux étages construit en bois, lambrissé en brique, annexe servant de garage de 66 x 76, deux étages construit charpente de fer et bloc de ciment. Franchise : Packard, Kayser-Fraiser, Camion White, Moto B.S.A. Bonnes conditions pour acheteur sérieux.

PAROISSE DE STE-BLANDINE, maison de deux étages de 30 x 30, terrain 62 x 125, bonnes conditions.

PAROISSE DE ESPRIT-SAINT, maison et magasin avec marchandises, hangars, électricité, eau courante, pour tout acheteur sérieux, bonnes conditions.

Avez-vous une maison ou un commerce, etc., à vendre
VENEZ ME VOIR, J'AI UN ACHETEUR POUR VOUS.

ATTENTION — ATTENTION

CEUX QUI ONT L'INTENTION DE NE PAS REBATIR ET QUI VOUDRAINET VENDRE LEUR TERRAIN, POURRONT S'ADRESSER A

Jacques Martin Enr.

COURTIER EN IMMEUBLES
B. P. 382 — 140 Ave de la Cathédrale — Tél : 2426
RIMOUSKI

AUBAINES TALON

POUR UN SOMMEIL REPOSANT

MATELAS A RESSORTS

Profitez de l'occasion, pour vous procurer un de ces superbes matelas remplis de souples ressorts et recouverts d'un fort coutil, ce qui signifie des années de confort. Dimensions : 3'3", 4'0", 4'6".

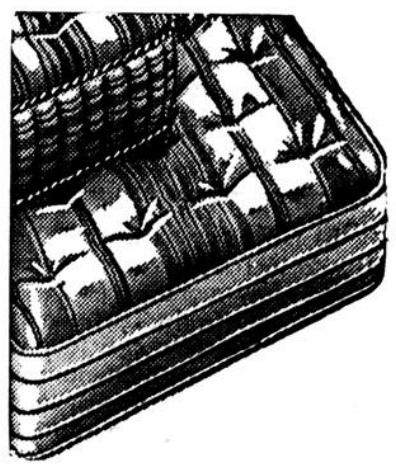
Spécial

AU COMPTANT OU

A TERMES

Régulier : $29.95

$19.95



AUTRES MARQUES A PRIX REDUITS

Mêmes bas prix au comptant ou à termes

TALON LTEE

328, St-Germain — RIMOUSKI
200, Notre-Dame — TROIS-PISTOLES

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

Journal régional hebdomadaire publié par
L'IMPRIMRIE GENERALE DE RIMOUSKI, Ltée
222 rue St-Germain **RIMOUSKI** **Téléphone : 4231**
Abonnement : $2.00 par année — $3.00 pour 2 ans
Membre du "Audit Bureau of Circulation"
Membre de "Class "A" Weekly Newspaper Association"
Membre de l'Association des Journaux hebdomadaires canadiens-français
Autorisé comme envoi postal de deuxième classe par le Ministère des Postes, Ottawa

Jeudi, le 14 septembre 1950 — 4

Vivre de nos ressources

Le thème de notre économie régionale et de son orientation à l'avenir a été abordé à deux reprises ces jours derniers : la première fois à la cérémonie de remise de la décoration à l'Hon. Jules Brillant, de la croix de Commandeur de Saint-Grégoire le Grand et la seconde fois à Matane, à l'occasion de la bénédiction de trois édifices publics, dimanche dernier.

La grande idée qui ressort de toutes les considérations sur notre position économique est celle-ci : "Nous devrions avoir l'initiative nécessaire pour vivre chez nous avec les ressources naturelles de chez nous".

Comme l'a signalé S. Ex. Mgr. Courchesne, "notre économie régionale est entrée en ces dernières années dans une période de transition. La région est rendue aujourd'hui au bout de la colonisation, après avoir ouvert 34 paroisses en vingt ans. Maintenant que la terre a été conquise, il faut que les gens trouvent **des moyens nouveaux** pour développer les ressources naturelles de notre milieu. Ainsi, à côté de l'agriculture qui demeurera la condition première de notre stabilité économique pourront se développer de petites industries qui feront la force des petits villages et garderont leurs gens.

Cette idée est reprise d'autre façon par le chroniqueur financier de "l'Action Catholique, M. Amédée Lavoie, qui écrit : "Facteur de progrès social et économique, la petite industrie l'est souverainement, parce qu'elle est accessible à l'homme intelligent et habile, chez qui elle suscite l'esprit d'initiative. Au cultivateur, dont le domaine n'est pas suffisamment grand pour y établir ses nombreux fils, elle offre des débouchés nombreux qui ont apporté déjà une aisance parfois enviable; elle permet de la sorte à des milliers de jeunes gens d'échapper au prolétariat; enfin elle exerce une influence bienfaisante par la décentralisation de l'industrie qu'elle favorise et par le développement des centres ruraux qui profite non seulement aux populations locales elles-mêmes, mais à tout le pays dont elle éloigne la ménace et les misères des crises économiques."

Constatant qu'une grande partie de la population du Bas St-Laurent doit gagner sa vie à l'étranger, Mgr. Courchesne s'inquiète de l'avenir économique de son diocèse. Quelques unes de nos ressources naturelles ont été exploitées dans la mesure possible. Parmi ceux qui se sont fait les promoteurs de leur exploitation, personne peut-être n'a plus fait dans notre région que l'Hon. Jules-A. Brillant. Cette exploitation de nos richesses naturelles par les nôtres dans le secteur des services d'utilité publique et des services de transport et de communication n'est pas suffisante à assurer l'équilibre économique d'une région; cependant elle peut servir d'exemple à ceux qui auraient la vocation de mettre en valeur nos ressources naturelles susceptibles de promouvoir le développement de la petite industrie.

Donc il faut prendre pour acquis que nous avons les éléments nécessaires à notre développement industriel; nous avons les ressources, le capital et les hommes d'affaires formant une trilogie qui pourrait travailler de concert à faire en sorte que nos gens puissent gagner leur vie chez eux. C'est notre stabilité économique, la sécurité de l'embauchage et le développement de toute notre région qui sont en jeu.

Nous insistons à dessin sur la valeur économique de la petite industrie, parce que trop souvent, en parlant "d'industrie", nous n'avons à l'esprit que la grande industrie. La dernière statistique industrielle publiée pour l'ensemble du Canada nous montre bien la place importante que tient la petite boutique dans l'économie nationale. En 1945, il y avait au pays 356 entreprises de plus de 500 ouvriers. Pourtant ces 356 entreprises ne représentaient que 1.2% du nombre des établissements industriels. Par ailleurs, la petite industrie groupait environ : (1) 13,000 ateliers occupant chacun moins de 5 ouvriers, (2) environ 7,500 établissements employant de 5 à 14 personnes; (3) près de 5,000 autres qui en employaient de 15 à 49, (4) et 1,666, de 50 à 99. Ainsi sur les quelque 29,000 entreprises industrielles que comptait alors le Canada, plus de 27,000 avaient moins de 100 ouvriers à leur service.

La petite industrie sera donc la condition de nos progrès économiques à l'avenir; même, la condition "sine qua non" de notre survie économique.

Jean-Paul LEGARE

TOUR D'HORIZON

par Paul Le BRETON



Un mois avant l'élection

La mort de M. Gleason Belzile a privé le comté de Rimouski de son représentant aux Communes Canadiennes. Les 30,000 électeurs de notre comté auront donc dans un mois le devoir de lui choisir un successeur. Si, dans nos esprits, ce choix se concrétise dans la croix faite le jour du scrutin sur le bulletin de votation, l'on sait, par ailleurs, que ce choix suit des procédures beaucoup plus compliquées En effet, pour ce qui est du parti libéral, par exemple, un premier pas a été fait dimanche dernier, alors que les paroisses du comté ont choisi les délégués qu'elles enverront à la convention qui aura lieu à Rimouski le 17 septembre. Cette convention choisira un seul candidat qui pourra être mis en nomination le 2 octobre. L'élection aura lieu ensuite le 16 octobre, si plusieurs candidats sont sur les rangs.

Nous ne savons pas si le parti conservateur se sentira en mesure d'offrir de l'opposition sérieuse au candidat libéral. Après la déconfiture de 1949, alors qu'ils n'ont remporté que 2 sièges sur 73, dans le Québec, les conservateurs fédéraux tenteront difficilement de reprendre pied dans la province. Toutefois, il semble que tout espoir ne devrait pas être abandonné et que les conservateurs devraient tenter un autre effort dans la circonscription de Rimouski. La démocratie se conçoit mal sans opposition.

Parlant de M. Gleason Belzile, M. Pierre Vigeant écrivait dans "Le Devoir" que "Rimouski perdait un député comme il n'en aura pas souvent". Sans vouloir amoindrir le prestige dont jouissait M. Belzile, nous osons espérer que nous trouverons dans notre comté un député qui saura marcher sur les traces de son prédécesseur et mettre en valeur l'héritage politique qu'il recevra. L'élection du 16 octobre sera d'autant plus importante que le comté de Rimouski connait des besoins plus grands depuis le sinistre du 6 mai. Il faut donc accorder beaucoup de sérieux à cette élection et voter consciencieusement.

"Le plus beau coin de terre"

Quand on compare un moment la politique actuelle de la province de Québec avec celle du Canada on y trouve un contraste frappant. Alors qu'à Ottawa, le gouvernement s'affaire dans les questions de défense nationale et de réajustement de budgets, à Québec, les chefs de parti parcourent la province en proclamant que nous vivons dans un paradis terrestre: "pas une partie de terre n'est plus prospère et n'offre un plus bel avenir que la province de Québec" déclare l'Hon. Duplessis à Matane.

Quand on a fait la part de toute la propagande politique qui entre dans de telles déclarations on doit encore admettre que c'est vrai, que nous vivons dans une province immensément riche en promesses d'avenir, d'autre part, nous faisons partie du Canada et la situation pésente de notre pays, sans nous enlever les espoirs d'avenir en notre province, jette un nuage d'inquiétude, cette même inquiétude que partagent tous les pays avides de paix.

Ecoutons le premier ministre de la province qui dans une allocution prononcée dimanche dernier à Matane disait encore : "La province de Québec connait des progrès partout, des carrières nouvelles s'ouvrent à nos jeunes, l'agriculture et l'industrie se développent, de nouvelles ressources naturelles sont mises à profit, si bien que notre province est celle où il fait bon vivre, à l'heure actuelle, celle qui offre le plus de promesses de participer au progrès de notre pays tout entier. Toutes les régions de notre province semblent appelées à un brillant avenir." Continuant plus loin : "Notre province a des richesses naturelles immenses, des talents naturels, une population brave, il faut donc que nous fassions qu'elle soit la plus belle et la plus grande. La compétence de nos compatriotes, la mise en valeur de nos richesses naturelles nous laissent voir un avenir brillant." disait le premier ministre.

Notre défense nous coûte cher

L'événement capital des jours derniers au Canada est sans contredit la présentation du budget-bébé par le ministre de la finance Abbott. Ce budget destiné à financer notre défense extra-territoriale ou territoriale fait entrer notre pays dans l'engrenage des budgets de guerre.

Ce qui a fait accepter le budget de la défense sans grimace, c'est qu'il épargne l'homme de la rue, le petit salarié; en effet, l'impôt sur le revenu des particuliers n'est pas augmenté. Baptiste ne jouit toutefois que d'un sursis, et les présentes augmentations de taxes lui imposent de toute façon un fardeau additionnel sur les épaules parce que c'est lui, en somme, qui déffrayera les déboursés de la défense nationale, de façon indirecte.

Le gouvernement fédéral a annoncé qu'il dépensera cette année $244,000,000 de plus qu'il ne l'avait prévu. Pour boucler son budget, il ira chercher une somme additionnelle de $58,900,000 dans les portefeuilles des contribuables canadiens d'ici le 31 mars 1951. Le revenu additionnel proviendra des sources suivantes: impôts accrus sur les corporations, taxes sur certaines denrées alimentaires non essentielles, taxes plus lourdes sur les spiritueux, taxes de vente sur des objets de semi-luxe. M. Abbott a déclaré que la politique fiscale du gouvernement a trois buts : atteindre à un haut degré de sécurité militaire ; maintenir une liberté individuelle et politique de haute qualité; promouvoir la stabilité économique et le progrès.

"Il n'y a pas à nous le cacher, continue le Ministre des finances, nous devons prendre dès maintenant des mesures de défense, tant pour notre propre compte que de concert avec les pays adhérant au pacte de l'Atlantique-Nord, mesures qui entraîneront des dépenses annuelles d'environ un milliard de dollars". Voilà la grande raison des augmentations des taxes augmentations que nous devons accepter avec un vrai sens national.

La guerre de Corée

Il n'est pas d'évènement qui, depuis la fin de la deuxième grande guerre, ait inquiété et divisé autant les esprits que le conflit coréen. La participation canadienne, avec celle des pays des Nations-Unies, pour repousser l'agresseur en Corée, rencontre des adversaires qui voudraient garder notre pays dans l'isolationisme.

L'attitude actuelle du Canada semble bien dans l'ordre. De plus, elle correspond aux intentions de Sa Sainteté le Pape Pie XII. "Un chrétien convaincu ne peut se confiner dans un commode et égoïste isolationisme", disait-il le jour de Noël 1948, pas plus qu'un peuple menacé ou déjà victime d'une injuste agression ne peut demeurer dans une indifférence passive; à plus forte raison, **la solidarité de la famille des peuples interdit-elle aux autres de se conporter comme de simples spectateurs dans une attitude d'impassible neutralité.** Une telle attitude d'indifférence dans le passé "n'a fait, ajoutait Pie XII, que rassurer et encourager les auteurs et fauteurs d'agression, mettant chacun des peuples abandonnés à eux-mêmes, dans la nécessité d'augmenter indéfiniment son armement" (de Relations).

A l'heure actuelle, le Canada se doit de seconder l'autorité internationale concrétisée dans les Nations Unies dont il est membre et qui lui demande de repousser l'agresseur en Corée. L'attitude prise par notre gouvernement nous semble dans l'ordre jusqu'à présent; d'autant plus que notre participation en hommes à la guerre de Corée demeure le fait du volontariat. Ce qui importe aujourd'hui comme demain, c'est de garder la mesure et de ne pas nous engager dans une participation qui serait au-dessus de nos forces. Parallèlement a son effort militaire, le Canada doit présentement user de toute son influence pour tenter de régler le conflit coréen au moyen de la médiation au sein de l'organisme des Nations Unies.

Paul Le BRETON

TALON LTEE

Spécial de fin de semaine
rayon de la confection

TRENCH COAT

EN GABARDINE
BLEU MARINE
OU BEIGE



Modèle "Hollywood"

EXTRA SPECIAL

$19.95

Grandeurs : 34 à 42

Aussi dans les tons de gris et drab

TALON

Limitée

328, rue St-Germain
Tél. : 4331
RIMOUSKI

200, rue Notre-Dame
Tél. : 116
TROIS-PISTOLES

Courrier de Mont-Joli

GRAND PELERINAGE A L'ORATOIRE ST-JOSEPH

Les membres des cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc de même que les sympathisants de Mont-Joli et de la région, se proposent d'assister nombreux au pèlerinage à l'Oratoire St-Joseph, Montréal, dimanche le 24 septembre courant.

Ce pèlerinage est organisé par les Lacordaire et les Jeanne d'Arc. Le programme en est des plus attirants. A 11 heures a.c., une messe sera célébrée à l'Oratoire. A 2h30 p.m., il y aura rassemblement à l'Auditorium du Plateau, Parc Lafontaine. On se réunira à nouveau à l'Auditorium, à 8 heures p.m. pour se rendre à la Salle de l'Immaculée Conception. Enfin, cette édifiante démonstration se terminera par une heure sainte qui débutera à 11 heures p.m., en l'église de l'Immaculée Conception, près du parc, suivie de communion, à minuit.

La direction conseille d'apporter les drapeaux et de venir communier en foule, à l'Oratoire.

IMPORTANTE DELEGATION

Une importante délégation représentait la ville de Mont-Joli aux cérémonies officielles qui se sont déroulées à Matane, dimanche dernier, le 10 septembre.

En effet, on y remarquait Son Honneur le maire, Dr René-A. Lepage, la plupart des échevins, MM. Pierre Paradis et Isidore Lechasseur et nombre d'autres.

Son Honneur le maire a pu avoir une entrevue avec l'hon. premier ministre de la province, M. Duplessis, au cours de laquelle d'importants projets en voie de réalisation prochaine, concernant Mont-Joli, ont été abordés.

CHARGES IMPORTANTES, AU CONGRES DES MUNICIPALITES

Son Honneur le maire de Mont-Joli, le Dr René-A. Lepage, a été nommé président du Comité des nominations, lors du récent Congrès annuel de l'Union des Municipalités, tenu à la Malbaie.

M. le maire a pris une part très active dans l'organisation du programme de travail pour l'an prochain, en plus de s'occuper de celle des élections des officiers de cette Union.

NOUVEAUX DONS A L'EGLISE DE MONT-JOLI

Deux lustres d'une valeur de $25 chacun viennent d'être payés au R.P. Curé de Mont-Joli, pour l'église restaurée, par M. J. Gendron, tailleur, et Mme Gendron.

Récemment, M. J.-A. Desrosiers, courtier en assurances, défrayait le coût d'un banc, valeur de cinquante dollars.

INCENDIE A MONT-JOLI

La brigade à incendie de Mont-Joli a travaillé de 3h30 à 4 heures p.m., mercredi, le 6 septembre, pour enrayer un commencement d'incendie à la résidence de M. Albert Santerre, boulevard Jacques-Cartier-nord. L'origine du feu peut être attribuable à des étincelles transportées par le vent, d'une grande vélocité, ce jour-là. C'est un passant qui a donné l'alarme.

Le détachement était sous le commandement du chef Napoléon Lévesque.

BAPTEMES A MONT-JOLI

— Le 28 août, Marie-Fernande-Denise-Diane, enfant de M. et Mme Aimé Corriveau (Manuela Leblanc). Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Leblanc, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Fidèle Corriveau.

— Le 29 août, Joseph-Raoul-Réjean, enfant de M. et Mme Raoul Lévesque (Bernadette Fournier). Parrain et marraine, M. et Mme Octave Lévesque, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme J.-B. Houde, tante de l'enfant.

— Le 31, Marie-Jeanne-Lisette, enfant de M. et Mme Amédée Banville (Thérèse Leblanc). Parrain et marraine, M. et Mme Alfred Banville, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Ludger Leblanc, grand'mère de l'enfant.

ACCIDENT DE CIRCULATION

Lundi, le 4 septembre, vers 8h30 p.m., boulevard Jacques-Cartier-Nord, Mont-Joli, presqu'en face du garage Bélisle, un accident de circulation s'est produit entre une automobile, propriété de Beaudet & Cie Ltée et un camion appartenant à M. Armand Legault. Personne n'a été blessé. Les dommages s'élèvent à environ $200.

L'enquête a été dirigée par un constable de la police municipale.

MARIAGE D'ANJOU-DESCHENES

A Mont-Joli, le 2 septembre 1950, M. l'abbé Léon D'Anjou a béni le mariage de Mlle Dolorès Deschênes, fille de M. et Mme J.-W. Deschênes, de Mont-Joli, avec M. Guy D'Anjou, avocat, fils de M. et Mme Albert D'Anjou, de Québec. Le choeur avait été décoré de glaïeuls rouges et blancs, pour la circonstance.

Mlle Jeanne Rioux touchait l'orgue et un programme de musique religieuse a été exécuté par Mlles Jacqueline et Rachel D'Anjou et MM. Georges et Pierre Perreault.

MM. Louis-de-Gonzague Gagnon et Roch Beaudet plaçaient les invités.

M. D'Anjou était le témoin de son fils.

La mariée, accompagnée de son père, portait une robe en organza blanc, création "Jean Fortin", d'une grande simplicité de lignes, au corsage ajusté. Le collet Peter Pan était fermé par une rangée de petits boutons. Les larges manches "ballons", avec poignet se terminant en pointe sur la main. La jupe très ample s'arrêtait à la hauteur des cheville. Une capeline de dentelle retenait son court voile de tulle illusion. Elle tenait un bouquet colonial de roses et stéphanotis.

Mme Deschênes, mère de la mariée, portait une robe de couleur améthyste, accessoires noirs, des oeillets blancs à l'épaule et une parure de martres de roche.

Mme D'Anjou, mère du marié, portait une robe rouge grenat, un chapeau blanc fumée, rehaussé d'un oiseau et des roses jaunes à l'épaule.

Une réception eut lieu à l'Hôtel Le Bin Fin où le salon et la table étaient ornés de fleurs de la saison.

M. et Mme D'Anjou partirent ensuite pour les Maritimes. Mme D'Anjou portait sous un manteau camel hair, un costume brun Oxford, une toque de feutre et plume, des accessoires de même ton.

Parmi les invités de l'extérieur au mariage D'Anjou-Deschênes, on remarquait le Dr Jean Grégoire, sous-ministre de la Santé, et Mme Grégoire, de Québec; le Dr M.-A. Demers, M. et Mme Thomas Côté, leur fils, André; Mme R. Coulombe, M. et Mme Jean Champoux, de Québec; le Dr et Mme Desroches; Mlle F. Lapierre, M. et Mme Jean Baron; M. J.-Ernest D'Anjou, de Montréal; M. et Mme J.-W. Ross, de Hull, et M. et Mme J.-L. Gauthier, de Hull.

AMAIGRISSEMENT SCIENTIFIQUE

Se garder svelte n'est pas simplement une question d'esthétique. C'est aussi une question de santé. Aujourd'hui les savants savent que les personnes qui sont trop pesantes sont beaucoup plus exposées à une foule d'infirmités que les personnes à poids normal. Le meilleur moyen de maigrir, c'est de suivre un régime dirigé, sous la surveillance du médecin.

Délégation libérale de Mont-Joli

Dimanche soir, à 8 heures, à la salle municipale, eut lieu une assemblée des membres du parti libéral de Mont-Joli à l'effet de nommer les délégués qui choisiront les candidats libéraux aux prochaines élections fédérales.

Le président de cette assemblée était M. Albert Levasseur, président de l'Association Libérale de Mont-Joli, et le secrétaire, M. le notaire Joseph-A. Dubé.

Voici le nom des délégués choisis, représentant les 12 arrondissements électoraux, y compris celui du Sanatorium : Poll 100-A, MM. Armand Ross et Léo Landreville; Poll 100-B, MM. Paul Thibault et L.-Octave Lévesque; Poll 101, MM. Hermas Pelletier et Raoul Marmen; Poll 102, MM. Raymond Rouleau et Wellie Doyer; Poll 103. MM. Joseph Roy et J.-E. Bérubé; Poll 104, MM. J.-Alfred Dubé et J.-M.-A. Dupéré; Poll 105, MM. Albert Levasseur et L.-P. Dechamplain; Poll 106, MM. Joseph Dubé et Roger Vachon; Poll 107-A, MM. Joseph Sévigny et Omer St-Pierre; Poll 107-B, MM. Oscar Simard et J.-A. Bourdeau; Poll 109-A, Sanatorium, MM. Joseph Bourdages et Roger Chamberland; Poll 109-B, Sanatorium, MM. Fernand Poirier et Roland Chouinard.

TON DE RADIO CONSOLE

PLUS LES DISQUES

RCA

dans un nouveau

RADIO DE TABLE

RCA VICTOR

à prise-phono

Seulement **67.50**



RCA VICTOR — X-600

Ce radio de moins de dix pouces de hauteur comprend un gros haut-parleur, type console, de 8 pouces. Ceci, avec la sonorité "Gosier d'or", assure une tonalité jusqu'ici inobtenue d'un radio de table. Le beau boîtier de plastique renferme un puissant radio de 6-lampes. C'est la plus sensationnelle offre de radios de la saison

Le fameux change-disques "45" RCA Victor, fonctionnant de pair avec le spectaculaire nouveau X-600, vous offre le rendement phono-radio de qualité de console d'un radio de table. Venez dès aujourd'hui pour une démonstration.

CHANGE-DISQUES "45" RCA VICTOR

Ce change-disques automatique "45" s'y branche directement, joue les nouveaux disques "45" incassables par le "Gosier d'or" de ce merveilleux radio. Joue jusqu'à 8 disques—jusqu'à 40 minutes au toucher d'un bouton. Seulement - - - **$19.95**

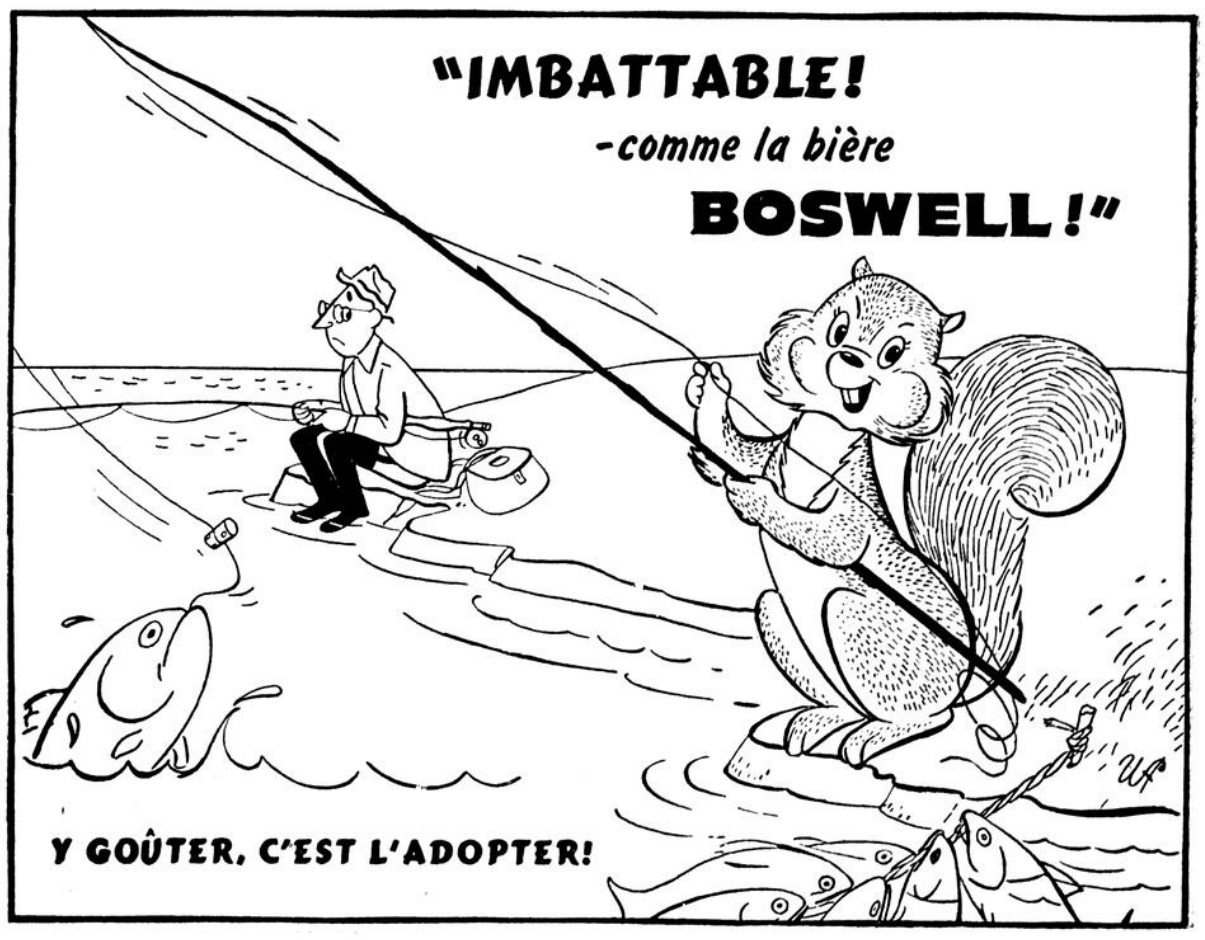
En plastique acajou seulement $ 67.50
En plastique ivoire $ 69.50

TERMES FACILES
VENDEUR EXCLUSIF

Léon Caron Enr.

Accessoires Electriques
Radios RCA Victor — Disques Victor
290, St-Germain — RIMOUSKI — Tél. : 2562

"IMBATTABLE!
-comme la bière
BOSWELL!"



Y GOÛTER, C'EST L'ADOPTER!

NOUVELLES BREVES

LES URSULINES DE GASPE FONDENT UNE 1ère MISSION

Cinq religieuses du Monastère des Ursulines ont quitté Gaspé, mercredi le 30 août, pour aller prendre la direction de l'Ecole Ste-Angèle, de l'Anse-aux-Gascons, comté de Bonaventure.

C'est la première mission fondée par la maison-mère des Ursulines de Gaspé depuis sa fondation en 1924.

L'Ecole Ste-Angèle sera dirigée par la Rév. Mère Marie-de-l'Incarnation qui cumulera les fonctions de supérieure et de directrice des classes. Elle sera secondée par les Srs Marie du Christ-Roi, Marie-de-la-Paix, Marie-du-Rosaire et Agnès de Jésus.

Dimanche, le 3 septembre, la population de la paroisse et son Pasteur, M. l'abbé Paul Gendron, firent à ces religieuses, le plus sympathique et le plus bienveillant accueil.

Puisse le ciel bénir l'oeuvre apostolique des dignes filles de la première Missionnaire éducatrice du Canada.

REGLEMENT MUNICIPAL REJETE A N.-D. DU LAC

Le jeudi 7 septembre 1950, les contribuables de la municipalité du village de N.-D. du Lac avaient à se prononcer sur un règlement au sujet d'un emprunt de $62,000 en vue de la construction des égouts dans le village. Le vote majoritaire a rejeté ce règlement. En fait, sur les 66 votants, 43 étaient contre et 23 pour. De ce fait, l'emprunt ne sera pas contracté.

Funérailles.— Le 9 septembre avaient lieu, à 9h30 a.m., les funérailles de M. Jos.-T. Beaulieu, décédé le 6 septembre. Mgr Gagnon, p.d., curé de la paroisse, fit la levée du corps et le service fut chanté par un cousin du défunt, M. l'abbé J. Beaulieu, de St-Martin, N.B. L'assistaient à l'autel, MM. les vicaires Léopold Dion et J.-M. Desrosiers, respectivement diacre et sous-diacre.

Nos condoléances à la famille éprouvée.

DEPART PROCHAIN POUR ROME

Trois jeunes abbés du Séminaire de Rimouski quitteront bientôt le pays pour Rome afin de poursuivre des études au Collège Pontifical Canadien. Ce sont M. l'abbé Pascal Parent, qui approfondira la théologie, M. l'abbé Robert Lebel, ordonné en mai dernier, qui étudiera la philosophie, et M. l'abbé Pierre Moreault, récemment élevé au diaconat, qui étudiera la théologie. On sait que M. l'abbé Moreault sera reçu à la prêtrise dans la Ville éternelle, probablement au printemps prochain.

LE "FLEURUS" A RIMOUSKI

Le "Fleurus", de l'Anticosti Shipping, a mouillé ces jours derniers au quai de Rimouski. Remontant le fleuve sous les commandes du capitaine Duval, il terminait alors sa dernière croisière de la saison entre Montréal, Québec, Tadoussac, Rivière-au-Renard, Gaspé, Charlottetown et Cheticamp, Ile du Cap-Breton. M. Tobin, organisateur des croisières, se trouvait au nombre des quelque 60 passagers.

La saison touristique terminée, le "Fleurus", reprendra son service de ravitailleur de l'Ile d'Anticosti.

LES SOEURS DE L'IMMACULEE-CONCEPTION RETOURNEES A MONTREAL TEMPORAIREMENT

La Rév. Mère Ste-Jeanne Domrémy, supérieure du Couvent des Soeurs de l'Immaculée-Conception, et les Soeurs Ste-Odile et St-Bernard, qui étaient demeurées à Rimouski, pendant quelques mois, après le sinistre du 6 mai qui a détruit leur maison d'enseignement de la rue St-Germain, sont retournées à Montréal, ces jours derniers. Elles reviendront à Rimouski, au début de 1951, pour commencer les travaux de construction de leur couvent projeté et qui sera plus vaste que l'ancien.

CAMPAGNE DE CHARITE EN OCTOBRE

L'exécutif de la Fédération des Oeuvres de Charité de Rimouski, dont la présidente est Mme Irénée Gendreau, s'est réuni récemment pour mettre la main aux préparatifs en vue de la prochaine campagne de souscriptions qui a été fixée, à Rimouski, du 1er au 7 octobre prochain. M. le curé Camille Michaud, de la cathédrale, a donné son adhésion au mouvement mais en ne permettant pas qu'on solicite des aumônes dans le quartier sinistré de Rimouski.

UNE PARTIE DE L'HOSPICE SERA AMENAGEE

Des travaux de restauration se poursuivent avec célérité à l'Hospice des Soeurs de la Charité, dans la partie neuve, fortement endommagée, mais qui est restée debout.

On a commencé l'aménagement du sous-sol et dans quelques jours le premier étage sera mis à la disposition des 28 religieuses qui se préparent à ouvrir leurs classes, dans le "couvent gris" resté intact, après la conflagration, où elles ont resté depuis le 6 mai. Au fur et à mesure que les travaux avanceront, le nombre des religieuses s'accroitra et on espère pouvoir recevoir dans quelque temps un petit contingent d'orphelins, les plus nécessiteux.

L'ouverture des classes au "couvent gris" a eu lieu lundi de cette semaine.

TERME DE LA COUR SUPERIEURE

Le prochain terme de la Cour Supérieure aura lieu, en octobre prochain, dans l'immeuble de l'Ecole de Commerce où se trouvent les bureaux du Palais de Justice, depuis mai dernier.

Il sera présidé par le nouveau juge, nommé pour le district du Bas St-Laurent, pour l'année 1950-51, M. Fernand Choquette.

AVIS AUX ELEVES DE L'ECOLE DE MARINE ET DE L'ECOLE TECHNIQUE.

Tous les élèves de l'Ecole de Marine entreront mardi prochain, le 19 septembre.

Les élèves de 4e technique entreront mardi prochain le 19 septembre.

Les élèves de 2e et 3e technique entreront le 3 octobre.

Tous les nouveaux, tant du cours technique que de métier, et les élèves de 2e métier, entreront le 12 octobre.

La Direction

DEMISSION DU CHAN. CHARETTE COMME CURE DE SAYABEC.

A cause de son état de santé, M. le chanoine Charles Charette a remis sa démission à Son Exc. Mgr l'Archevêque comme curé de la paroisse Ste-Marie de Sayabec. Un successeur lui a été nommé en la personne de M. l'abbé J.-Bte Beaupré, curé de St-Damase. M. le chanoine Charette quittera définitivement Sayabec le 1er octobre prochain.

OUVERTURE DES COURS A L'ECOLE D'AGRICUTURE

L'entrée des élèves à l'Ecole Moyenne d'Agriculture de Rimouski a été fixée au 3 novembre prochain. Déjà bon nombre de fils de cultivateurs se sont inscrits pour ces cours, qui durent environ six mois.

Beau geste

De la part de la ligue senior de balle-molle de Rimouski.

Mercredi dernier, le président de la ligue senior de balle-molle de Rimouski, M. Roland Bourbonnais, remettait au trésorier de l'administration du Prêt d'Honneur la jolie somme de $100.00, produit entier de la recette et de la collecte faite parmi l'assistance, dimanche dernier, lors de la joute entre les clubs Gareau mon Tailleur et St-Robert. Le président et les administrateurs du Prêt d'Honneur se sont montrés vivement touchés de ce beau geste de la part de la ligue senior de balle-molle ainsi que de la belle générosité de l'assistance. Qu'on soit donc, de part et d'autre, remercié de tout coeur pour l'encouragement accordé à cette belle oeuvre.

Communiqué
du Prêt d'Honneur



MM. Jean Mailloux et Marcel Brisson de Rimouski qui ont décroché, dernièrement, le titre de "M. Junior 1950 du Bas St-Laurent" lors de compétitions pour le développement musculaire. Le premier gagne un prix monétaire, don de M. Fernand Fournier, un sportsman local et Marcel Brisson remporte le trophée de la "Bijouterie Rioux".

Notre-Dame du Sacré-Coeur

Quarante-Heures.— Les exercices des Quarante-Heures avaient lieu, dans notre paroisse, la semaine dernière. Un grand nombre de paroissiens ont assisté à ces pieux exercices.

MM. les abbés Pascal Parent et Elie Beaulieu, de l'Archevêché, Lionel Pineau, Laurent Lavoie, de St-Eugène, P.-E. Dubé et R. Lebel, de St-Robert, et plusieurs autres des paroisses voisines sont venus aider M. le curé David D'Auteuil.

Le Rév. Père Duval, c.s.s.r., faisait la prédication.

Mariage Dubé-Pineau.— Le 2 septembre, M. l'abbé Lionel Pineau bénissait le mariage de sa soeur, Mlle Thérèse Pineau, fille de M. Aubert Pineau, avec M. Paul Dubé, de Rimouski.

La mariée était au bras de son père et M. Arthur Caron servait de témoin à son neveu.

M. le chanoine A. Fortin touchait l'orgue.

Après la cérémonie religieuse, une réception eut lieu à la demeure des parents de la mariée, puis les nouveaux époux partirent en voyage pour les Etats-Unis. Ils étaient accompagnés de M. et Mme Arthur Caron.

Nos meilleurs voeux de bonheur.

Vastes projets de Ouellet Automobiles

Une station de service et un magasin d'accessoires d'automobiles seront construits sur l'emplacement de l'hôtel Régal. C'est ce que nous a appris hier M. Lorenzo Ouellet, président de Ouellet Automobiles Inc. Le terrain a été vendu aujourd'hui et la construction de ces deux immeubles coûtera plus de $100,000.

La compagnie Ouellet Automobiles a aussi commencé la construction d'un édifice imposant à l'angle des rues de la Cathédrale et de l'Evêché. La maison qui fait angle sera reculée sur de nouvelles fondations et une nouvelle construction, de même style, sera érigée sur le site de l'autre. Cette nouvelle construction abritera une station de service, des bureaux et une salle de démonstration. Le vieil immeuble sera converti en maison de rapport avec pièces meublées et bureaux pour les gens d'affaires.

Au lancement de la nouvelle Bière Select



Le 18 août dernier, la Brasserie Champlain Limitée convoquait au Château Frontenac à Québec tous ses représentants et agents à l'occasion du lancement de la nouvelle Bière Select. La photo ci-dessus nous présente un groupe de ces agents. On remarque, de gauche à droite: M. et Mme Hormidas Pépin, Lac Mégantic; M. J. E. Dubois, Chicoutimi; Mme et M. Henri A. Martin, Rimouski; debout, M. et Mme A. Dupré, Sherbrooke; M. et Mme F. Lazure, St-Hyacinthe; Mme et M. L. Meager, Joliette.

ECHANGEZ VOS PNEUS USÉS

POUR DE NOUVEAUX Firestones

C'est ce que font les gens sages! Bénéficiez de notre généreuse allocation d'échange *dès maintenant.* Des pneus neufs Firestone vous assurent tant de milles sans pannes!

Le Pneu Numéro 1 du Canada

PAYEZ TOUT EN ROULANT



Firestone

Pneus et service

Voyez Lorenzo OUELLET

OUELLET

AUTOMOBILES INC.

TEL. : 3327 — RIMOUSKI

337 St-Germain

GAREAU ET DUBE dans la finale

(Par C. P.

Ces deux équipes, après être sorties gagnantes d'une semi-finale de 3 de 5, s'affronteront maintenant en finale pour une série de 4 de 7 pour le détention du trophée "Gagnon".

L'an dernier, ce trophée avait été remporté par le club "Anselme Côté et Fils", les Castors de cette année, qui n'ont toutefois pas eu la même chance puisqu'ils ont été rapidement éliminés en semi-finale par le Dubé qui s'assura trois parties consécutives. Pendant que Dubé et Castors bataillaient dans la série "A", le Gareau, détenteur de la deuxième place du classement, affrontait le St-Robert, qui a terminé en troisième place du classement. Contrairement à la série "A", cette dispute fut longue et des plus serrée et il a fallu jouer les cinq parties limitées afin de voir enfin les jeunes du St-Robert faillir à la tâche. Les quatre équipes aux prises dans cette élimination ont fourni du beau jeu et rares furent les parties monotones. Au moment où vous lirez ces lignes, Gareau et Dubé auront probablement joué une première partie.

Sur papier, le Dubé devrait l'emporter en quatre parties consécutives et c'est aussi notre choix si l'on considère que l'artilleur du Gareau, Paul Bellavance, ne pourra prendre part à la série. Gareau ne peut maintenant compter sur aucun autre lanceur et la finale ne s'annonce peut-être pas aussi intéressante que les séries préliminaires. Il se peut cependant que Bellavance soit sur l'alignement pour les parties cédulées en fin de semaine, comme la chose est arrivée contre St-Robert. D'une manière ou d'une autre le Dubé reste notre favori et c'est aussi cette équipe que nous aimerions voir contre le Rivière-du-Loup à cause de sa grande force offensive. On n'ignore pas que les équipes de Rivière-du-Loup ont des lanceurs seniors de Québec et il va falloir de la puissance à leur opposer. Le Dubé est l'équipe toute trouvée et club à club, après avoir vu les organisations de Rivière-du-Loup à l'oeuvre avec leurs joueurs importés, nous croyons que les représentants locaux auront le dernier mot si cette série est présentée.

Dubé vs Castors

Comme nous le disions plus haut, le Dubé a eu rapidement le meilleur sur les gars de Jos. Rousseau et Robert Sénéchal, en l'emportant en trois parties consécutives par des pointages de 9 à 8, 34 à 20 et 17 à 14.

La première fut la plus contestée des rencontres et il s'en fallut de peu que les Castors s'assurent la victoire. Nous avons déjà commenté cette joute dans notre dernière chronique. La deuxième partie fut complètement différente comme le révèle le pointage de 34 à 20 et le Dubé n'eut aucune difficulté à l'emporter en cognant 34 coups réussis sur les offrandes de Jos. Lavoie. Lauréat Proulx était au monticule pour les gagnants et il fut solide comme dans toutes les autres rencontres de la série d'ailleurs. La partie n'a pas été des plus intéressante, l'avantage étant trop marqué d'une part.

La joute qui devait voir les Castors éliminés de la course au championnat a été la meilleure et la plus intéressante pour le public qui a probablement enregistré ce soir-là un record d'assistance pour les séries. Le pointage final fut de 17 à 14 et les Castors ont fait meilleure figure dans cette dispute. Mais ils avaient à faire face à des adversaires plus forts offensivement et vous conviendrez comme moi qu'il faut s'attarder longtemps à consulter l'alignement du Dubé afin de trouver un frappeur de faible calibre. Comme vous pourrez le constater dans la moyenne des frappeurs que nous publions ailleurs dans cette chronique le Dubé présente cinq frappeurs en haut de 400 et les autres ne sont pas loin derrière. Avec une équipe de cette taille et si l'on envisage un moment les lanceurs qu'on a pour les affronter il faut bien dire que l'équipe vaincue n'a pas trop mal fait les choses voire même assez bien et nous ne connaissons pas d'autres clubs qui auraient mieux figuré contre le Dubé.

Gareau vs St-Robert

Ici les choses n'ont pas été aussi vite et la série fut longue et les deux équipes ont présenté à peu près la même force de jeu avec cette différence que les perdants ont fourni une tenue moins soutenue mais en revanche combien d'excellents rehauts parfois. Gareau a gagné 28-8, 19-18 et 19-13 et a perdu deux parties aux comptes de 11-8 et de 7-6.

Le St-Robert est venu à un cheveu de sortir vainqueur en perdant la partie de dimanche soir qu'il aurait pu gagner sans difficulté. On attribue la défaite à une précipitation à la dernière manche alors que le receveur du St-Robert s'est fait retirer en tentant de voler le marbre dans l'espoir d'égaliser. Les parties étaient alors de deux à une pour le St-Robert et Gareau a égalisé les chances en étant fort chanceux, c'est le cas de le dire.

Le St-Robert a magnifiquement figuré et il n'avait pas à rencontrer un adversaire plus fort mais de jeu différent cependant. Ce qui a manqué un peu chez les perdants c'est la production de points. Le St-Robert ne produit pas beaucoup et on s'en rend vite compte en constatant le résultat des parties qui est à leur avantage sans parler des défaites. Les jeunes de François Bélanger ne méritaient peut-être pas plus de l'emporter que leurs adversaires mais il faut reconnaître que la chance ne les a guère favorisés. Il y a eu beaucoup de répliques de faites aux arbitres sur ce point mais nous ne croyons pas que les quelques erreurs enregistrées de ce côté aient influencé si grandement. Il faut être bons perdants surtout quand on l'est aussi honorablement.

Quand François Bélanger, au début de la saison, présenta son équipe au public certains envisageaient des améliorations sur l'équipe si jeune mais aucun n'aurait pu prédire ce qu'elle a accompli. On se demandait ce qu'elle accomplirait. Eh bien ! c'est connu. Une équipe de troisième division et qui figure plus qu'avantageusement dans les séries, voilà ce que fut le St-Robert avec une équipe alignant des joueurs dont huit sur neuf n'avaient jamais joué dans cette ligue. Si l'on considère que la moyenne d'âge de l'équipe est de dix-huit ans et tiers, il faut espérer de grands succès pour les joueurs du St-Robert l'année prochaine.

"Ils ont dépassé toutes les espérances", telles sont les paroles par lesquelles le président de la ligue rendait justice au St-Robert. Ceci est tout à l'honneur des joueurs et à leur populaire gérant, François Bélanger.

Vic Corbin est champion

Victor Corbin, l'habile receveur du club Dubé, a remporté le championnat des frappeurs pour les parties régulières de balle-molle. Corbin a conservé l'impressionnante moyenne de 539 en 17 parties. Chez les frappeurs de circuits, c'est Mario Sénécal qui remporte les honneurs avec 10 circuits à son crédit. Less Anning le suit de près avec 8. Nous publions ci-bas la moyenne de tous les joueurs de la ligue senior de cette année. Ces chiffres nous ont été fournis par le marqueur officiel du circuit, M. C.-A. Desrosiers.

La moyenne des frappeur de la Ligue Senior de balle-molle

Nom	PC	AB	Cs	Moy.
Corbin, V.	89	89	48	539.3
Labrie, P.-P.	18	99	48	485.
Bellavance, H.	19	109	50	459.
Amiot, Geo.	12	51	23	451.
Michaud, V.	19	107	45	421.
Dionne, J.-Y.	19	106	44	415.1
Anning, Less	14	67	27	403.
Sénécal, M.	20	115	46	400.
Janelle, W.	16	83	33	398.
Lavoie, P.	20	106	42	397.
Desrosiers, P.	20	106	42	397.
Déry, P.	19	89	35	394.
Lepinay, G.	12	59	23	390.
Rioux, G.	19	105	40	381.
Côté, L.	16	77	28	364.
Thibault, A.	18	86	31	361.
Boucher, J.-M.	19	100	36	360.
Tremblay, R.	19	94	33	352.
Pelletier, J.-G.	19	86	30	349.
Bellavance, P.	19	104	36	347.
Janelle, R.	19	82	28	342.
Brillant, P.	18	85	28	342.
Dubé, M.	13	65	29	339.
Sirois, A.	17	74	25	338.
Gagné, G.	18	95	32	337.
Tremblay, G.	19	93	31	334.
Tremblay, M.	20	103	34	331.
Vaillancourt, M.	13	64	21	329.
Paradis, J.	12	64	21	329.
Pearson, C.	20	103	32	311.
Lavoie, H.	17	82	25	305.
Portelance, R.	11	53	16	302.
Marcoux, R.	19	97	29	299.
Chénard, J.	9	34	10	295.
Bouillon, L.	17	89	26	293.
Collin, M.	17	69	20	290.
Lavoie, J.	20	103	30	286.
Desrosiers, M.	20	98	27	276.
Dion, O.	20	94	25	266.
Bellavance A.	6	23	6	261.
Amiot, Gilb.	15	71	18	254.
Lechasseur, G.	19	87	22	253.
Bourque, G.	15	64	16	250.
Lebel, U.	17	75	17	227.
Lavoie, L.-P.	12	40	9	225.
Lepage, C.	20	101	22	218.
Gagné, R.	18	95	20	211.
Fournier, A.	13	53	11	208.
Lemay, R.	4	15	3	200.
Côté, C.	9	36	7	195.
Proulx, L.	18	81	15	186.
Frigon, G.-H.	20	70	13	186.
Gareau, C.	8	40	7	175.
Dubé, J.-P.	14	37	4	109.

FEUX DE TOURBE

La brigade de feu de Rimouski-Est a eu l'oeil ouvert, lundi, sur un feu de tourbe, dans un abatis sur la terre de M. Alfred Banville, à environ un mille du village de St-Yves. Cet abatis a brûlé au cours de mai dernier et on croit que le feu couvait sous la cendre depuis ce temps.

Par ailleurs, le feu a fait rage durant quelque temps, samedi après-midi, à la tourbière de St-Anaclet. L'incendie a été allumé par un tracteur, lorsque des étincelles se sont échappées du tyau d'échappement, au cours de travaux d'extraction de la tourbe.

Ordre de Bon Temps au Lac Ouareau

L'Ordre de Bon Temps a tenu dernièrement son camp national au lac Ouareau dans la région de Montréal.

Ce camp d'étude était tenu dans le but de former des meneurs aptes à diriger les divertissements d'une façon saine et instructive. Les Gais Lurons Rimouskois, équipe régionale de ce mouvement, n'a pas manqué de s'y faire représenter. Cinq de ses membres, Colette D'Auteuil, Paule-Aimée Morissette, Gérard Fournier, Gabriel Morissette et Jean-Marc Lévesque, en suivirent les cours.

Des Soeurs du clergé au presbytère

Le personnel laïque qui travaillait au presbytère de la cathédrale, depuis nombre d'années, vient d'être remplacé par quatre religieuses de la Congrégation des Soeurs Reines du Clergé, qui ont pris la direction du presbytère.

Sayabec gagne 11 à 6 et égalise les chances

Les deux clubs ont chacun deux victoires à leur crédit. — La dernière rencontre aura lieu dimanche à Sayabec. — Au stade dimanche dernier Audy conduit les siens à une belle victoire. — Lavoie lance solidement pour les locaux. — Déry et Côté réussissent trois coups sûrs chacun.

Par : Claude Pearson

La série semi-finale de 3 de 5, qui oppose Sayabec à Rimouski, n'a pu prendre fin dimanche dernier quand le club local a été impuissant à s'assurer une troisième victoire. Avant la rencontre de dimanche dernier, au stade municipal, les hommes de Roger Boucher détenaient deux victoires contre une défaite dans cette course mais, à la suite d'une belle victoire du club Sayabec au pointage de 11 à 6, les chances sont maintenant égales. Une cinquième et dernière rencontre est donc obligatoire et elle se jouera à Sayabec dimanche.

A la suite de l'échec des nôtres, ils ne conservent maintenant que de minces chances de se rendre en finale contre le formidable Price car les visiteurs dans cette dernière joute nous ont paru difficiles à battre avec un jeu défensif des mieux soutenu Par contre, les locaux font mauvaise figure au champ mais ils sont meilleurs au bâton. C'est donc conclure que la prochaine joute repose sur les lanceurs. Audy sera vraisemblablement au monticule pour le Sayabec et si Boucher a un lanceur aussi puissant à lui opposer les chances nous seront beaucoup meilleures. Le gagnant de dimanche aura à rencontrer la puissante équipe de Price en finale. Ce dernier club n'a pas semblé connaitre une bien forte opposition contre le Matane car la série fut de courte durée, les hommes de David Joseph remportant trois gains faciles consécutifs. Contre l'une ou l'autre des deux équipes qui seront aux prises dimanche, le Price est notre favori et il devrait s'assurer le trophée "Jacob" en moins de cinq parties d'une série limitée à 7.

La partie

Les quelque quatre cents amateurs qui ont assisté au spectacle n'eurent rien à regretter de s'être dérangés car on peut qualifier le match d'intéressant (mais s'il vous plait, ne me faites pas mentir en vous remémorant de trop bons souvenirs du calibre de l'an dernier). Les points furent rares jusqu'à la huitième alors que les visiteurs menaient un à zéro et on pouvait s'attendre à ce que le pointage ne change pas. Mais à la huitième, les hommes de Roger Gauthier comptèrent à deux reprises et finalement, à la dernière manche, brisèrent toutes espérances en croisant le marbre 8 fois. Ces huit derniers points furent enregistrés sur seulement 4 coups sûrs mais il faut y ajouter deux magistrales erreurs des nôtres. Les locaux ont compté à la huitième et quatre fois à la neuvième sur quatre "hits" mais ils ne furent pas aidés par les erreurs.

Les visiteurs ont fait montre d'une tenue beaucoup meilleure sur la défensive car le bilan leur débite deux erreurs contre pas moins de sept des locaux. Les gagnants ont également bénéficié d'autres générosités en pouvant voler les buts à leur guise. Quelques-uns des locaux ont tenté le même exploit mais ils en ont vite perdu le goût quand deux coureurs se sont fait retirer en tentant de passer à un but voisin.

Audy a officié les neuf manches au monticule pour les gagnants et il n'a peut-être pas été aussi difficile à toucher que Lionel Lavoie mais il a travaillé solidement pour ne laisser frapper que 13 coups réussis bien espacés si l'on ne tient compte de la dernière manche. Lavoie, pour les locaux, a abattu de la belle besogne pour accorder six coups sûrs de moins qu'Audy et il aurait mérité de l'emporter mais la seule et dernière manche gâcha à elle seule bien des choses.

R. Gagné et A. Chouinard sont les deux joueurs qui ont été les plus impressionnants en faisant de magnifiques retraits, le premier au champ centre et l'autre au troisième but. Chez les frappeurs, c'est Paulo Déry et Léopold Côté, des locaux, qui ont été les meilleurs en obtenant trois coups sûrs chacun en quatre essais. Pour les gagnants, R. Thériault fut le seul à pouvoir obtenir deux bons coups.

Sommaire

Sayabec	000100028			11
Rimouski	000000014			5
Sayabec 11	**AB**	**Pts**	**CS**	**Moy.**
Gagné R	3	2	1	333
Chouinard, A.	4	2	0	000
Bellavance, N.	5	1	1	200
Gauthier, R.	5	1	1	200
Gauvin, S.	5	1	0	000
Therriault, R.	4	2	2	500
St-Pierre	4	1	1	250
Gagnon	4	0	0	000
Audy, G.	4	1	1	250
Rimouski 5	**AB**	**Pts**	**CS**	**Moy.**
Tremblay, G.	4	0	0	000
Dionne	5	2	2	400
Boucher, R.	4	0	1	250
Sénécal, M.	5	0	1	200
Lavoie, L.	4	0	1	250
Sirois, A.	4	1	1	250
Déry, P.	4	1	3	750
Tremblay, R.	4	0	1	250
Côté, L.	4	1	3	750

Arbitre au marbre : André Gagné. Sur les buts : Gilbert Gagné et Victor Corbin. Marqueur officiel : C.-A. Desrosiers. Assistance : 400. Temps : 1 heure 47.

Le Brûleur à l'huile qu'il vous faut
ZENITH

ZENITH est
1e ECONOMIQUE en brûlant l'huile jusqu'à la dernière goutte.
2e AUTOMATIQUE pour température égale, assurant un confort salubre
3e Mis à l'épreuve et approuvé par les autorités en matière d'incendie.
4e GARANTI entièrement pour un an.



APPROUVE PAR :
Canadian Standards Ass'n.
Underwriters Lab. Inc.

Pour renseignements supplémentaires, Adressez-vous à
R.-O. LEVESQUE
VENDEUR AUTORISE ENTREPRENEUR EN PLOMBERIE ET CHAUFFAGE
396, St-Germain — Tél. : 3505 RIMOUSKI, P.Q.

Assemblée de la Commission Scolaire de Mont-Joli

— A la session régulière des commissaires d'école de cette municipalité, lundi, le 4 septembre, tenue au collège à 7h30 p.m., Les commissaires présents étaient MM. L.J.B. Lévesque, Thuribe Rioux, L.J.Ad. Lebrun et Henri Côté, sous le présidence de M. L.J.B. Lévesque. M. Israel Tremblay était absent. Le procès-verbal de la séance précédente est adopté tel que lu sur la proposition de M. L.J.Ad. Lebrun. Adopté.

M. Thuribe Rioux propose que les comptes au montant de $331.84 soient adoptés et payés.

Lecture de la correspondance :

Une lettre de la Rév. Mère Générale des RR. SS. du St-Rosaire de Rimouski remerciant bien sincèrement MM. les commissaires d'écoles de la hausse de salaire accordée aux religieuses de l'Externat.

Lettre de la Rév. Mère Directrice de l'externat avisant qu'elle avait fait l'inventaire des vieux livres de classe que la Commission scolaire prêtait aux élèves, les années précédentes. La Rév. Mère offrait pour ces vieux livres la somme de $250. Attendu que le secrétaire n'a pu s'occuper de vendre ces livres, M. Thuribe Rioux propose d'accepter l'offre de $250 de la Rév. Mère Directrice.

Concernant la demande des soumissions de la Commission scolaire pour l'installation de la lumière électrique à l'école No 3, le secrétaire donne lecture de 3 soumissions reçues à date : La Cie de Pouvoir, $80; J.-M. Lévesque, $85; M. Pelletier, $70, pour l'installation de 9 lampes, par prise de courant et 4 commutateurs et une entrée 110, 120 V. Toute cette installation électrique sera faite avec boites métalliques, prises, commutateurs de la meilleure qualité; tous les raccordements devront être soudés et une garantie de 6 mois sur la main-d'oeuvre et le matériel. Comme la soumission de M. Pelletier est la plus basse, M. Thuribe Rioux propose qu'elle soit acceptée.

Sur l'avis du concierge, à savoir qu'une section de fournaise, au couvent, auparavant réparée par M. St-Onge, est encore défectueuse, M. Henri Côté propose que M. Langlois soit autorisé d'acheter par l'entremise de L.-P. Caron, marchand, une section pour remplacer la partie cassée.

Re demande de gratuité des livres pour les classes 10, 11, 12 ,laissée à l'étude, à la dernière séance : M. Thuribe Rioux propose de ne faire aucun changement à la résolution du 5 juin dernier, c'est-à-dire que la gratuité des livres soit discontinuée dans toutes les écoles de cette municipalité, à commencer au 1er septembre 1950.

Prochaines Retraites fermées à Mont-Joli

Les hommes et les jeunes gens des paroisses ci-dessous mentionnées sont invités à venir suivre les saints exercices d'une retraite fermée aux dates suivantes :

Du 16 au 19 septembre, St-François d'Assise.

Du 20 au 23 septembre, Biencourt.

Du 23 au 26 septembre, Lac-des-Aigles.

Du 27 au 30 septembre, Ste-Marguerite-Marie.

Tous ceux des autres paroisses qui désireraient se joindre à l'un ou à l'autre de ces groupes sont priés d'écrire immédiatement au Père Directeur ou de téléphoner au No 2.

Maison des Retraites Fermées, Mont-Joli.

Carnet mondain de Mont-Joli

— M. Alfred Levasseur reconduisait, mercredi dernier, son fils à Sully où celui-ci poursuivra ses études, à l'Académie de cet endroit.

— Mme Joachim Gagnon et sa jeune fille Alphéda, de Franquelin, Côte Nord, visitaient récemment des parents à Mont-Joli et autres endroits de la région.

— Il y a une quinzaine, Mme Marius Parent, de Sayabec, visitait sa soeur, Mme Hormisdas Lévesque.

Mardi, les 5 et 6 septembre, Mme Joseph St-Onge se rendait à Ste-Anne de la Pocatière pour reconduire ses jeunes filles, Mlles Rose et Cécile, au couvent de l'endroit.

— Le semaine dernière, Mme Hormisdas Lévesque visitait ses parents de Sayabec.

— M. et Mme Emile St-Onge et leur famille étaient en promenade, dernièrement, à Montréal, chez des parents.

— Mme Germain Côté, de Cap-Chat, a passé quelques jours chez sa mère, Mme L.-J. Canuel.

— Mlle Yola Canuel visitait, récemment, Baie-Comeau et autres villes de la Côte-Nord.

— M. et Mme Léo Ross sont de retour d'un voyage à Montréal et au Saguenay avec leurs jeunes filles, Gilberte et Laurence. Ils ont visité leur fille Carmen, g.m.l., à l'Hôpital Général du Saguenay, Arvida, et Mme Henri Lévesque et M. Antoine Langlois, frère et soeur de Mme Ross. A Montréal, ils se sont rendus chez leur fille, Mme René Thériault, de Laprairie.

— M. et Mme Thomas Ross, Mme J.-P. Beaulieu, de Montréal, M. et Mme P.-E. Giroux et Mmes Raymond et Roger Lapointe, de Québec, étaient de passage chez M. et Mme Léo Ross, la semaine dernière.

Coca-Cola
MARQUE DÉPOSÉE
améliore le goût des bonnes choses

Enfants sans foyer...

Il y a des foyers sans enfant et des enfants sans foyer. C'est providentiel ?

Voulez-vous augmenter le bonheur de votre foyer tout en donnant un foyer à ceux qui n'en ont pas ?

Adoptez un enfant. . .

Pour adopter un enfant, adressez-vous à :

L'abbé Marius Côté, ptre

Le Secrétariat Social de l'Enfance,

66 rue Ste-Marie C. P. 298

RIMOUSKI

Autour du foyer...



LE CARNET DE JEAN BRICOLE

Conservation "forestière" . . . voilà deux mots qu'on entend souvent, ces jours-ci, dans la province de Québec. La dégradation du sol, les inondations, des terres dont le rapport est insuffisant présentent un spectacle chaque jour plus lamentable. Dans mes voyages à travers mon cher Québec, j'admire souvent avec quels soins sont entretenues nos coquettes maisons d'habitation, mais mon plaisir est tôt gâté par la vue de collines pelées et de ravins desséchés.

Même le citadin peut apporter son appoint et aider à rectifier cet état de choses en maintenant la fertilité du terrain et en plantant des arbres. Et pour ce faire, point n'est besoin d'attendre au printemps prochain car la plupart des jeunes arbres poussent vigoureusement s'ils sont plantés en septembre.

Une idée ingénieuse

Si vous couvez des yeux les chenets du voisin, tout en songeant que leur prix excède vos ressources et que votre âtre doit (pour le moment) rester nu, voyez ci-contre l'ingénieuse idée qu'a eue un de mes amis. Ayant déniché chez un marchand de ferraille une vieille jante de pneu, en acier, il l'a coupée, à l'aide d'une scie à métaux, de la façon que fait voir la gravure. Mise dans le foyer de la cheminée, cette jante s'est avérée fort efficace et son apparence n'est pas déplaisante. L'espace libre active le tirage et la jante elle-même facilite l'enlèvement des cendres.

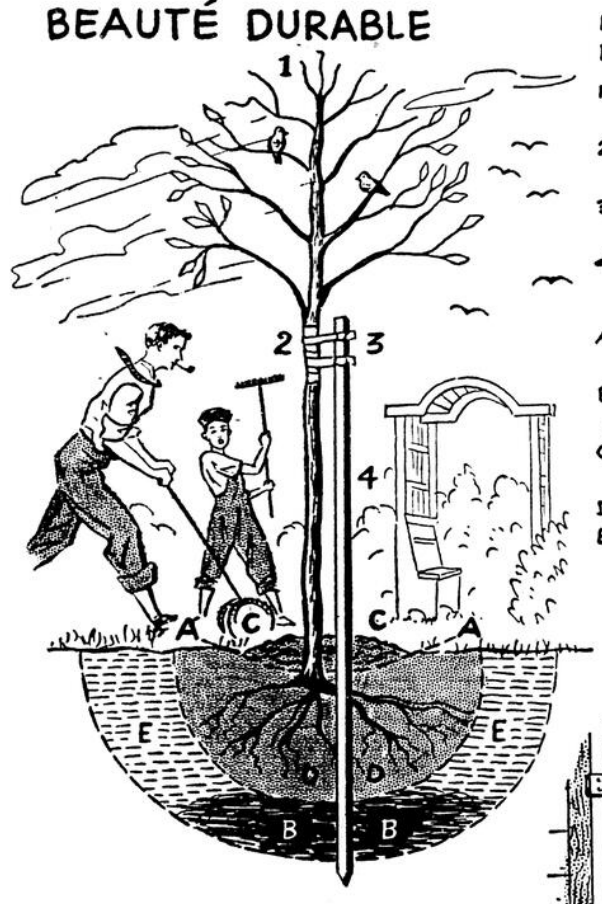
Coffrets à bijoux

La fête de Noël est encore loin mais je connais quelqu'un qui s'y prépare déjà. Ma soeur est en train de confectionner des coffrets à bijoux, qu'elle offrira en cadeaux à ses amies. Elle conserve ses boîtes à poudre (en fer-blanc) et les boîtes de bois dans lesquelles sont vendus certains fromages, et les transforme en de très jolis écrins. C'est une besogne intéressante, qui ne lui coûte rien.

Porte-skis

Si, tout l'été, vous avez trébuché sur vos skis (déposés dans un coin du garage), voyez ici comment j'ai disposé les miens: dressés verticalement entre deux montants et retenus par quatre baguettes;

BEAUTÉ DURABLE



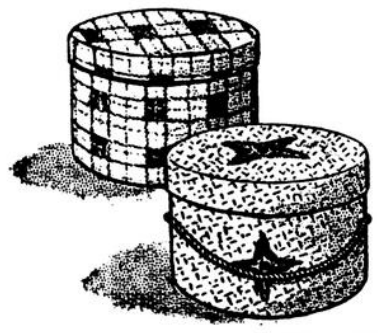
POUR ASSURER LA CROISSANCE DE L'ARBRISSEAU APRÈS L'AVOIR TRANSPLANTÉ, OBSERVEZ 4 PRÉCAUTIONS BIEN SIMPLES:

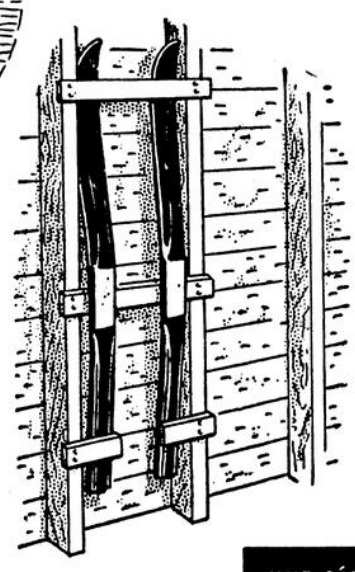
1. COUPEZ LA POUSSE TERMINALE POUR QUE LES BRANCHES S'ÉTENDENT UNIFORMÉMENT.
2. ICI, UN MORCEAU DE GROSSE TOILE OU DE CAOUTCHOUC POUR ÉVITER TOUTE ENTAILLE.
3. UN FIL MÉTALLIQUE NO. 9 OU UNE CORDE ENVELOPPÉS DANS DU CAOUTCHOUC POUR PROTÉGER L'ÉCORCE.
4. UN PIQUET DE 2" x 2" COMME TUTEUR JUSQU'À CE QUE LE JEUNE ARBRE SOIT AFFERMI.

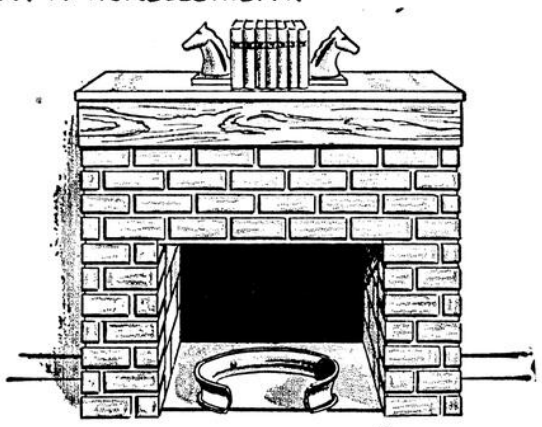
A. ICI, LA SURFACE DU SOL DOIT PRÉSENTER UNE CONCAVITÉ QUI RETIENDRA LA PLUIE.
B. FUMIER BIEN POURRI, AU FOND DU TROU, ET RECOUVERT DE BONNE TERRE.
C. PAILLAGE, POUR CONSERVER L'HUMIDITÉ, ET PROTÉGER LES RACINES EN HIVER.
D. TERREAU GRAS AUTOUR DE TOUTES LES RACINES.
E. LE TROU DOIT ÊTRE ASSEZ GRAND POUR QUE TOUTES LES RACINES S'ÉTENDENT NATURELLEMENT.

COFFRETS À BIJOUX

AU LIEU DE JETER LES BOITES À POUDRE OU À FROMAGE, RECOUVREZ-LES DE FINS TISSUS DE COULEURS GAIES.







UNE JANTE USAGÉE, EN GUISE DE CHENETS

COMMENT GARDER LES SKIS, EN ÉTÉ...

CLOUEZ DEUX TASSEAUX EN TRAVERS DES MONTANTS ET, À LA BASE, UNE PAIRE DE DEMI-TASSEAUX.

Cette annonce fait partie d'une série de réclames destinées à fournir quantité de petites idées pratiques aux personnes qui aiment à effectuer de menus travaux pour agrémenter leur foyer ou leur jardin. D'autres suggestions pratiques paraîtront dans les prochains numéros de cette publication. Ne manquez pas de les lire.

UNE SÉRIE DE CONSEILS PRATIQUES PRÉSENTÉS PAR

Molson's

COMME SERVICE AU PUBLIC

La Ligue de Balle-Molle souscrit au Prêt d'Honneur

La Ligue de Balle-Molle de Rimouski a accompli un beau geste, dimanche soir dernier, en consacrant à l'Oeuvre du Prêt d'Honneur de l'archidiocèse toutes les recettes de la partie disputée entre les équipes Garneau mon Tailleur et St-Robert. Le président de la Ligue de Balle-Molle, M. Roland Bourbonnais, a fait savoir qu'un montant de $85 avait été remis à l'oeuvre du Prêt d'honneur. Il comprend les recettes nettes de la joute plus une somme de $35 que les joueurs ont recueillie parmi l'assistance généreuse et enthousiaste.

On sait d'autre part que la campagne de souscription s'est poursuivie cette semaine aux portes des cinémas Cartier et Auditorium. Les foules entrant aux spectacles ont été sollicitées, toujours au profit de l'Oeuvre, par des jeunes filles de la ville.

Le Comité exécutif du Prêt d'Honneur s'est dit extrêmement touché et reconnaissant de l'appui matériel et moral reçu ces jours-ci de la part de la population rimouskoise dont l'épreuve n'a pas diminué la générosité.

Sacré-Coeur remporte les honneurs

Dimanche dernier avait lieu la première partie d'exhibition entre les Junior Riki et le Sacré-Coeur, à la balle-molle. Marcel Lavallée a été le lanceur gagnant accordant 14 coups en lieu sur, 9 buts sur des balles et en retirant 13 frappeurs au bâton. Desrosiers et Fournier ont réussi chacun 2 coups sûrs pour Riki tandis que Landry, Forrest, Thériault, Touzel y allèrent d'un seulement pour les perdants. Le seul coup de circuit des deux clubs fut frappé par H. Fournier, des Junior.

Il est à noter que R. Dionne, de Sacré-Coeur, frappa pour une moyenne de 600 ainsi que R. Lavoie pour une forte avance en moyenne soit 800. Le brillant lanceur du Sacré-Coeur, Marcel Lavallée, fut le lanceur gagnant quoi qu'il ait lancé une belle partie, il ne gagna que par un point et frappa un seul coup sûr.

Touzel lança une très belle partie; il perdit sa joute qu'à la 9e manche, accordant 2 buts de suite suivis de deux simples.

Gérant : Robert Thériault, rue Ouellet, St-Robert.

Baseball à Amqui

Dimanche, le 10 septembre, avait lieu au stadium d'Amqui une joute de baseball. Ce fut une très belle joute disputée entre le club local et celui de Campbellton. La partie se termina au compte de 10 à 9 en faveur de l'équipe d'Amqui.

Les étoiles pour Amqui furent Georges Lévesque et Gérard Roy; Cyr et Scott brillèrent pour Campbellton.

INSIGNE DU CONTINGENT SPECIAL



On aperçoit ci-haut l'insigne que les membres du Contingent spécial de l'Armée porteront sur la manche de leur uniforme. L'insigne rouge porte le mot CANADA, une feuille d'érable dorée ainsi qu'une couronne de laurier en blanc, symbole des Nations-Unies.

(Photo Défense Nationale)

Accident de la route

Au Bic, une automobile contenant toute une famille a tourné sens dessus-dessous après avoir frappé un amas de pierre, à la suite d'une crevaison. Les occupants, M. et Mme Napoléon Bélanger et leurs enfants, s'en sont tirés indemnes mais leur véhicule est lourdement endommagé.

Amqui remporte la première partie contre St-Robert par 6 à 4

Dimanche dernier débutait à Amqui la série semi-finale pour le championnat du Bas St-Laurent entre les clubs St-Robert et Amqui. Grâce à la superbe performance du lanceur droitier, Georges Lévesque, les protégés du gérant Bernard Vallée sont sortis vainqueurs par le compte de 6 à 4.

Ce fut une partie chaudement disputée et tous les amateurs qui se sont rendus sont retournés à leur demeure très satisfaits du jeu. Pour le club Amqui les étoiles furent, sur la défensive, sans contredit, les frères Marcel et Gervais Poulin. Marcel, joueur d'arrêt court, en plus d'accepter 8 chances et de ne commettre qu'une erreur, fit à la 8e manche un arrêt sensationnel sur une dure "drive" pour ensuite compléter seul un magnifique double jeu mettant ainsi fin à une poussée dangereuse du club St-Robert. Quant à Gervais Poulin, il joua une grosse partie au premier but en remplaçant Butch Bouchard; il fit tellement bien que le gérant songe à le faire jouer à cette position pour le reste des éliminatoires et envoyer le gros Butch Bouchard dans le champ afin de lui faire donner encore plus de pouvoir sur son bâton, car il ne faut pas oublier que Butch est un des plus gros frappeurs de la ligue cette année, et lorsqu'il sera de retour sur l'alignement, le club sera encore plus dangereux.

Il ne faut pas oublier non plus le magnifique travail fait par Pierre Gagné et Gerry Roy dans le champ. Pierre fit dans le moins 4 catch de toute beauté dans le champ gauche en plus de réussir un bunt parfait pour faire compter le point qui devait, par la suite, nous donner la victoire. Quant à Gerry Roy, lui aussi fit très bien dans le champ centre, il obtint trois coups sûrs sur quatre apparitions au bâton pour faire compter trois des six points de son club.

Dans le camp adverse Garneau se distingua au bâton en frappant un magistral coup de trois buts.

Sommaire

St-Robert	000200002 : 4
Amqui	01100211 : 6

Coups sûrs : Amqui 9, St-Robert 6; coups de 3 buts : Garneau, 1; coups de 2 buts : Roy, 1; retraits au bâton : par Lévesque, 10; par St-Laurent, 6; buts sur balles : par Lévesque, 2; par St-Laurent, 2; frappé par le lanceur : Pierre Gagné; coups de sacrifices : Roy, 1, Lévesque 1, Beaulieu, 1; durée de la partie : 2 heures, 10 minutes.

EPARGNE BEAUCOUP

qui achète chez Anselme Coté & Fils



MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Notre département de matériaux de construction est le mieux organisé en ville. Nous ne négligeons rien afin de vous procurer tout ce qu'il vous faut et aux meilleurs prix possible. Adressez-vous à nous en toute confiance pour tout ce dont vous désirez obtenir pour vous construire et nous garantissons que vous ne le regretterez pas.

Brûleurs à l'huile "Conserve oil"

Le "CONSERVE OIL", brûleur à l'huile, économique, durable, facile à installer, est la plus merveilleuse invention mise sur le marché en ces derniers temps. Son perfectionnement est le travail de plusieurs années.

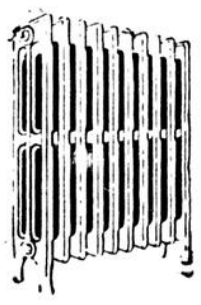
UN GRAND AVANTAGE

Advenant une panne d'électricité, le chauffage au charbon ou au bois peut se faire directement dans la chambre à combustion. Vu la grande demande pour ces brûleurs, on devrait placer sa commande de suite et obtenir les cotations afin de ne pas être désappointés.

LES PLANS D'INSTALLATION SONT FOURNIS GRATUITEMENT. IL NOUS FERA PLAISIR DE VOUS DONNER UNE DEMONSTRATION.

Système de chauffage à eau chaude

Notre assortiment de fourniture pour le chauffage à l'eau chaude est des plus complet. Il serait prudent de vous munir de ces matériaux avant que la rareté s'en fasse sentir.



PLOMBERIE



Nous venons de recevoir 4 wagons d'articles de plomberie, tels que bains, éviers, toilettes, tuyaux de toutes sortes. Cela aussi, avant longtemps, deviendra rare et peut-être plus cher. Nous vendons tous ces articles avec un profit très minime.

ANSELME COTE & FILS

81, AVE de la CATHEDRALE — RIMOUSKI — TEL. : 2244

CETTE MAISON, AU MOYEN DE SES ACHATS MASSIFS, FAIT EPARGNER DES MILLIERS DE DOLLARS A SES CLIENTS EN LEUR VENDANT MEILLEUR MARCHE.

Funérailles de M. François Michaud, à St-Fabien

Le 30 août s'éteignait à Bic un ancien citoyen de St-Fabien, M. François Michaud, époux de feu Mme Fabianna Roy. Agé de 80 ans et 3 mois, il est décédé chez sa fille, Mme Pierre Roy. Muni de tous les secours de la religion, il a vu venir la mort avec le calme et la résignation que donne la foi.

Les funérailles ont eu lieu en l'église de St-Fabien, le 2 septembre. Le service fut chanté par M. le chanoine Stanislas Roy, curé, assisté de diacre et sous-diacre.

M. Arsène Michaud, cousin du défunt, portait la croix, et le corps était porté par MM. Aimé et Fabien Coulombe, Fabien Roy, Alphonse Gagnon, Michel Jean et Ernest Boulanger, tous de St-Fabien.

Le défunt laisse dans le deuil ses filles : Mmes Pierre Roy (Célina), de Bic, Raoul Asselin (Elise), de Ste-Flavie, Cyrice Roy (Alice), de Thetford-Mines, Narcisse Beaulieu (Marie-Anna), de St-Valérien, ainsi que sa belle-fille, Mme P.-E. D'Amour (Elmina), de Trois-Pistoles: ses beaux-fils, MM. Joseph Michaud, de Rivière-du-Loup, et Ludger Michaud, de Montréal; ses gendres, MM. Pierre Roy, Raoul Asselin, Cyrice Roy, Narcisse Beaulieu; ses neveux, MM. Joseph et Auguste Michaud, de Sacré-Coeur.

Dans l'assistance, on remarquait ses petits-enfants : Lionel Asselin, Germain, Jean-Roch et Camilien Beaulieu, Mlles Andrée Roy, Marthe, Denise et Gisèle Asselin, Carmen et Noëlline Beaulieu, M. et Mme Adrien Michaud, M. et Mme Wilfrid Rousel, M. Antonio Lévesque, Mlles Alice et Irène D'Amours, MM. Paul-Etienne, Wilfrid, Paul-Emile et Jos. D'Amours, MM. et Mmes Louis Côté, Léopold Beaulieu et Henri Beaulieu, de St-Valérien, Mmes Fabien Roy, Wilfrid Raymond, Alphonse Gagnon, Antoine Gagnon, Mlle Fabienne Roy, M. et Mme Jean-Marc Gatoine Boulanger, Napoléon Rioux, gnon, MM. Charles Longchamp, Anselme Rioux, Mme L.-A. Lippé, Mlle Charlotte Lippé et M. Georges-Emile Fortin.

L'église était ornée du drapeau du Sacré-Coeur et de la croix du Tiers-Ordre. La quête fut faite par Mmes Ernest Ouellet et Alphonse Morais, de St-Fabien, et la direction des funérailles avait été confiée à M. Alphonse Chénard, de Bic.

Nos plus sincères condoléances à la famille éprouvée.

Carnet social à St-Joseph de Lepage

— Le 21 août, M. Ovila Bérubé, b.s.a., de Roberval, fils de M. Eugène Bérubé, décédé, et de Mme Bérubé, de St-Donat, épousait Mlle Yvette Dumais, institutrice, fille de M. et Mme Antoine Dumais, de St-Joseph de Lepage. M. Antoine Dumais accompagnait sa fille et M. Chs-Henri Bérubé servait de témoin à son frère. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Aurèle Lévesque, oncle du marié. Après la cérémonie, il y eut réception à l'hôtel Central, de Ste-Luce-sur-Mer, où parents et amis s'étaient réunis. Les nouveaux époux partirent ensuite pour un voyage en Gaspésie. A leur retour, ils sont allés demeurer à Roberval, Lac St-Jean.

— Le 30 août, M. Marc-Aurèle Morissette, fils de M. Ovide Morissette et de Mme Morissette, décédée, unissait sa destinée à celle de Mlle Thérèse Anctil, fille de M. et Mme J.-Bte Anctil, tous de la paroisse. Leur mariage fut célébré par M. l'abbé H. Goulet, curé de la paroisse. La mariée était accompagnée de son père tandis que M. Ovide Morissette servait de témoin à son fils. Le soir, il y eut réception à l'hôtel Gaspésiana, de Ste-Flavie.

Aux nouveaux époux, nos meilleurs voeux de bonheur.

Va et vient.— Mme J.-Bte Roussel et sa famille quittaient, récemment, la paroisse pour aller demeurer à St-Noël de Matapédia.

— Le R.P. Joseph Gagné, des Pères de Ste-Croix, est en visite chez ses parents, M. et Mme François Gagné.

— M. et Mme J.-A. Thibault, de Québec, sont en promenade chez M. et Mme Elzéar Dumais.

COCA-COLA

se vend 7c. par bouteille

cartons de 6 bouteilles 36c.

plus dépôt 3 c. par bouteille
CES PRIX COMPRENNENT LE NOUVEL IMPOT

Royal Bottling Company
MONT-JOLI TELEPHONE : 174

CHEZ FILLION SELF SERVICE



NOTRE MOTO

Faire profiter notre clientèle des bas prix que nous obtenons des grandes maisons de commerce au moyen de nos achats en grande quantités.

COOPERATION

Notre système est en quelque sorte coopératif : Plus vous achèterez chez nous, plus nous pourrons faire d'achats massifs et vous vendre meilleur marché.

PAN! PAN!

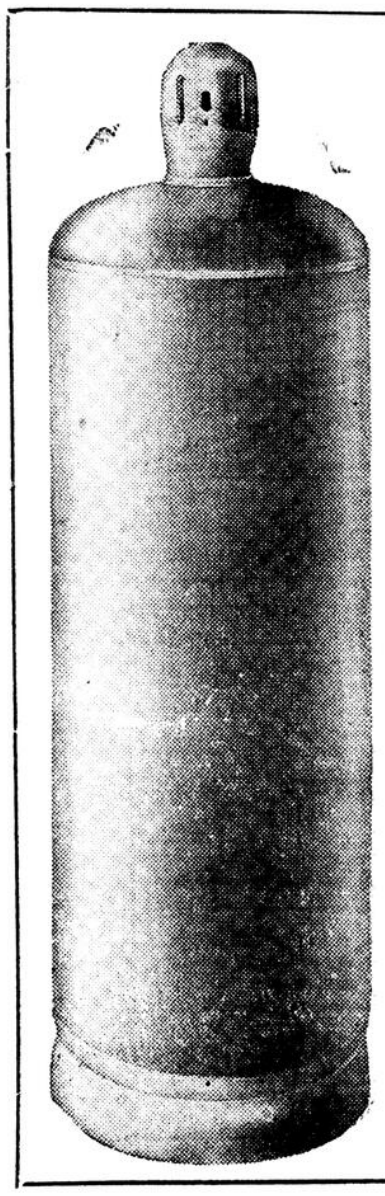
SUR LA TETE DES PRIX

On le dit partout, c'est à l'épicerie Fillion qu'on obtient plus de marchandises pour le même montant d'argent.

SPECIAUX

Blé d'Inde doré	3 boites pour	0.35
Rinso moyen	la boite	0.31
Jus de tomates	3 btes pour	0.33
Mélange à gâteaux Robin Hood	3 paquets pour	0.83

FILLION SELF SERVICE
EPICIER BOUCHER SERVEZ-VOUS VOUS-MEMES
248, St-Germain — RIMOUSKI Tél. : 2600



GAZ PROPANE

POUR USAGE DOMESTIQUE, COMMERCIAL ET INDUSTRIEL

service parfait de distribution.
signalez toujours :

JOS PINAULT & FILS ENR.
MONT-JOLI — Tél. : 51

British American OIL CO LTD

Colonel Jos, PINEAULT, représentant.

Il y a encore quelques localités où nous ne sommes pas représentés. Vendeurs sérieux priés de s'adresser à :

JOS PINAULT & FILS ENR.
MONT-JOLI Tél. : 51

En cour du magistrat

Semaine du 4 au 9 septembre, 1950

— Trois individus de Cherbourg et Grosses-Roches, pour deux vols de bois, ont été condamnés à payer chacun $50 d'amende et les frais.

— Une personne d'Amqui a payé $200, amende et frais, à la suite d'une plainte portée contre elle pour avoir tenu une maison de désordre.

— Un propriétaire de camion, pour avoir conduit après avoir perdu son permis pour deux ans, a été condamné à $100 d'amende et aux frais.

— Deux propriétaires de salles d'amusements, poursuivis pour avoir opéré sans licence, ont été condamnés le premier à l'amende et aux frais, et l'autre à la prison et aux frais.

— Un individu d'Amqui a été condamné, pour avoir tenu une maison de désordre, à un mois de prison et à $200 d'amende.

— Un jeune garçon qui a déserté l'institution où il était pensionnaire pour son instruction, a été retourné à cet endroit pour deux ans.

— Un entrepreneur plombier de la Ville, pour avoir exécuté des travaux sans faire partie de l'association, a été condamné à l'amende et aux frais.

— Un voyageur de Montréal, arrêté à la gare pour avoir fait du tapage sur un train du C.N.R., a été condamné à $10 d'amende et aux frais.

— Un étranger, trouvé en possession de cigarettes américaines importées illégalement et surpris en train de colporter de la bière, a été condamné à $50 d'amende et aux frais sur la première offense, et à $200 et aux frais sur la seconde. L'automobile dont il se servait et les effets saisis ont été confisqués.

— Un jeune homme de Rimouski-Est qui s'est avoué coupable de plusieurs vols commis en Ville, a été condamné à deux ans de pénitencier.

—Un conducteur d'automobile de St-Damase, trouvé en état d'ivresse à sa roue, a été condamné à dix jours de prison et aux frais. Il lui sera de plus interdit de conduire avant le mois d'octobre 1951.

BOUCHER DEMANDE

On demande un boucher d'expérience et pouvant donner de bonnes références, pour travailler dans un quartier de la ville de Rimouski. Ecrire à case postale 120 dept. C. ou appeler no. 4231.

VOYAGEUR DEMANDE

SALAIRE et COMMISSION

Voyageur d'expérience demandé pour un jobber de Rimouski. Paiera très bon salaire et commission. Marchandise se vendant aux marchands seulement. Inutile de se présenter sans expérience. Camion fourni par le patron.

Ecrire à case postale 120, Rimouski ou téléphoner au no. 4231

L'ISOLANT

ZONOLITE

TRADE MARK REGISTERED

A TOUS CES AVANTAGES

- ÉPARGNE JUSQU'À 40% DE COMBUSTIBLE
- GARDE LA MAISON PLUS CHAUDE DURANT L'HIVER, ET PLUS FRAÎCHE DURANT L'ÉTÉ.
- ENTIÈREMENT IGNIFUGE NON TRAITÉ.
- FACILE À INSTALLER—PROPRE—
- SE VERSE EN PLACE RAPIDEMENT
- N'IRRITE PAS LA PEAU
- SANITAIRE . . . INORGANIQUE
- À L'ÉPREUVE DE LA POURRITURE ET DE LA VERMINE
- COUVRE BIEN—ÉCONOMIQUE

EN VENTE CHEZ :

Ans. Côté & Fils

81, Ave. de la Cathédrale — Tél. : 2244

RIMOUSKI

Mort de Monsieur Bruno Grandmont



Une famille bien connue es estimée de Québec et de Rimouski vient d'être cruellement éprouvée par la mort de M. Bruno Grandmont, i.c. Il naquit à Champlain, Qué., le 29 décembre 1889, de feu Joseph Grandmont et de feu Hélène Leblanc; il était l'aîné d'une famille de douze enfants. Il fit ses études primaires et secondaires chez les Frères des Ecoles Chrétiennes, à l'Académie de la Salle, de Trois-Rivières. De là il se rendit à l'Ecole Polytechnique de Montréal pour y poursuivre ses études universitaires; il y obtint sa licence en génie civil en 1913. La même année il obtint un emploi d'ingénieur au département des travaux publics. Il fut nommé ingénieur de district aux Trois-Rivières, en 1918, Il n'avait alors que 28 ans, se trouvant le plus jeune des ingénieurs de district du Canada. De 1938 à 1945 il assuma la charge d'ingénieur de district pour Rimouski. De 1945 à 1948 il revint à Québec pour la même charge. Il était à sa retraite depuis deux ans.

Il laisse pour pleurer sa perte sa femme, née Rosa Giguère; ses filles, Mlle Marcelle Grandmont, g.m.d., de Montréal; Mme Gabriel Pelletier (Yvette Grandmont); son gendre, M. Gabriel Pelletier, de Rimouski; sa petite-fille, Andrée Pelletier.

Les funérailles ont eu lieu ce matin en l'église de Champlain, et l'inhumation au cimetière de Champlain.

A la famille si cruellement éprouvée nous offrons nos plus sincères condoléances.

Le polisseur de parquets

GENERAL ELECTRIC



Polit, rapidement et efficacement, les grandes et les petites superficies tout près des plinthes.

$59.50

FACILITÉ DE PAIEMENTS

En vente et en démonstration chez :

Robert Dessureault

MARCHAND DE MEUBLES

RIMOUSKI

322, St-Germain - Tél. : 3216

Maison exclusivement canadienne-française et indépendante.

TERMES FACILES QUE NOUS FINANÇONS NOUS-MEMES

30 Archevêques et Evêques au ralliement de la croisade

DU ROSAIRE

Au Cap-de-la-Madeleine, le 1er octobre

Cap-de-la-Madeleine, P.Q.— Une grandiose manifestation aura lieu le 1er octobre prochain, au Cap-de-la-Madeleine, alors qu'une trentaine d'archevêques et évêques des provinces de Québec et du Nouveau-Brunswick assisteront au grand ralliement inter-provincial de la Croisade du Rosaire.

Ce ralliement sera une préparation immédiate à la semaine des promesses qui commencera le dimanche 8 octobre, alors que 230,000 zélateurs de la Croisade iront visiter, deux à deux, un million de familles catholiques dans nos provinces, afin de solliciter près de 4,000,000 de promesses individuelles de réciter quotidiennement le chapelet en famille.

Tous les catholiques, spécialement les membres des organisations diocésaines et paroissiales de la Croisade, sont invités au ralliement. Plusieurs membres du Conseil de la province de Québec et de nombreux députés provinciaux ont déjà accepté l'invitation qui leur a été faite d'assister au ralliement. Tous les maires et les conseillers des municipalités de la province ont été personnellement invités.

La journée commencera par une messe pontificale chantée par Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec; Mgr G.-L. Pelletier, évêque des Trois-Rivières, souhaitera la bienvenue aux Croisés, et Mgr Norbert Robichaud, archevêque de Moncton, N.B., prononcera le sermon de circonstance. Une procession solennelle du Rosaire aura lieu au cours de l'après-midi, après laquelle Mgr Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, prononcera un discours, irradié par Radio-Canada.

La traditionnelle procession aux flambeaux couronnera, durant la soirée, une des plus belles fêtes mariales du sanctuaire national de Notre-Dame du Rosaire.

PROFITEZ DE NOS SPECIAUX POUR BIEN VOUS VETIR

COMPLETS

POUR HOMMES ET JEUNES GENS

Nous avons à l'étalage le plus vaste assortiment de vêtements de haute qualité. Coupes soignées dans les modèles devant droit ou croisé. Choix de tissus variés tel que : Serge, worsted, tweed, gabardine, yarn-dye, teintes les plus nouvelles dans le brun coco, bleu royal, marine, gris moyen uni ou rayé.

PRIX REDUITS GARANTIS

$19.95, $29.95, $39.95 et $49.95





PALETOTS D'AUTOMNE ET "TRENCH"

Vous économiserez sur l'achat de votre paletot en profitant de nos spéciaux. Les teintes à la mode du jour vous sont offertes dans les styles les plus récents, tissus à votre choix dans le gabardine, tweed-covert.

PRIX REDUITS GARANTIS

$19.95, $29.95 et $39.95

Mêmes bas prix au comptant ou à terme; conditions faciles de paiement.

TALON LTEE

328 ST-GERMAIN — RIMOUSKI

200 NOTRE-DAME — TROIS-PISTOLES

ECHOS MONDAINS

— Mlle Germaine Rousseau est retournée à Montréal après un séjour de quelques semaines à St-Fabien, Rimouski et Baie-Comeau.

— Mme Georges Karpiensky et son fils Val sont retournés à Smiths Falls, après une visite chez Mme Gabriel Bellavance, soeur de Mme Karpiensky.

— Mlle Cécile Lebel est partie pour Montréal. Elle suivra un cours de garde-malade à l'hôpital Ste-Justine.

— M. et Mme Jean-Eugène Ruest, d'Amqui, visitaient leurs parents, dimanche dernier.

— M. et Mme P.-E. Lavoie visitaient des parents de St-Eloi, récemment.

— M. Jean Lessard, de Montréal, était de passage dans notre ville, cette semaine.

— Mme Gérard Bélanger a visité ses parents, à Amqui, dimanche dernier.

— M. Gilles Boucher, de Rimouski-Est, a passé la dernière fin de semaine chez ses parents, à Amqui.

— Mme Rosaire Bonelli, de Québec, était en promenade à Rimouski et Mont-Joli, la semaine dernière.

— Mme Henri Jacob et ses deux jeunes filles Marthe et Monique sont de retour d'un voyage à Québec et Montréal.

— M. et Mme Maurice Bélanger sont revenus de leurs vacances qu'ils ont passées à Québec et la banlieue et à Beauceville.

— M. Fernand Bélanger était en visite dans sa famille, en fin de semaine.

— M. Maurice Létourneau, de Québec, était de passage en ville, cette semaine.

— Mlle Yolande Truchon, fille de M. et Mme Eloi Truchon, de notre ville, est entrée comme pensionnaire à l'Ecole Supérieure d'Enseignement Ménager où elle poursuivra ses études.

Fiançailles.— M. et Mme Henri Jacob annoncent les fiançailles de leur fille, Marthe, avec M. Langis Bellavance, L.S.C., fils de M. et Mme René Bellavance, de Rimouski.

Prochain mariage.— M. et Mme Joseph Langis, de Sacré-Coeur, annoncent le mariage de leur fille Janine avec M. Gérard Cadieux, de Valleyfield. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le jeudi 21 septembre, en la cathédrale de Valleyfield, par le frère du marié, M. l'abbé Jean-Denis Cadieux.

Naissance.— M. et Mme Bertrand Lepage font part de la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Daniel-Robin. Parrain et marraine, M. et Mme Albert Lepage, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Napoléon Lauzier, grand'mère de l'enfant.

MARIAGE A ST-GABRIEL

M. et Mme Alfred Desrosiers annoncent le mariage de leur fille Monique avec M. Conrad Tremblay, fils de M. et Mme J.-Bte Tremblay, des Hauteurs.

Va et vient.— Mme Adrien Lévesque était de passage à St-Anaclet, ces jours derniers.

— M. et Mme Narcisse Lantagne et leurs enfants Wilfrid et Rose-Aimée sont arrivés d'un voyage à St-Quentin.

MARIAGE THERRIAULT-CLEROUX, A L'ISLE-VERTE

Mercredi le 6 septembre, eut lieu en l'église de l'Isle-Verte, le mariage de Mlle Gisèle Therriault, fille de M. et Mme Léon Therriault, avec M. Glenn Cléroux, fils de M. et Mme Fred Cléroux. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par Mgr Antoine Therriault, cousin de la mariée. M. Therriault accompagnait sa fille et M. Cléroux servait de témoin à son fils.

Après la cérémonie, une réception eut lieu chez M. et Mme Léon Therriault.

L'heureux couple partit ensuite pour un voyage aux Etats-Unis, en automobile.

Nos meilleurs souhaits de bonheur.

FUNERAILLES DU JEUNE RAYMOND PARENT

Mardi le 5 septembre avaient lieu à l'église de Ste-Odile-sur-Rimouski, les funérailles du jeune Raymond Parent, décédé à l'hôpital St-Joseph de Rimouski, après une courte maladie. Il était âgé de 16 ans et étudiant au Séminaire de Rimouski. Il était le fils de feu Gaudiose Parent et de Mme Elise Belzile.

Il laisse pour pleurer sa perte outre sa mère, son beau-père, M. Jean-Baptiste Lavoie, ses frères : M. l'abbé Arthur Parent, vicaire à Shelter-Bay, Albert, de Sainte-Odile, Isidore, de Rimouski, Julien, étudiant en médecine, de Québec, et Claude, d'Ottawa; ses soeurs : Jeanne (Mme Adéodat Dechamplain, de Ste-Luce), Ida (Mme Roger Huard, Ste-Odile), Gertrude (Mme Joseph Plourde, Marieville), Lydia, Diane, Clarisse et Céline, de Sainte-Odile-sur-Rimouski; ses beaux-frères: Adéodat Dechamplain, maire de Ste-Luce, Roger Huard, Sainte-Odile, et Joseph Plourde, de Marieville; ses belles-soeurs : Mme Albert Parent (Anita Rousseau), Mme Isidore Parent (Rolande Belzile). Aussi un grand nombre de neveux et nièces ainsi que d'oncles et de tantes.

A l'église, M. l'abbé Omer-C D'Amours, curé de la paroisse, présida la levée du corps. Le service fut chanté par le frère du défunt, M. l'abbé Arthur Parent, assisté de M. l'abbé A.-A. Dechamplain, professeur au séminaire, comme diacre, et de M. l'abbé A. Simard, également professeur au séminaire, comme sous-diacre.

Etaient présents au choeur : Mgr Médard Belzile, P.D, qui représentait Mgr Courchesne, MM. les abbés Omer-C. D'Amours, curé de la paroisse, Rosaire Lebrun, curé de Nazareth, P.-Emile Dubé, curé de St-Robert, le R.P. Bourque, curé de la Pointe-au-Père, MM. les abbés Elie Beaulieu, économe à l'archevêché, J.-Baptiste Gauvin, principal de l'Ecole Normale de Matane, Gérard Cayouette, directeur du séminaire, Simon Amiot, directeur spirituel du séminaire, Armand Lamontagne et Pascal Parent, professeurs au séminaire.

Les porteurs étaient MM. Paul-Emile Lepage, Bertrand Ross, Alphonse Lepage, Raymond Parent, Andrew Matheson, Guy et Gaston Dufour, tous étudiants au séminaire de Rimouski. M. Oscar Ross, président de la Ligue du Sacré-Coeur, portait le drapeau.

Une grande foule de parents et d'amis s'étaient réunis pour rendre un dernier hommage d'estime au cher disparu et à sa famille. Notamment sa tante, Mère Marie de St-Léon, r.s.r., conseillère générale, accompagnée de plusieurs membres de la comumnauté, M. et Mme Alfred Dubé, député de Rimouski, et M. Eustache Canuel, maire de la paroisse.

A la famille en deuil, nos plus sincères condoléances.

St-Modeste

Décès.— Le 29 août est décédée à l'âge de 81 ans, Mme Sarah Pelletier, épouse de feu Hermenégilde Bélanger. Son service et sa sépulture ont eu lieu le 31, à St-Modeste.

Nos sympathies à la famille en deuil.

Naissances.— M. et Mme Léo Lebel font part de la naissance d'une fille baptisée le 13 août sous les prénoms de Marie-Céline-Louiselle. Parrain et marraine, M. et Mme Wilfrid Turcotte, de Ste-Rose du Dégelis, oncle et tante de l'enfant.

— A M. et Mme Joseph Martin (Antoinette Gamache), un fils baptisé le 27 août sous les prénoms de Joseph-Ernest-Denis. Parrain, M. Ernest Martin; marraine, Mme J.-R. Pelletier, de Rivière-du-Loup, oncle et tante del 'enfant.

— A M. et Mme Arthur Marquis, un fils baptisé le 5 septembre sous les prénoms de Joseph-Michel-Laurent. Parrain et marraine, M. Fernand Marquis et Mme P. Marquis, de St-Epiphane, oncle et grand'maman de l'enfant.

A LOUER : 2 chambres situées coin des rues St-Germain et Rouleau. S'adresser à 353 St-Germain

LA LOI DE FAILLITE

VENTE A L'ENCAN
Dans l'affaire de :
ANDRE BRISSON,
Rimouski, P.Q.,
Cédant autorisé.

AVIS est par le présent donné que VENDREDI, le 22 septembre 1950 à 10 heures de l'avant-midi (heure avancée) sera vendu par encan public, au bureau du syndic soussigné, à Rimouski, l'actif de cette faillite comme suit :

ITEM A : 93 actions de la Cie de Bois Brisson Ltée, $9,300

ITEM B :Le roulant. . .

Le tout sera offert en vente au plus haut et dernier enchérisseur.

L'inventaire du roulant peut être examiné en s'adressant au bureau du syndic soussigné.

Conditions de paiement : ARGENT COMPTANT.

Rimouski, Qué.,
ce 13 septembre 1950.
HENRI-A. MARTIN,
Syndic Licencié.
BUREAU : 152A, de l'Evêché,
RIMOUSKI, Qué.

Petites annonces

HOMMES DEMANDES
avec pannel, pour couvrir la région de Rimouski, Sayabec et Baie-des-Sables, et aussi celle de Rimouski à St-Fabien. Adressez-vous à C.P. 154, ou à 130 de la Cathédrale, Rimouski.

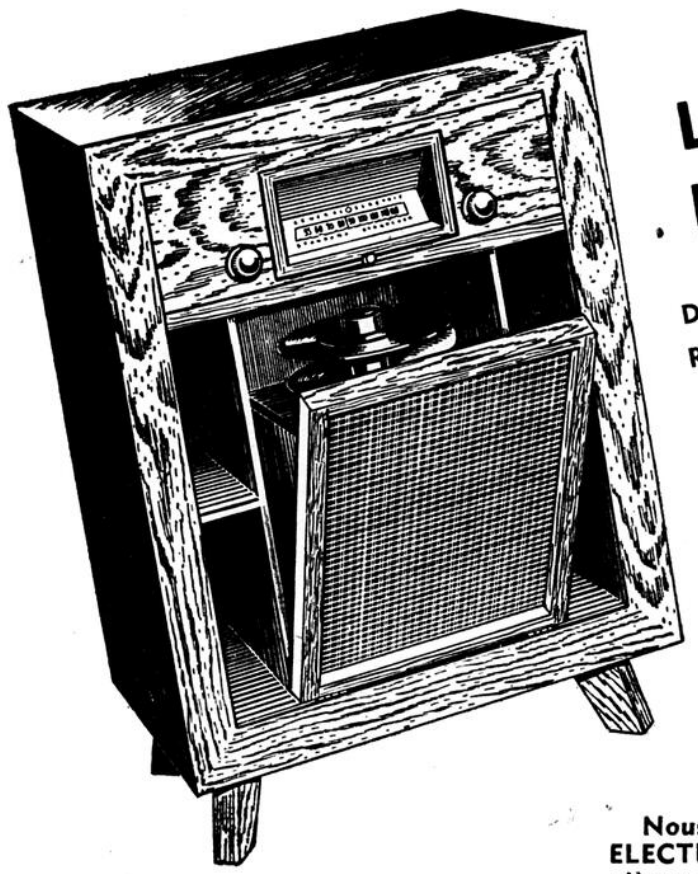
CHAMBRES A LOUER
S'adresser à 10 rue Bellavance, Tél. : 3103
RIMOUSKI

CHAMBRE ET PENSION. Appelez 4139 ou adressez-vous à 40 de l'Evêché, Rimouski.

CHAMBRE A LOUER. S'adresser à 143 rue St-Joseph, Rimouski.

A LOUER : logement de 4 pièces à Nazareth. S'adresser par téléphone à 4487, Rimouski.

RADIOS GENERAL ELECTRIQUE



LES
RADIOS
DONT LA TECHNIQUE EST SUPERIEURE.

C'est là le secret de leur tonalité, de leur puissance et de leur qualité.

Variétés de modèles

Nous avons un modèle de radio GENERAL ELECTRIQUE pour tous les usages, toutes les pièces et toutes les bourses. Et, chose remarquable, leurs qualités transcendantes se retracent dans tous les modèles, même les meilleur marché.

En vente et en démonstration chez :

ROBERT DESSUREAULT
MARCHAND DE MEUBLES
322 St-Germain — RIMOUSKI — Tél. : 3216
Maison exclusivement canadienne-française et indépendante.
TERMES FACILES QUE NOUS FINANCONS NOUS-MEMES

TOURNE-DISQUE
MERVEILLEUX
LE T.P.M.
Demandez à voir le nouveau et sensationnel tourne-disques à 45 T.P.M. GENERAL ELECTRIC six lampes, la merveille des temps modernes.

EPICERIE
Aurèle Ouellet

218, rue St-Germain — Tel. : 2430

SPECIAUX POUR LE 16 et 18 SEPTEMBRE

FRUITS ET LEGUMES

Oranges 288 3 dozs. pour	1.00
Aubergines	0.20
Cantaloupes	0.19
Raisins Malaga 2 lbs. pour	0.39
Bananes la livre	0.18
Piments verts 3 pour	0.25
Patates 10 livres pour	0.23
BEURRE No. 1, la livre	0.56
CAFE FRAIS MOULU la lb.	0.87
Beurre d'Arachides Planters	0.43
Fèves rouges la lb.	0.16
Tapioca gros la lb.	0.29
Crème de table 10 ozs.	0.23
Asperges longues la bte.	0.44
Soupes aux tomates Libby's 3 btes. pour	0.25
Homard 7 ozs.	0.75
Soupes Lipton 6 pour	0.69
Papier de toilette 6 pour	0.45
Cirage Nugget asst. bte.	0.14
Cire Elégant liquide la pte.	0.99
Savon Lux 2 pour	0.21
Crisco la livre	0.39
Rinso GEANT la bte.	0.66
Ivory Snow la bte.	0.32
Savon Sunlight 2 pr.	0.23



4 barres pour 0.25



La bouteille 0.25



Aliments pour bébés 3 pour 0.25

Chop Suey lég.	0.23
Fèves germées bte	0.25
Sauce chinoise	0.25
Spaghetti Italien ; Spaghetti long 2 lbs.	0.25
Piment moulu pqt.	0.13
Sauce Bellani avec viande	0.31
Pâte de tomates -	0.16
Ail la livre	0.35

Pour votre **PUBLICITE**
utilisez le meilleur medium
votre journal :
L'ECHO DU BAS ST-LAURENT
demandez
M. Jos. Beaulieu, publicitaire
Tél. — 4231 222St-Germain

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

Jeudi, le 14 septembre 1950 — 13

Pour tous genres
D'IMPRESSIONS
adressez-vous à
L'IMPRIMERIE GENERALE
DE RIMOUSKI LTEE.
Rimouski
222, St-Germain Tél. : — 4231

Ouverture des classes à Trois-Pistoles

Mardi matin, le 5 septembre, avait lieu l'ouverture des classes à l'école Notre-Dame des Neiges, de Trois-Pistoles, sous la direction des RR. FF. du Sacré-Coeur.

Trois cent quinze élèves ont été enregistrés dans les onze classes, et les élèves pourront à l'avenir profiter d'un cours commercial supérieur.

De nombreux changements ont été apportés chez le personnel enseignant. Le Rév. Frère Ennemond, directeur, est allé remplacer le frère Yves, à Rimouski, et ce dernier est maintenant directeur à Trois-Pistoles. Les Frères Louis-Roland et Roger, partis respectivement à Cabano et Price sont remplacés par le frère Louis-Clément, venant de Cabano, et le frère Osmond, de Causapscal. Le nombre des professeurs, de trois qu'il était, est maintenant porté à cinq par l'arrivée des frères Michel, qui enseignait à Sherbrooke, l'an dernier, et Berchmans, qui enseignait à Lac-au-Saumon avant de venir à Trois-Pistoles.

Va et vient.— Mme Alphonse Poisson, de La Tranche, est de passage à Trois-Pistoles, l'invitée de M. et Mme J.-Antoine Lauzier.

— Mlle Thérèse Breton, de Québec, était en vacances à Trois-Pistoles, la semaine dernière.

— Mme Gaby Litalien-Boucher, de Québec, passe quelque temps chez ses parents M. et Mme Epiphane Litalien.

— M. et Mme Nelson Ross sont de retour d'un voyage à Québec et Montréal.



Photo prise à l'hôtel St-Louis de Québec, le mardi 5 septembre, à l'occasion de la remise des décorations aux lauréats du premier concours de l'Ordre du mérite du défricheur. M. Michel Denis, de Saint Ubald de Portneuf, gagnant de la médaille d'or, est entouré de S. Exc. Mgr. Maurice Roy, archevêque de Québec, et de l'hon. Maurice-L. Duplessis, premier ministre de la province, tous deux faits commandeurs émérites de l'Ordre (médaille d'or). On voit aussi l'hon. J.-D. Bégin, ministre de la Colonisation, qui a présidé la cérémonie. Sont également présents, parmi les décorés, M. Maurice Sauvageau, de Saint-Ubald de Portneuf, premier lauréat de la médaille d'argent, et Steven Georgieff, de la Tuque, premier lauréat de la médaille de bronze. En plus des décorés et de leurs épouses, on voit, entre autres, l'hon. Patrice Tardif, M. George Marler, chef parlementaire de l'Opposition, M. Stanislas Bégin, sous-ministre de la Colonisation, les abbés Arthur Fortier, du même ministère, F.-X. Jean, Désiré Chabot, Roch Majeau et les RR.PP. Taillardat et Gallant, eudistes.



Un Diamant De 200 Millions De Dollars ?

Si jamais on trouvait un diamant de la grosseur d'une balle de baseball, il vaudrait probablement une couple de centaines de millions de dollars. Mais il ne profiterait qu'à son propriétaire.

La somme d'argent placée chaque année par les compagnies d'assurance-vie au Canada, pour le compte des assurés, suffirait à acheter un tel diamant ! Mais cet argent est placé de manière à faire bénéficier tous les Canadiens.

Il sert à construire des écoles, des centrales électriques, des grandes routes, des établissements industriels, des maisons et beaucoup d'autres constructions d'importance vitale. De toutes ces manières, il favorise le progrès et contribue à créer des emplois dans tout le pays.

C'est ainsi que l'assurance-vie profite à tous de *deux* manières. Elle tend à élever le niveau de vie et elle est une source de *sécurité* en créant un revenu pour les vieillards et de la protection pour les familles. Aujourd'hui, près de 5 millions de Canadiens créent cette sécurité pour eux-mêmes et leurs familles *à la manière de l'assurance-vie!*

Les COMPAGNIES D'ASSURANCE-VIE au Canada
et leurs représentants



Contribuant au progrès national . . . édifiant la sécurité personnelle

L-450DF

DERNIERS ECHOS DE L'EXPOSITION REGIONALE DE RIMOUSKI

Mgr Georges Dionne décore les jeunes éleveurs

Quinze clubs de jeunes éleveurs de bovins laitiers provenant des comtés de Rimouski, Rivière-du-Loup, Matane et Matapédia tenaient leur exposition régionale, le vendredi 25 août dernier, sous la direction de leur dévoué propagandiste, M. P.-E. Côté, du ministère fédéral de l'Industrie animale. Quatre-vingt-dix jeunes éleveurs, dont 18 jeunes filles, ont exposé de magnifiques génisses de l'année. Après l'expertise des sujets, ils ouvrirent la grande parade des animaux qui débuta vers 4 heures, en présence de plusieurs distingués visiteurs.

Le jugement de ces sujets fut fait par M. Henri Girard, agronome, de Montréal, propagandiste fédéral en industrie animale. La présence de ces futurs agriculteurs et de celles qui seront demain leurs compagnes offrait, au Colisée de Rimouski, un spectacle assez attrayant. Chacun tenait, au bout d'un licol, la petite génisse choyée depuis sa naissance et jugée digne d'être soumise à l'oeil expert du juge. Les jeunes bêtes, dressées à merveille, obéissaient docilement à leurs maîtres et maîtresses, tous costumés de blanc. A peine quelques cabrioles aussitôt réprimées qu'ébauchées.

Les décorations aux propriétaires des championnes furent remises par Mgr Georges Dionne, du Séminaire de Rimouski, assisté de M. Georges-Emile Fortin, agronome pour le comté, et du propagandiste fédéral, M P.-E. Côté. Les parents des jeunes éleveurs furent invités à se tenir près de leurs enfants durant la remise des insignes, puisque les animaux primés sortaient de leurs troupeaux.

CHAMPIONNATS OBTENUS

Grande Championne, génisse pur-sang Ayrshire de M. Jean-Paul Leclerc, provenant du troupeau de son père, M. Albert Leclerc, de Trois-Pistoles, éleveur de bétail pur-sang et chef de groupe du Club des jeunes éleveurs de sa localité. A mérité le trophée offert par la Banque Royale du Canada, de Rimouski.

1ère réserve : génisse croisée Ayrshyre, senior A, de Maurice Longchamp, jeune aide-fermier de M. Lucien St-Pierre, de Rimouski.

2e réserve : génisse pur-sang Canadienne de Victor Dubé, de l'Isle-Verte.

3e réserve : génisse croisée Ayrshyre, classe senior B, de Monique Dionne, de St-Arsène.

4e réserve : génisse croisée Ayrshire, junior, de Yvon Roy, de St-Fabien.

5e réserve : génisse croisée Holstein d'Adéodat St-Pierre, de Rimouski.

Les nombreux exhibits ont ensuite été classés par ordre de valeur, dans chaque catégorie. Nous donnons ici le nombre des exposants et le nom des 4 premiers de chaque classe, selon le rang obtenu d'après la valeur de l'animal présenté par chacun à l'expertise.

Classe des génisses de l'année, Ayrshire pur-sang : 12 exposants. MM. Jean-Paul Leclerc, Trois-Pistoles, Gérard Pettigrew, l'Isle-Verte, Mlle Fabienne Roy, St-Fabien, et M. Réal St-Laurent, St-Anaclet.

Classe des génisses croisées Ayrshire, nées après le 1er avril 1950 : 26 exposants. MM. Yvon Roy, St-Fabien, Roger Lagacé, Trois-Pistoles Mlle Ghislaine Beaulieu, Val-Brillant, M. Jean-Guy St-Pierre, Rimouski.

Classe des génisses croisées Ayrshire, senior B, nées en mars 1950 : 17 exposants. Mlle Monique Dionne, St-Arsène, MM. Gérard Laforest, St-Arsène, Raoul Lévesque, Les Hauteurs, et Mlle Monique Marquis, Cacouna.

Génisses de l'année, croisées Ayrshire, senior A, nées en janvier et février 1950 : Onze exposants. M. Maurice Longchamp, Rimouski. Claude St-Pierre, Rimouski, Gabrielle Bérubé, St-Arsène, et Charles Couillard, Cacouna.

Classe des génisses de l'année, croisées Holstein: 13 exposants. MM. Adéodat St-Pierre, Rimouski, Jean-Marc Fournier, St-Anaclet, Ph.-Auguste Lepage, Rimouski, et Albert Lebel, St-Arsène.

Genisses de l'année, croisées Canadiennes : 11 exposants. MM. Victor Dubé, Isle-Verte, André Fraser, St-Moise, Laurent Cloutier, St-Fabien, et Jean-Louis Caron, Val-Brillant.

Classes de groupes. Sujets les plus représentatifs du club, jugés par groupes de trois.

Race Ayrshire : 1er prix : Françoise Rioux, Raoul Rioux, Roger Lagacé, Trois-Pistoles.

2e prix : Olivette Chénard, Rodrigue Michaud, Gérald Laforest, St-Arsène.

3e prix : Jean-Raymond Côté, Gérard Pettigrew, Marcel Thériault, Isle-Verte.

4e prix : Hugues Grandmaison, Jean-Gilbert Lévesque, Charles Couillard, Cacouna.

5e prix : Yvon Roy, Fabienne Roy, Jean-Guy Rioux, St-Fabien.

6e prix : Réal St-Laurent, Jacques St-Laurent, J.-Ls Banville, St-Anaclet.

7e prix : Guy St-Pierre, G.-E. St-Pierre, Laurédan Lepage, Rimouski.

8e prix : Fernand Gagnon, Rolande Dionne, Rémi Thibault, St-Mathieu.

9e prix : Jeannine Desrosiers, Gaétan Desrosiers, Berchmans Desrosiers, Rivière-Blanche.

10e prix : Lucie Caron, Martin Caron, Ghislain Beaulieu, Val-Brillant.

11e prix : Raoul Lévesque, Ermyterge Lechasseur, Léonard Richard, Les Hauteurs.

12e prix : Jean-Marie Guy, Benoit Pelletier, Jean-Bte Guy, Baie-des-Sables.

13e prix : Irenée Canuel, Maurice Longchamp, Claude St-Pierre, Rimouski (Ste-Odile).

Race croisée Holstein. 1er prix : Jacqueline Pelletier, Monique Dionne, Yvon Gauthier, Sainte-Angèle.

2e prix : Ph.-Auguste Lepage, Lazare Ross, Adéodat St-Pierre, Rimouski.

(Suite à la page 17)

L'HABITATION

"RENOVATIONS POUR L'HIVER"

Vous croyez qu'il est trop tôt pour commencer à parler de l'hiver? Peut-être, mais ce n'est sûrement pas trop tôt d'y songer si vous avez l'intention de faire des travaux de décoration pendant l'hiver. Quelques heures de loisirs, consacrées à l'élaboration des plans en ce moment, vous procureront beaucoup de satisfaction plus tard, et vous obtiendront de bien meilleurs résultats que si vous attendez à la dernière minute pour faire les préparatifs avant de commencer le travail.

En choisissant un nouvel ensemble de couleurs, par exemple, vous aurez besoin de temps pour comparer tissus, couvertures de plancher, teintes de peintures. Si vous n'avez pas l'intention de changer au complet le mobilier de la pièce, il sera nécessaire de comparer les nouvelles couleurs aux meubles les plus importants que vous conserverez. Cela revient à dire qu'il vous faudra collectionner des échantillons de tissu, et des cartes de couleurs de votre marchand de peinture. Ayez soin d'étudier toutes les couleurs à la lumière du jour, car la lumière artificielle joue des tours étranges à la couleur.

N'importe quel grand magasin ou établissement spécialisé dans la décoration intérieure s'empressera de vous suggérer des combinaisons intéressantes de couleurs. Ou peut-être, trouverez-vous dans un des nombreux magazines spécialisés dans la décoration, la photographie d'une pièce qui vous plaît. Là encore, tenez compte des caractéristiques de votre propre pièces lorsque vous admirez une telle illustration. La pièce est-elle plus grande ou plus petite? Possède-t-elle certaines particularités, telles que alcoves, embrasures de fenêtres, coins qui font saillie dans la pièce? Des couleurs fortes, appliquées à ces endroits, auront tendance à les faire ressortir encore davantage. Une teinte douce les atténuera et ils paraîtront ainsi moins désagréables. Souvenez-vous toujours que les magazines montrent des pièces aussi parfaites que possible. Une pièce ordinaire est habituellement beaucoup moins idéale.

Cependant, à l'aide de la peinture moderne et des renseignements que vous pouvez obtenir facilement de votre marchand de peinture, vous pouvez faire une combinaison de couleurs qui plaira à toute la famille. N'oubliez pas que les membres de votre famille se tiendront beaucoup plus à la maison à la fin de l'automne et pendant l'hiver et que vous rénovez votre foyer autant pour eux que pour vous.

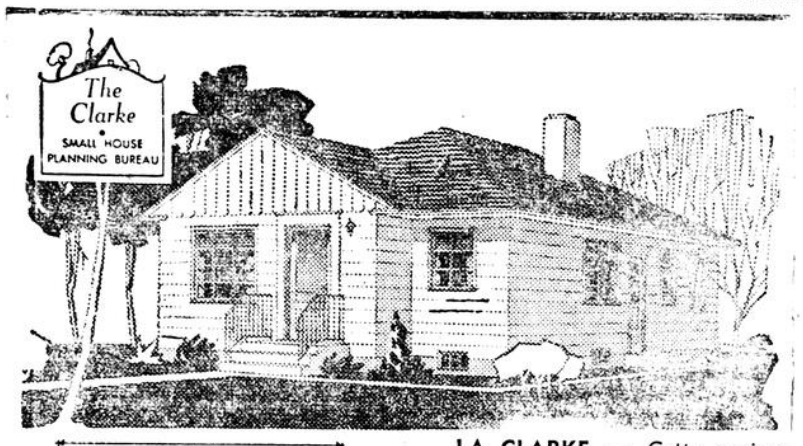
Et maintenant, occupons-nous de la décoration proprement dite. Commencez par prendre l'inventaire de votre demeure, à l'intérieur et à l'extérieur, avant de commencer à peinturer. Etablissez une liste de toutes les réparations qui doivent être faites — et faites-les! Calfeutrez le tour des fenêtres et des portes avec un composé à calfeutrage; appliquez du mastique partout où le besoin s'en fait sentir autour des carreaux; remplissez toutes les fissures dans les murs. Examinez votre maison, papier et crayon en main, de la cave au grenier. Prenez note de tout ce qui doit être noté, y compris la combinaison de couleurs que vous désirez employer dans chaque pièce.

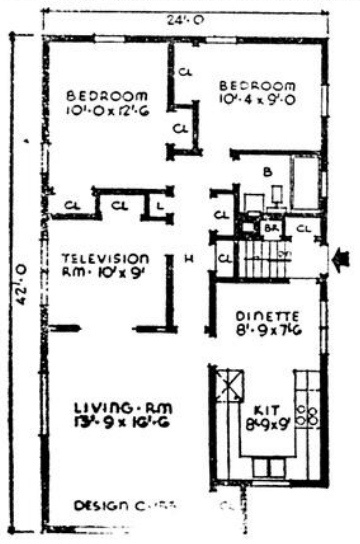
C'est le temps de décider si vous voulez changer les dimensions apparentes d'une pièce. Cela est possible grâce à la peinture. Tenez compte de l'effet produit par une pièce voisine que l'on découvre par une porte ouverte ou une porte d'arche. Peignez-les de façon que les couleurs des pièces ne se heurtent pas les unes les autres. C'est un cas qui se présente fréquemment dans les maisons nouvelles où le salon et la salle à manger communiquent par une large voûte. Une manière très simple de donner de l'unité à la combinaison de couleurs, c'est de finir ces pièces de teintes identiques. Bien des gens, cependant, préfèrent une plus grande variété de couleurs.

Il y a heureusement une alternative. Disons par exemple, que les murs du salon sont finis d'une teinte bleu-vert très pâle et que le plafond est d'un blanc nuancé. On peindra le plafond de la salle à manger bleu-vert et les murs blanc nuancé. C'est une combinaison de couleurs attrayante qui évite la monotonie.

Depuis quelques années, des experts en art décoratif ont mis en garde les propriétaires contre la discordance possible entre le coloris des fleurs et des arbustes que l'on aperçoit des fenêtres et des portes, et les teintes de peintures employées à l'intérieur de la maison. Cela peut sembler exagéré, mais le conseil vaut la peine d'être étudié, car il est habituellement moins coûteux de peinturer que de replanter fleurs, arbres ou arbustes.

On recommande particulièrement les peintures qui réfléchissent la lumière dans les pièces qui reçoivent peu de lumière naturelle. Cette catégorie de peintures comprend: blanc, ivoire pâle, beige, abricot, ivoire, jaune citron, chamois pâle, saumon, pêche, gris-pâle, gris perle claire, gris moyen, vert clair, vert pomme, vert pâle.





LA CLARKE — Cette maison possède certaines pièces à usages multiples, ce qui est très pratique dans une maison de petites dimensions. Celle qu'on intitule "télévision" et communiquant avec le vivoir au moyen de portes glissantes, peut servir de salle de réception, biblithèque, salle d'étude, infirmerie, etc. Deux autres chambres spacieuses sont pourvues d'armoires et de garde-robes. La cuisine se complète par une jolie dinette. Le sous-sol peut se construire très grand et servir à plusieurs usages. On y trouve des garde-robes à chaque entrée et plusieurs autres disséminées aux endroits propices.

La construction est un colombage et le fini extérieur en bardeau d'asphalte.

Les plans sont faits pour une demeure de 24 x 42 pds carrés. Le plancher mesure 980 pieds carrés et le cubage est de 18,620 pieds.

Pour plus ample information, s'adresser à Small House Planning Bureau, St-Claud, Minn.

BLOCS DE CIMENT

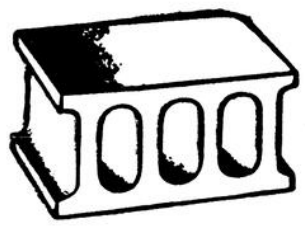
DE QUALITE EPROUVEE

LA CERAMIQUE CIE LTEE

produit actuellement à plein rendement, son équipement nouveau vous assure une production considérable de blocs de très haute qualité.



Les blocs produits par notre firme ont été éprouvés dans les principaux laboratoires de la province, leur résistance au choc et la pression n'a pas été surpassée par aucun produit analogue d'autre marque.



Nous pouvons vous fournir tous les blocs que vous désirez et au moment où vous en aurez besoin.

La Céramique Cie Ltée

FABRIQUE DE BLOCS DE CIMENT

RIMOUSKI-EST



Quelle que soit la température, la Toiture en rouleau Storm King* tient bon!

Hiver comme été, la robuste Toiture en rouleau "STORM KING" se rit des intempéries. Facile à poser, une fois en place elle y reste! Une bande de chevauchement de 19" assure double recouvrement sur toute la surface, sans clous apparents. Vous scellez les feuilles avec le ciment à toiture S.I.S.* Barrett, un produit qui se pose *à froid* et qui fusionne les feuilles sur place. Les pires intempéries ne peuvent abîmer cette toiture Barrett*.

Renseignez-vous sur les Toitures en rouleaux Barrett* chez votre marchand de matériaux de construction. Toute une variété de styles et de couleurs à votre choix.

UNE COUVERTURE NEUVE coûte moins cher que vous ne le croyez. Renseignez-vous sur les Bardeaux d'Asphalte Barrett* dans leur nouvel assortiment de styles et de couleurs.

ISOLEZ votre maison et vos bâtiments avec la Laine Minérale Barrett*. S'obtient sous forme de dalles, de coussins, libre ou granulée.

ENRAYEZ LA ROUILLE avec la Peinture Everjet*. S'applique sur tout métal exposé. Sèche rapidement formant une surface noire, dure et luisante qui résiste aux intempéries.

EMPÊCHEZ LA POURRITURE DU BOIS—Carbosota*, une huile de créosote, protège les piquets de clôture, les charpentes de fondations—au-dessous et au-dessus du sol.

Votre vendeur Barrett vend de la Protection

Il a en magasin un assortiment complet de matériaux pour couvrir, isoler et imperméabiliser. Il a tout ce qu'il faut pour combattre les intempéries. Quels que soient vos problèmes — fuites, infiltration, rouille ou pourriture — voyez d'abord votre vendeur Barrett!

Barrett

THE BARRETT COMPANY, LIMITED

Montréal • Toronto • Winnipeg • Vancouver

**Marque de commerce*

EN VENTE A:

FERRONNERIE DE RIMOUSKI
ANSELME COTE & FILS, RIMOUSKI
PASCAL DUBE, RIMOUSKI

Naissances à Baie-des-Sables

— Le 6 août, Magella, enfant de M. et Mme Gabriel Raymond. Parrain et marraine, M. et Mme Laurent Bernier, oncle et tante de l'enfant.

— Le 7, Maria-France, enfant de M. et Mme Ls-Philippe Bernier. Parrain et marraine, M. et Mme Auguste St-Pierre, de St-Noël, grands-parents de l'enfant.

— Le 9, Marie-Rita, enfant de M. et Mme Antonio Dufour. Parrain, M. Jean-Marie Bélanger; marraine, Mlle Marcelle Bélanger, des Boules, oncle et tante de l'enfant.

Mariage.— Le 26 août, M. Maurice Roy, fils de M. et Mme Paul Roy, de Baie-des-Sables, épousait Mlle Nicole Thibault, fille de M. et Mme Laurent Thibault, du même endroit.

Nos meilleurs voeux de bonheur.

Va et vient.— Le capitaine Jean-Louis Lévesque fait présentement un séjour dans la Métropole, pour affaires.

— MM. Mike St-Laurent et Tony Joncas, de Deschambault, étaient récemment de passage parmi nous.

— M. et Mme Harry Legaré et leur fille Thérèse sont repartis pour Québec après des vacances de deux mois.

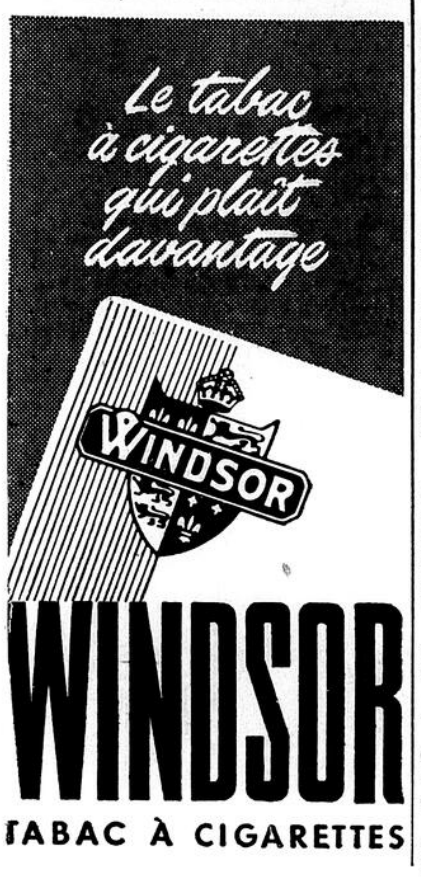
— M. Paul Beaudoin, ingénieur forestier, de Scottstown, Cantons de l'Est, faisant dernièrement le tour de la Gaspésie et arrêtait saluer des amis, dans notre paroisse. Il était accompagné de ses trois frères.

—Mlles Yolande et Gervaise Vaillancourt, de Sayabec, ainsi que Mlle Paulette Bernier, d'Arvida, étaient dernièrement les invitées de M. et Mme Louis-Philippe Bernier.

— M. et Mme Robert Jean et Mlle Thérèse Robichaud allaient, ces jours derniers, prendre de courtes vacances à la Rivière-du-Loup.

—M. Emile Robichaud est de passage dans notre paroisse, pour affaires.

— Mme Paul-Marie Marquis accompagne présentement son mari, le capitaine Paul-Marie Marquis, à Port-Menier, Ile d'Anticosti.



Ste-Flavie

Soirée de bingo.— Dimanche, le 20 août, avait lieu en la salle paroissiale de Ste-Flavie, une grande soirée de bingo. Il y aura une soirée du même genre à tous les mois et les recettes seront versées au profit de l'église.

Va et vient.—Mme G. Roy, d'Amqui, a passé quelques jours ici, chez des parents.

— Mlle Thérèse Langlois, de St-Joseph, est de passage à Ste-Flavie.

— M. et Mme Roméo Ouellet, de Cornwall, ont passé quelques jours dans notre paroisse lors de leur récent voyage.

— M. et Mme Jean-Yves Pelletier, de Matane, passèrent la fin de semaine à Ste-Flavie.



Les feux verts furent donnés aux employés de Chemins de fer en grève, récemment, par l'hon. Louis St-Laurent, en passant une loi les obligeant à retourner au travail après un arrêt de 9 jours. Les grévistes demandaient une semaine de travail plus courte, une augmentation de salaire. La loi adoptée demandait le retour immédiat au travail des employés, moyennant une hausse de salaire de quatre cents l'heure prenant effet immédiatement, la meilleure offre des Chemins de fer avant la rupture des négociations, la reprise des pourparlers, enfin le droit pour les employés de retourner au travail.



Ste-Irène

Mariages.—Dernièrement, fut béni le mariage de M. Napoléon Ouellet, fils de M. et Mme Arthur Ouellet, avec Mlle Rita Lévesque, fille de M. et Mme Patrice Lévesque, d'Amqui.

— Celui de Mlle Thérèse Dubé, fille de M. et Mme Albert Dubé, avec M. Rosaire Pineau, fils de M. et Mme L. Pineau, de Routhierville.

Va et vient.— M. et Mme Denis Lévesque, de St-Léon, ainsi que M. Emmanuel Boulay, de St-Jean de Cherbourg, étaient en visite chez M. et Mme Médard Dubé, dernièrement.

— M. et Mme Jean-Eudes St-Pierre, de Rimouski, étaient en promenade chez M. et Mme Noël Labrie, dimanche dernier.

— Mme Jean-Bte Lacombe est actuellement hospitalisée à l'hôpital St-Rédempteur de Matane.

— M. et Mme Raymond-Marie Lechasseur, de Québec, sont en visite chez M. et Mme Benoit Lechasseur.

— M. et Mme Tommy Therriault et leurs filles Mmes Roger Beauregard et Réal Malenfant ainsi que MM. Michel et Adélard Thériault, de St-Benoit de Packington, étaient en promenade chez M. et Mme David Therriault et autres parents, récemment.

— M. et Mme Arthur Lauzier visitent actuellement des parents à Rimouski.

— Mlle Gisèle Roy, institutrice à St-Cyprien, était de passage dans notre paroisse, la semaine dernière.

— Mme Emile Belzile, M. et Mme Irenée Leblond et leur fils Denis, Mlle Gertrude Belzile, MM. Georges-Henri et Jacques Belzile, de Trois-Pistoles, M. et Mme Wilfrid Lévesque et leurs trois enfants de St-Agapit, M. et Mme Geo.-H. Poitras et leur fils Gilbert, de l'Islet, ainsi que Mlle Marguerite Rioux, de Rimouski, étaient en promenade chez M. G.-A. Rioux, dimanche dernier.



Oui! MEILLEURE... pas amère!

3 PERSONNES SUR 4 PRÉFÈRENT* LA

BIÈRE BLACK HORSE

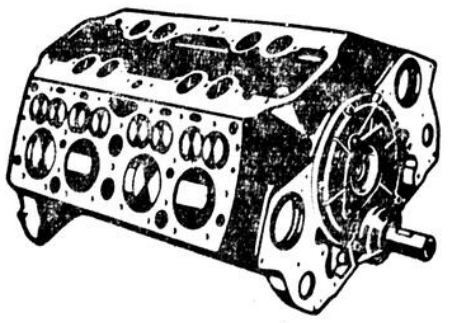
*Résultat de récentes épreuves avec d'autres marques connues.

ABBF

ELLES SONT GARANTIES • ELLES SONT GARANTIES

UNE AUTRE

PIÈCE D'ORIGINE FORD



RECONSTRUITE À L'USINE:

MONTAGE DE CYLINDRES

Pour qui veut rendre—économiquement—à son automobile ou à son camion le parfait fonctionnement, le caractère économique et la puissance d'un moteur *neuf* . . . voici la solution du problème! Quand un vendeur autorisé Ford-Monarch ou Mercury-Lincoln-Meteor aura installé un de ces montages de cylindres Ford *authentiques,* vous aurez (tout en payant moins cher) l'équivalent d'un moteur tout flambant neuf. En outre, cette pièce *reconstruite à notre usine* est GARANTIE par Ford-Canada!



Ford MONARCH

VENDEURS AUTORISÉS FORD-MONARCH

MERCURY LINCOLN Meteor

VENDEURS AUTORISÉS MERCURY-LINCOLN-METEOR

1100 DÉPOSITAIRES D'UN OCÉAN À L'AUTRE

VARIETES SPORTIVES



INVITEE DE LA GARDE ROYALE

Barbara Ann Scott, ancienne championne canadienne de patinage de fantaisie, sourit au moment où elle arrive au palais de St-James, à Londres, pour prendre le déjeuner avec la garde royale, à la Cour des Ambassadeurs. Barbara participe présentement à une revue musicale à l'aréna de Harringay, à Londres.

TY COBB, LE MEILLEUR JOUEUR DE BASE-BALL DE TOUS LES TEMPS

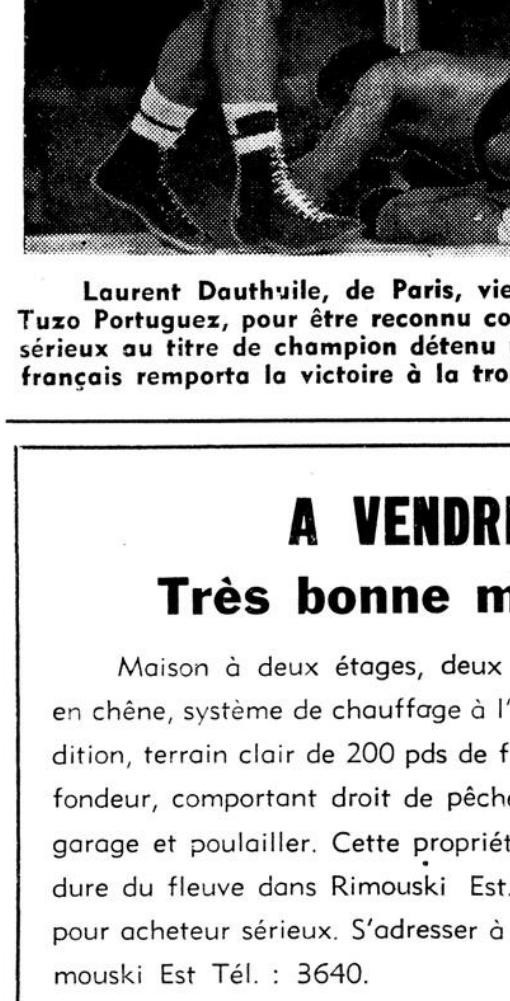
Ray Schalk, ancien receveur étoile des White Sox de Chicago, disait un jour en parlant de Ty Cobb : "Franchement, je ne blâme pas les jeunes joueurs qui refusent de croire aux statistiques qu'on leur récite au sujet de Cobb. Si je n'avais pas joué contre ce sacré démon, je ne les croirais pas moi-même".

Un article du numéro de septembre de Sélection résume la carrière extraordinaire de Ty Cobb, l'as des as au baseball. Durant ses 23 années dans les ligues majeures, il participa à plus de parties (3,033), compta plus de points (2,244 — 70 de plus que Babe Ruth), vola plus de buts (892), réussit plus de coups sûrs (4,191) qu'aucun autre joueur dans l'histoire du baseball. Sa moyenne au bâton surl 'ensemble de sa carrière fut de .367, la meilleure jamais atteinte par un joueur. Durant trois saisons, il cogna plus de .400.

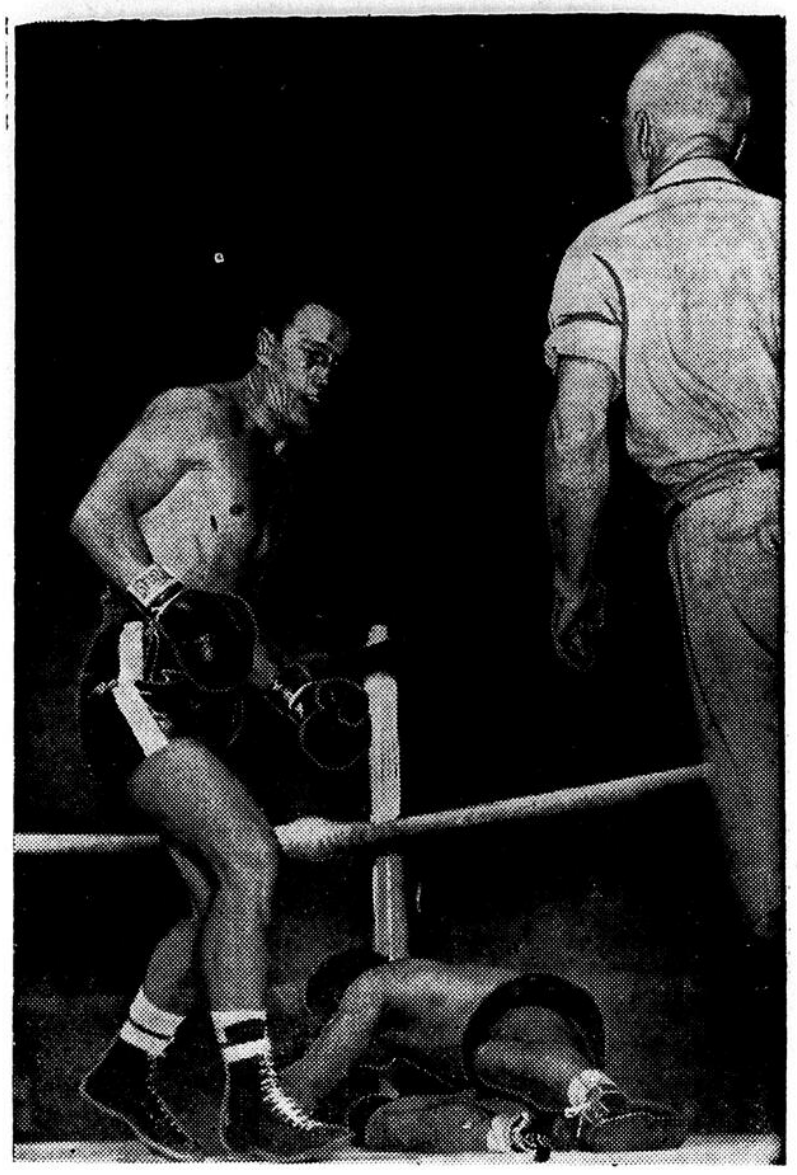
Ce qui est moins connu de la jeune génération d'amateurs est la haine et la crainte que Cobb inspirait aux autres joueurs, même à ses propres coéquipiers. Du jour où il entre dans les majeures, avec Détroit, en 1905, lit-on dans Sélection, jusqu'à sa dernière joute en 1928, il joue chaque partie comme si c'était une question de vie ou de mort. Incapable de perdre sportivement, il se bat contre les joueurs, les arbitres, les spectateurs même, avec ses poings et ses crapmons. Cobb était aussi dur pour lui-même que pour ses adversaires. Durant sa flamboyante carrière, il s'est fait couvrir de cicatrices, des orteils aux hanches. Jamais il ne se plaignit. Il détestait la sympathie. Pour lui la vie était un combat : tout au gagnant !

On peut se faire une idée de l'animosité qu'il inspirait par un incident qui se produisit à la fin de la saison de 1910 alors qu'il devançait Nap. Lajoie, du club Cleveland pour le championnat de la ligue américaine au bâton. Lajoie, un merveilleux joueur d'origine canadienne-française, était un gaillard extrêmement cordial et l'idole de son temps.

Or, à la fin de la saison, dans une partie entre Cleveland et St-Louis, Lajoie frappa huit coups sûrs en huit présences au bâton ! Le président de la ligue, Ban Johnson, fit enquête. On accusa les joueurs du St-Louis d'avoir laissé passer la balle chaque fois que Lajoie l'avait frappée. On prétendit que les joueurs du champ intérieur avaient reculé jusqu'au champ extérieur pour permettre à Lajoie de se rendre au premier sur des petits roulants. On apprit qu'un des arbitres s'était même rendu à plusieurs reprises au banc des journalistes pour s'assurer que les "bunts" de Lajoie seraient enregistrés comme des coups sûrs. Malgré tout, Cobb remporta le championnat contre Lajoie par .385 à 384.



Cigarettes de Virginie
Sportsman
Roulées dans du papier IMPERMÉABLE
Plus agréables . . . parce que plus douces.
Carreras Ltd., Londres, Angleterre, (Fondée 1788)



Laurent Dauthuile, de Paris, vient d'envoyer au tapis Tuzo Portuguez, pour être reconnu comme l'aspirant le plus sérieux au titre de champion détenu par Jake La Motta ; le français remporta la victoire à la troisième ronde.

A VENDRE

Très bonne maison

Maison à deux étages, deux solarium, planchers en chêne, système de chauffage à l'huile, en bonne condition, terrain clair de 200 pds de front par 100 de profondeur, comportant droit de pêche et de chasse, avec garage et poulailler. Cette propriété est située en bordure du fleuve dans Rimouski Est. Conditions faciles pour acheteur sérieux. S'adresser à : James Harney, Rimouski Est Tél. : 3640.

A la femme de profession tenant à son indépendance, il faut un revenu garanti, c'est-à-dire une police lui assurant une rente viagère à partir du jour où elle cessera de travailler.

THE MUTUAL LIFE ASSURANCE-VIE À BAS PRIX of CANADA
SIÈGE SOCIAL WATERLOO ONT
550AF

VOYEZ NOTRE REPRÉSENTANT AU SUJET D'UNE POLICE À RENTE

Succursale: immeuble Banque Canadienne Nationale, Rimouski, P.Q.

G.-O. Rouleau, gérant de succursale

Représentants :

Pierre-Paul Belzile, 7, rue Tanguay, Rimouski, P.Q.
J.-Alex. April, Rivière-du-Loup-Station, P.Q.
J.-Samuel Gagnon, Bic, cté Rimouski, P.Q.
J.-Gervais Bernier, Rivière-du-Loup-Station, P.Q.
Blaise Lavoie, Mont-Joli, P.Q.
Alphonse Michaud, Amqui, cté Matapédia, P.Q.

C'est l'heure de...

CARLING'S RED CAP ALE — Red Cap — UNION MADE — CONTENTS 12 FLUID OZS — BOTTLED BY CANADIAN BREWERIES (MONTREAL) LIMITED MONTREAL CANADA

Foyer

Carling...bien entendu!

SI VOUS PREFEREZ UNE BIERE DE RIZ ESSAYEZ LA CARLING'S BLACK LABEL LAGER BEER

Les deux sont disponibles en canettes—idéales pour les pique-niques, le camp, etc.

DH-5F

Derniers échos de . . .

(Suite de la page 13)

Race croisée Canadienne : 1er prix : Geo.-H. St-Amand, François Lamarre, André Fraser, St-Moïse.

Classement des présentations de sujets par les jeunes filles. Nomenclature, par ordre de valeur de l'exhibit. Mlles Fabienne Roy, St-Fabien; Françoise Rioux, Trois-Pistoles; Jeannine Boulanger, St-Mathieu; Jeannine Desrosiers, Rivière-Blanche; Renée Lavoie, Ste-Odile; Gabrielle Bérubé, St-Arsène; Jacqueline Pelletier, Ste-Angèle; Lorella Lévesque, Ste-Angèle; Monique Dionne, St-Arsène; Huguette Grandmaison, Cacouna; Madeleine Rioux, Trois-Pistoles; Monique Marquis, Cacouna; Fernande Lagacé, Trois-Pistoles; Olivette Chénard, St-Arsène; Rolande Dionne, St-Mathieu; Ghislaine Beaulieu, Val-Brillant; Lucie Caron, Val-Brillant.

Chez les jeunes garçons de 12 à 15 ans (également par ordre de valeur de l'animal présenté) : MM. Gérard Laforest, St-Arsène; Vital Cloutier, St-Fabien; Réal St-Laurent, St-Anaclet; Marcel Thériault, Isle-Verte; Yvon Roy, St-Fabien; Marcel Talbot, Isle-Verte; Jacques Dionne, Cacouna; Martin Caron, Val-Brillant; Jacques St-Laurent, St-Anaclet; Marc Sirois, St-Moïse; Albert Lebel, St-Arsène; Fernand Belzile, St-Fabien; Claude St-Pierre, Rimouski; Berchmans Desrosiers, Rivière-Blanche; Gaétan Desrosiers, Rivière-Blanche; Jean-Gilbert Lévesque, Cacouna; Chs Couillard, Cacouna; Rémi Thibault, St-Mathieu; Guy St-Pierre, Ste-Odile; Adéodat St-Pierre, Rimouski; Lazare Ross, Rimouski; Rodrigue Michaud, St-Arsène; Th.-Aug. Lepage, Rimouski; Richard Canuel, Rimouski; Jean-Paul Corbin, Les Hauteurs; Irenée Canuel, Rimouski; Hector Claveau, Les Hauteurs; Raymond Michaud, St-Arsène; Florian Bérubé, St-Mathieu; François St-Amand, Val-Brillant; Jean-Marc Fournier, St-Anaclet; Edmond Trépanier, Rivière-Blanche; Henri Talbot, Isle-Verte; Lucien Marin, St-Moïse; Fernand Gagnon, St-Mathieu; Louis-Ange Rousseau, Baie-des-Sables; François Lamarre, St-Moïse; Jean-Marie Guy, Baie-des-Sables; Yvon Gauthier, Ste-Angèle; Marc Ouellet, St-Anaclet; Alphonse Michaud, Baie-des-Sables; Jean-Eudes St-Laurent, St-Anaclet.

Présentation par la classe senior des jeunes éleveurs (de 16 à 20 ans). MM. Jean-Paul Leclerc, Trois-Pistoles; Gérard Pettigrew, Isle-Verte; Raoul Rioux, Trois-Pistoles; Jean-Raymond Côté, Isle-Verte; Victor Dubé, Isle-Verte; Jean-Ls Caron, Val-Brillant; Maurice Longchamp, Rimouski; Jean-Louis Banville, St-Anaclet; Léonard Richard, Les Hauteurs; Hugues Grandmaison, Cacouna; Georges St-Pierre, Rimouski; André Fraser, St-Moïse; G.-Henri St-Amand, St-Moïse; Roger Lagacé, Trois-Pistoles; Norbert Bérubé, St-Mathieu; Yvon St-Amand, St-Moïse; Raymond Trépanier, Rivière-Blanche; J.-Marie Gagné, Rivière-Blanche; Jean-Paul Dumais, Les Hauteurs; Marcel Lavoie, Ste-Angèle; Laurent Cloutier, St-Fabien; Ermyterge Lechasseur, Hauteurs; Raoul Lévesque, Hauteurs; Jean-Bte Guy, Baie-des-Sables; Jean-Guy Rioux, St-Fabien; Jean-Claude Santerre, Val-Brillant; Léonard Turcotte, Baie-des-Sables; Laurédan Lepage, Rimouski.

Visiteur distingué à St-Fabien

Le R.P. Conrad Blais, o.m.i., missionnaire à Sebitia, au Basutoland, est en vacance dans sa famille pour deux mois. Les paroissiens de St-Fabien ont eu le plaisir de l'entendre au sermon de la grand'messe de dimanche, pendant lequel il a exposé ses problèmes, ses difficultés au sujet de la conversion des païens.

Une assistance nombreuse s'est rendue à la salle, le soir, pour voir un film intéressant démontrant bien la vie des missionnaires et des païens, en Afrique.

Va et vient.— MM. et Mmes Jean Hammond et Lévite Leclerc, de St-Quentin, N.B., ont visité leurs parents de St-Fabien après un arrêt à Montréal.

— M. Ghislain Roy est présentement à Sherbrooke à l'occasion de l'exposition agricole.

— Mlle Léonie Dumont demeurera désormais parmi nous après plusieurs années de travail à Montréal.

— Après 22 années de travail à Rimouski Mlle Eugénie Côté est revenue dans sa famille, chez M. et Mme Narcisse Côté.

— Mlle Germaine Rousseau, de Rimouski, a visité ses parents, récemment.

— M. Joseph Michaud est gravement malade des suites d'un accident. Après avoir été hospitalisé quelque temps, il est maintenant dans sa famille.

BUVEZ

John Collins

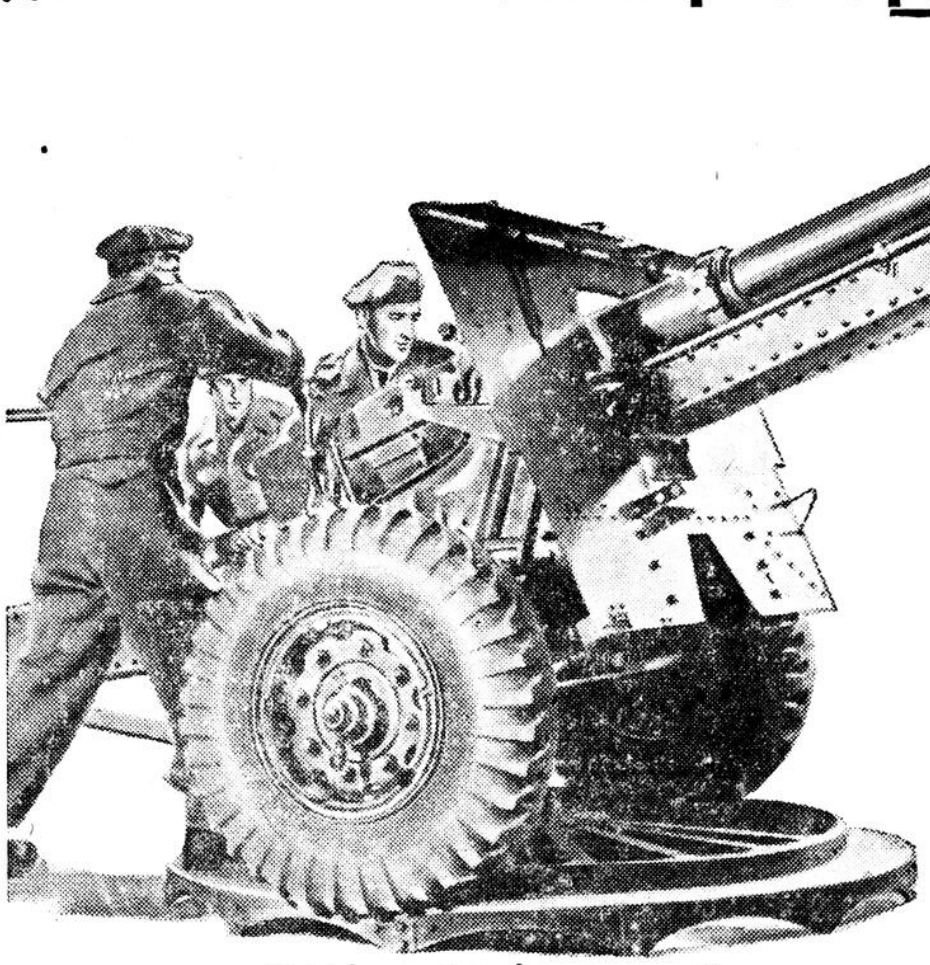
HENRI JACOB

EMBOUTEILLEUR



Les Canadiens demeurant en Angleterre ont célébré, par un service commémoratif à Eastbourne, dans le Oussex, l'anniversaire du raid sur Dieppe, en 1942. On voit ici le colonel G.A. Turcotte, représentant le haut commissaire Canadien, déposant une couronne de fleurs aux pieds du monument élevé en l'honneur des braves tombés au champ d'honneur.

AUJOURD'HUI... il ne suffit plus de parler pour sauvegarder nos LIBERTÉS!



Le Canada demande

des hommes qui deviendront artilleurs

dans l'Artillerie Royale du Canada

Pour la défensive comme pour l'offensive, l'artillerie est un chaînon solide de toute armée moderne. Marchant de pair avec la vitesse et la souplesse de l'Armée canadienne, elle comprend des unités aéro-portées et tient compte de toutes les autres innovations de la guerre moderne.

L'Artillerie royale du Canada offre du travail important aux jeunes gens. Elle fait appel aux jeunes qui sont éveillés et physiquement aptes.

VOUS SEREZ ACCEPTÉ SI:

1. vous êtes citoyen canadien ou sujet britannique.
2. vous avez de 17 à 29 ans.
3. vous êtes célibataire.
4. vous satisfaites aux exigences de l'Armée.
5. vous offrez de servir n'importe où.

Voici les centres de recrutement:

Dépôt d'effectifs No 3, Hutte 41, Covefield, Québec, P.Q.
Dépôt d'effectifs No 4, 772 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, P.Q.
Chambre 2019 Immeuble "C", rue Lisgar, Ottawa, Ont.
Les centres de recrutement sont ouverts tous les jours de 8h.15 du matin à 10h. du soir.
Apportez votre extrait de baptême et vos certificats d'études.

SERVEZ VOTRE PAYS DANS L'ACTIVE
en renforçant aujourd'hui les forces armées du Canada pour préparer la défense contre l'agression partout.

ENRÔLEZ-VOUS DANS L'ARMÉE ACTIVE DU CANADA DÈS AUJOURD'HUI!

A204SF

DANS NOS PAROISSES

Incendie au Lac-des-Aigles

Le 24 août dernier, la demeure de Mme Gérard Côté a été consumée par un incendie dont les débuts ont été un feu de cheminée. La maison se trouvait déserte, en ce moment, la famille Côté étant occupée au sarclage du jardin, à quelque distance. Les gens qui aperçurent les flammes accoururent sur les lieux mais il était malheureusement déjà trop tard. Une partie du mobilier a été sauvée, mais elle est cependant assez endommagée.

Visite d'un missionnaire.— Le R. P. Conrad Blais, o.m.i., missionnaire au Basutoland, a fait une visite en notre paroisse avec l'intention et la permission de solliciter des aumônes. Le montant généreusement fourni par nos paroissiens s'élève à $75.

Mariages.— Le 16 août, M. Robert Roy et Mlle Laurette Dupuis, tous deux de cette paroisse, unissaient leurs destinées.

— Le 23, était célébré le mariage de M. Jean-Paul Coulombe avec Mlle Françoise Lepage, tous deux de cette paroisse.

Meilleurs voeux de bonheur.

Baptême.— Le 27 août, Marie-Lise-Juliette, enfant de M. et Mme Emmanuel Michaud (Clara Veilleux). Parrain et marraine, M. et Mme Gervais Michaud (Juliette Dubé), oncle et tante de l'enfant.

Va et vient.— M. et Mme Joseph Robichaud, de St-Honoré, étaient récemment en promenade chez leurs parents.

— M. Réal Bélanger est arrivé dans sa famille. Il est accompagné de venant en promenade chez des parents.

— Mlle Yvette Morin est partie en voyage avec des parents venus en promenade chez M. Antonio Morin.

— Mme Léon Desbiens a passé une semaine chez des parents de Cabano.

— M. et Mme Armand Purcell et la famille Cloutier, de St-Thomas, leurs enfants, de Cabano, ont visité leurs parents, M. et Mme Pierre Sirois.

— M. Philippe Gagnon et ses enfants, de St-Mathieu, Mlle Jeannine Desbiens et M. Adrien Lavoie étaient en visite chez M. Léon Desbiens, dimanche dernier.

—M. et Mme Luc-Ovide Morneau étaient récemment en voyage à Ste-Rose du Dégelis. A l'occasion du mariage d'un neveu, ils se sont rendus jusqu'à Grosses-Roches.

St-Anaclet

Mariage.— Le 6 septembre, a été béni le mariage de M. O. Gagné, de Luceville, avec Mlle Rita Lévesque, fille de M. et Mme Isidore Lévesque.

Naissance.— Marie-Jeanne-Céline, enfant de M. et Mme Eusèbe Brisson. Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Banville, oncle et tante de l'enfant.

Hospitalisé.— Nous souhaitons un prompt rétablissement à M. Jean-Louis-H. Lavoie qui est actuellement à l'hôpital St-Joseph de Rimouski.

Va et vient.— M. Joseph-Sylvain Lavoie et sa fille Mme Antoinette-L. Banville sont de retour de Montréal, Drummondville, Québec et St-Romuald. Au cours de son voyage, M. Lavoie a visité ses deux filles religieuses.

— M. Raymond Ruest est de retour d'un voyage à Québec.

— M. Raynald Vignola et Mlle Aline Vignola sont retournés à Baie-Comeau après avoir passé leurs vacances chez leur tante Mme Anaclet Vignola ainsi que chez des parents de Rimouski, Luceville et Ste-Blandine.

— M. et Mme Maurice Ross, de Montréal, étaient en visite chez des sa famille.
de retour de Drummondville.

— Mme M.-A. Ross nous a quittés pour aller demeurer à Rimouski avec M. et Mme Adélard Ross, à l'occasion de la Fête du Travail.

— M. et Mme P.-E. Ross, M. Chs-Henri Ross, de Baie-Comeau, ainsi que M. Robert Ross, de Montréal, étaient en visite chez leurs parents,

— Mmes Langevin, Maurice Pietro, Jos. Vaillancourt et Mlle Françoise Vaillancourt, de Rimouski, ainsi que Mme Omer Chassé et Mlle Clémence Chassé et M. Thomas Chassé se sont rendus à Amqui, chez des amis, à l'occasion d'un mariage.

— M. Georges-Henri Lavoie, de Rimouski, était en visite chez son père, M. Georges-Emile Lavoie, dimanche dernier.

— M. et Mme Auguste Couture, MM. Alphonse, Gérard et Julien Couture ainsi que Mlle Rita Couture, de Neigette, sont de retour de St-Alphonse de Caplan, Bonaventure, ainsi qu'à Ste-Claire où ils ont visité des parents et amis.

— M. et Mme Gérard-A. Brisson sont de retour de Montréal et Drummondville et Québec.

— M. et Mme Ls-R. St-Pierre, de Luceville, étaient chez des parents, en fin de semaine.

— Mme Richard Pineau, de Rimouski, est en visite chez des parents et amies.

— Mme Emile Lévesque et sa fillette Ghislaine ont passé quelques jours chez Mme J.-A. Drapeau, de Rimouski.

— Mlle Fernande Corriveau est parents, en fin de semaine.

— M. Charles Lavoie, d'Asbestos, accompagné de M. et Mme Paul Proulx visitaient des parents, dimanche dernier.

— Mme Willie Roy passe quelques semaines à Kénogami, chez ses filles Mmes Michel Lemieux et Lionel Tremblay.

— M. Elzéar Ross était de passage à St-Gabriel à l'occasion de l'ordination de M. l'abbé N. Roussel.

— M. Chs-Henri St-Laurent, de Duchesnay, a passé la fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Ls-Edmond St-Laurent.

— Mme Langevin ainsi que sa fille Mme Maurice Pietro, de Rimouski, sont les hôtes de Mme Omer Chassé.







DE PLUS EN PLUS LA FAVORITE DANS QUEBEC

LA BIERE BRADING'S



Essayez-la! Vous l'aimerez

EGALEMENT EN BOUTEILLES NON-RETOURNABLES

VELOURS DE RAYONNE EN VEDETTE



— Gracieuseté: Courtaulds (Canada) Limited.

De ligne moulante, cette robe en velours de rayonne noire est perlée de jais. Découvrant élégamment les épaules, elle doit son charme à la richesse de tissu, au détail de la garniture. Elle forme un agréable contraste avec les jolis chapeaux en velours de rayonne qui se présentent sous diverses couleurs toutes plus attrayantes les unes que les autres. Cet automne, on remarquera également de ravissants costumes couturier rehaussés d'une touche de velours toujours sobre et de bon goût.

Toujours la meilleure...
SUPÉRIEURE À 3 POINTS DE VUE,
telle est la Nouvelle



1. Lustre **plus brillant** que jamais!
2. Lustre **plus durable** que jamais!
3. Beaucoup **moins** de frottage!

S. C. JOHNSON & SON, LTD.
Brantford - Ontario
1888BF



MADAME EST SERVIE

Rita Martin

Tous, vous connaissez l'histoire de la chute de nos premiers parents, mais savez-vous ce que vous mangez lorsque vous croquez une belle pomme vermeille? Peut-être pas, eh bien voici : des vitamines, des sels minéraux, des hydrates de carbone, de la cellulose et de l'eau.

Bien entendu, la quantité d'eau domine sur les autres éléments; néanmoins, les pommes stimulent l'appétit, facilitent la digestion, aident à la formation des os et contribuent au développement de l'organisme. Ceux qui mangent des pommes ont, parait-il, le teint clair, les yeux vifs!

Rappelons-nous le proverbe "Nne pomme par jour éloigne le médecin" et servons des pommes crues ou cuites, sous forme de poudings, gâteaux, crêpes, compote, gelée, dumplings. salades; elles sont toujours bonnes.

Les pommes ont l'avantage sur les autres fruits d'être disponibles une grande partie de l'année; en employant des pommes, nous encourageons aussi l'une des principales industries canadiennes. Notre pays produit les pommes à meilleur goût, aux pus vives couleurs et celles qui se conservent le plus longtemps.

POMMES GLACEES

2 tasses de sucre
2 c. à table de vinaigre
1 tasse d'eau bouillante
1/8 c. à thé de crème de tartre

Mêler le sucre, l'eau, le vinaigre et la crème de tartre, faire bouillir jusqu'à ce que le mélange casse dans l'eau froide. Retirer du feu, déposer au-dessous de l'eau bouillante. Si désiré, ajouter quelques gouttes de colorant rouge. Laver et polir des pommes rouges, mettre chaque pomme sur un petit bâton et tremper dans le sirop. Chaque pomme doit être entièrement enrobée de sirop. Déposer sur du papier ciré et laisser refroidir.

CROUSTADE AUX POMMES

6 pommes moyennes tranchées
1 c. à thé de cannelle
3/4 tasse de cassonnade
1/4 tasse de sucre
4 c. à table de beurre
1/2 tasse de gruau

Mettre les pommes dans un plat beurré. Les saupoudrer de sucre et de cannelle. Mêler la cassonnade, le beurre et le gruau, étendre cette préparation sur les pommes. Cuire environ 30 minutes à four modéré, 350F ou jusqu'à ce que les pommes soient cuites et le dessus doré.

VIGNETTE

CONSEILS PRATIQUES

Les jaunes et les blancs d'oeufs se gardent frais plusieurs jours dans une jarre de verre bien fermée et dans le refrigérateur.

Le fromage gardera sa fraicheur si vous badigeonnez le bout coupé avec du beurre et si vous le gardez au frais.

Refroidir les oranges et en extraire le jus juste au moment de l'utiliser; le jus exposé à l'air perd sa saveur et sa vitamine C.

Lorsque vous avez à utiliser l'écorce et le jus d'un citron, il est plus facile de faire le zeste le premier et d'extraire le jus ensuite.

Préparer les légumes juste quelques minutes avant la cuisson, conserve leurs vitamines et leurs sels minéraux; utiliser pour la cuisson l'eau dans laquelle ils ont trempé.

Ne pas oublier que le temps de cuisson indiqué dans la plupart des recettes est bsé sur le fait que les ingrédients sont utilisés à la température de la chambre; gardés dans la glacière jusqu'au moment d'être employés, ils demandent un temps de cuisson plus long que celui indiqué dans la recette.

Une feuille de laitue dans un plat de soupe absorbe le gras; l'enlever aussitôt son travail fini.

Faire tremper les fruits secs et utiliser l'eau pour la cuisson; c'est meilleur pour la santé.

Saupoudrer de sucre ou badigeonner avec du blanc d'oeuf non battu les croûtes de tarte avant d'ajouter la préparation, empêche la préparation de trop mouiller la pâte.

Brosser les carottes au lieu de les gratter ou de les peler conserve leurs vitamines et leurs sels minéraux.

Cuire les aliments dans un plat qui peut aller sur la table, épargne du travail et garde les aliments chauds plus longtemps.

Mode d'automne

La silhouette 1950 s'affirme clairement dans les nouveaux modèles d'automne. Les robes les plus récentes empruntent la ligne mince, droite, légèrement plus courte. Et sur ce thème, les variations se multiplient à l'infini, si bien que ce modèle habille à peu près toutes les tailles.

Vous déplorez cette tendance aux jupes raccourcies? Voici qui vous réconfortera. Si les robes découvrent de plus en plus le mollet — les longueurs en vogue se fixent entre 14" et 15" du sol — les maitres de la mode ont passé le mot d'ordre à l'effet que la femme élégante sera tout à fait à la page en portant ses vêtements à la longueur convenant le mieux à sa silhouette et à sa taille.

En guise de variation à cette coupe amincissante mais parfois un peu sévère, on a recours à de riches tissus dont on forme des tuniques, des doubles jupes ou des panneaux volants. Des plis, s'allongeant de l'épaule à l'ourlet, des godets brisant à la hauteur du genou, offrent d'heureux ornements au thème principal.

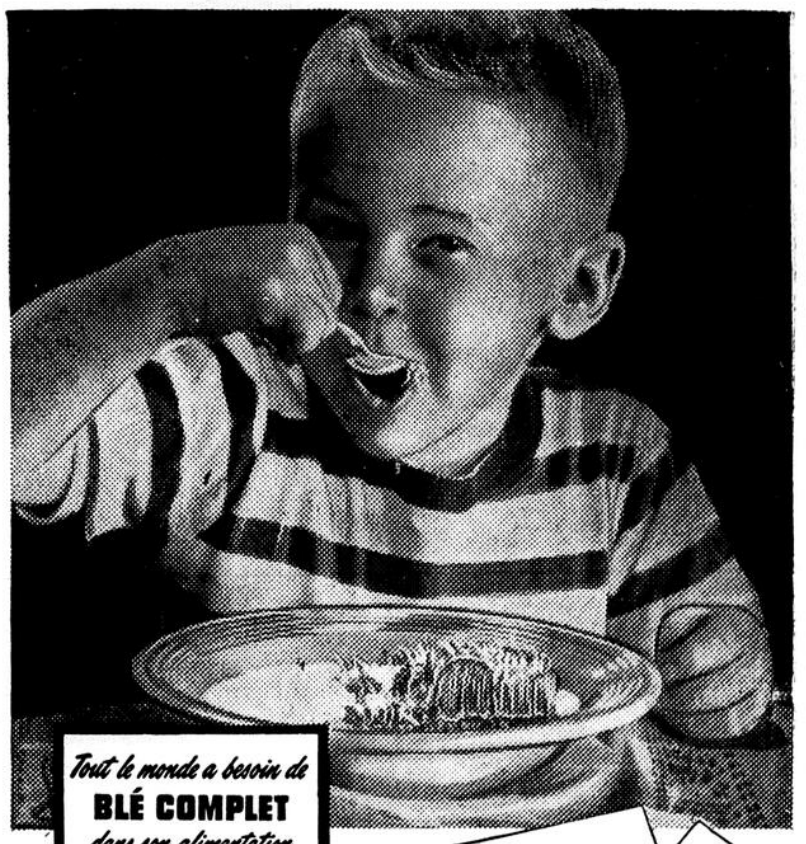
Si la femme grande et mince promet d'être vraiment dans son élément lors de la prochaine saison, il n'en reste pas moins que la mode avantagera également la silhouette moins élevée et de proportions plutôt moyennes. Les modèles d'automne possèdent ce double avantage de bien habiller l'élégante et de plaire à ses admirateurs.

La robe noire, reconnue par les connaisseurs comme le vêtement-clef d'une garde-robe à la page, est confectionnée en crêpe de rayonne de belle qualité. Ce tissu se drape à merveille et offre la matité nécessaire à l'éclat des bijoux ou à la "touche de velours" préconisée cette saison.

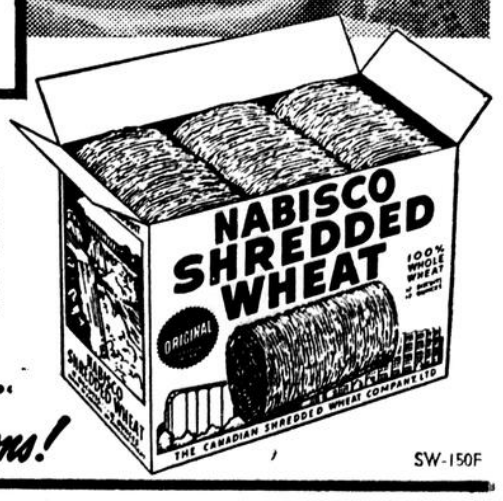
Le velours aussi est en rayonne — doux et pelucheux, il rehausse, garnit. Des petits chapeaux ravissants, en velours de teintes vives, sont tout désignés pour accompagner la robe noire. Et puis, le velours de rayonne est de prix si raisonnable que la femme chic n'hésitera pas à se procurer au moins deux coiffures de ce tissu pour appareiller ou souligner ses robes et costumes. Enfin, on retrouve le velours de rayonne comme garniture sur d'élégants costumes couturiers : note discrète et d'un goût recherché.



MAMANS!
MANGE-T-IL DE CE BON ALIMENT DONT IL A BESOIN?



La santé de votre enfant dépend de *vous!* Assurez-vous donc qu'il mange de ce bon aliment dont nous avons besoin, disent les experts et matière d'alimentation — du blé complet. Avec tous ses éléments *essentiels*. Le NABISCO SHREDDED WHEAT *est fait avec du blé complet 100%!* Demain, servez du NABISCO SHREDDED WHEAT croquant, nourrissant et du LAIT. Délicieux CUIT ou tel quel!



Toujours Bon... de TOUTES Façons!

SW-150F

Mont-Joli était bien représenté aux journées scoutes

A QUEBEC

Ont représenté Mont-Joli aux journées fédérales scoutes tenues à Québec, du 1er au 3 septembre : le R.F. Labelle, o.m.i., chef scout; le chef de clan, Claude Roy (chef des routiers); les assistants scoutmestres : Ronald Barbe, François Chamberland et Guy Morissette.

Arrivés à Québec le soir même de l'ouverture, ils furent heureux de se rencontrer avec les quatre autres représentants du diocèse dont trois de Rimouski, ayant à leur tête l'aumônier diocésain, M. l'abbé Lamontagne, du séminaire de Rimouski, et de Cabano, M. Albert Viel, commissaire diocésain.

A 8 heures, ce soir-là, il y eut réunion de tous les aumôniers, chefs, assistants-chefs routiers de la fédération des scouts catholiques de la province de Québec, sous la surveillance du commissaire du quartier général. Parmi eux, on remarquait, outre ceux déjà nommés, l'aumônier général, Mgr Patry, supérieur du séminaire des Trois-Rivières; l'aumônier général de Belgique, le R.P Baftin, o.m.i., invité d'honneur; M. l'abbé Perrin, aumônier fédéral à la route; le R.P. Télesphore, o.f.m., aumônier au quartier général; M. Esdras Minville, chef commissaire général des scouts; M. le Dr Bergeron, commissaire de la région de Québec; Me Corbeil, avocat, de Montréal, ancien commissaire au quartier général; MM. Robert Hamel, licencié en psychologie et en pédagogie, et J. Tellier, chefs scouts, titulaires des conférences, études et forums, etc.

La bienvenue fut souhaitée par M. le Dr Bergeron. Le thème des journées était "Sur mon honneur", tiré de la promesse scoute. Le point de vue mystique et divers autres furent étudiés. Me Corbeil fut le conférencier de vendredi soir.

Pour la nuit, trente tentes furent dressées dans la cour hospitalière du collège Charles Garnier des RR. PP. Jésuites.

Samedi, les séances d'étude, suivies de forums, furent dirigées par M. l'abbé Perrin et MM. Hamel et Tellier. Le R.P. Baftin, auteur de plusieurs ouvrages, parla du louveteau

Le soir, grand feu de camp auquel fut conviée la population de la cité de Champlain. Plusieurs membres du clergé dont le recteur du séminaire des Jésuites de Québec, rehaussaient cette soirée de leur présence.

Dimanche matin, la messe fut célébrée par Mgr Garant, auxiliaire de Québec. Le sermon a été prononcé par le R.P. Télesphore, o.f.m.

Mgr Garand prononça un discours, à la dernière séance, et présenta le nouvel aumônier général, Mgr Patry. Ce dernier adressa aussi la parole, ainsi que M. Minville, prenant pour sujet la promesse du scout, thème des journées.

Le diner a été pris après la "messe de l'aurevoir" qui marquait la fin de ces assises.

Le cardinal Villeneuve, rappelat-on au cours de ces journées, a été l'instigateur de la formation de la fédération des scouts catholiques de la province de Québec, dont le 15e anniversaire tombe cette année.

Pour la première fois depuis la fondation de la fédération des scouts catholiques, les guides étaient présentes aux journées fédérales. M. Minville a souligné le fait comme étant un développement de la fédération et un bel exemple de solidarité.

AYEZ Coca-Cola MARQUE DÉPOSÉE dans votre glacière

St-Cléophas

Mariage.— Le 14 août a été béni le mariage de Mlle Anna Morin, fille de M. Eusèbe Morin, de Montréal, avec M. Léon Lebrun, de St-Cléophas.

Service anniversaire.— Lundi, le 4 septembre, à 9 heures, a été chanté le service anniversaire de Mme Florian Caron (Célina Joubert). M. l'abbé Hector Lepage, curé de St-François-Xavier des Hauteurs, officiait, tandis que M. l'abbé Rosaire Parent agissait comme diacre et M. l'abbé Marcel Morin, comme sous-diacre.

Va et vient.— Mme Maurice Sergerie, de Montréal, Mme Régis Lavoie ,de Hauterive, M. et Mme Euclide Joubert, de Baie-des-Sables, et M. Adéodat Joubert, de St-Robert Bellarmin, assistaient au service anniversaire de Mme Florian Caron.

— M. et Mme Alphonse Pelletier, M. et Mme Aimé Joubert, M. et Mme Baptiste Joubert, de St-Gabriel, ainsi que M. et Mme Alphonse Joubert, de La Rédemption, étaient de passage à St-Cléophas pour assister au service anniversaire de Mme Florian Caron.

— Mlle Mariette Miousse est de retour de St-Omer, Bonaventure, où elle a passé ses vacances.

Agent demandé

La compagnie Air-Rimouski Ltée a besoin d'un agent pour une de ses stations de la Cote Nord. Expérience et bilinguisme nécessaire. S'adresser au bureau de la Compagnie à Mont-Joli.

Le goût fait foi de tout! . . .
À tout autre marque, les Canadiens préfèrent le

THÉ "SALADA"



La femme recherche

LA TRANQUILLITÉ D'ESPRIT ET LA SÉCURITÉ

La femme mariée recherche la tranquillité d'esprit et la sécurité, pour elle-même et pour sa famille, afin d'avoir toujours de quoi manger, s'habiller, se loger, instruire les enfants.

La femme d'affaires recherche la tranquillité d'esprit et la sécurité lorsqu'elle prendra sa retraite.

Demandez notre brochure, rédigée à l'intention des femmes et intitulée "Je désire m'assurer la vie". Elle ne manquera pas de vous intéresser.

Avant de vous assurer, consultez la **Confederation Life Association**

SIÈGE SOCIAL TORONTO

MME. J.-B. ROY, REPRESENTANT, ST-ULRIC, MATANE



Votre foyer, c'est votre oeuvre!

La chimie vous aide de mille et une façons à embellir votre foyer et ses abords. En voici quelques exemples ci-contre . . . et il y a bien d'autres produits d'origine chimique tels que le nylon, les plastiques, la "Cellophane", le bois plastique C-I-L, le ciment domestique C-I-L et le sel "Windsor", qui s'ajoutent au tableau. La chimie vous est vraiment indispensable dans votre maison. Sous le symbole de l'ovale C-I-L, elle est devenue synonyme de vie meilleure dans tout le Canada. La C-I-L met **"la chimie au service des Canadiens".**

CANADIAN INDUSTRIES LIMITED
MONTRÉAL

CANADIAN INDUSTRIES C-I-L LIMITED
LA CHIMIE AU SERVICE DES CANADIENS

IN-50-8F

Pour votre **PUBLICITE**
utilisez le meilleur medium
votre journal :
L'ECHO DU BAS ST-LAURENT
demandez
M. Jos. Beaulieu, publicitaire
Tél. — 4231 222St-Germain

L'ECHO DU BAS ST-LAURENT

Jeudi, le 14 septembre 1950 — 21

Pour tous genres
D'IMPRESSIONS
adressez-vous à
L'IMPRIMERIE GENERALE
DE RIMOUSKI LTEE.
Rimouski
222, St-Germain Tél. : — 4231



Le T.H. Winston CHURCHILL, toujours souriant, salue la foule comme il descend de son avion à Strasbourg, France, pour se rendre à une réunion du conseil de l'Europe.

Adieu au monde

Deux jeunes filles de Ste-Blandine viennent de dire adieu au monde et à leur famille pour se consacrer à la vie religieuse. Ce sont Mlles Lauretta et Mariette Côté, les deux soeurs, qui sont entrées chez les Rév. Soeurs de Jésus-Marie, à Trois-Rivières.

Pour les chemins d'hiver

M. Albert Racicot, trésorier de l'Association des chemins d'hiver de Rimouski, vient de recevoir une souscription de cent dollars de l'Association de deux quotidiens du Québec, le Soleil et l'Evénement-Journal. Une lettre du président-général, M. Mercier, accompagnait le chèque. Elle précisait que l'Association était heureuse de contribuer à améliorer les communications dans toutes les régions de la Province et de faire mentir les assertions de nos voisins. Ceux-ci prétendent, en effet, que dans certaines régions reculées de la province, les malles sont en retard d'un demi-siècle.

D'autre part, les chambres de commerce de la région font des pressions pour obtenir un service postal de jour entre Montréal, Québec et Rimouski.

Missionnaires en partance

Une cérémonie d'adieu a eu lieu hier soir, à l'église St-Charles de Limoilou, à l'occasion du prochain départ de trois religieux de la communauté des Pères Capucins pour les missions de l'Inde. Deux des partants sont de la région, soit le R.P. Bernardin Boucher, des Hauteurs, et le R.P. Gilles St-Pierre, de Ste-Anne des Monts.

VOEUX DE L'U.C.C. DE RIMOUSKI

Voici quelles sont les résolutions adoptées conjointement par les Fédérations de l'U.C.C. de Rimouski-Est et de Rimouski-Ouest, lors de leurs congrès annuels :

1.— Une prime raisonnable pour la destruction des renards qui causent un tort considérable à notre aviculture;

2.— Que les demandes pour l'obtention des tracteurs bull-dozers soient faites par l'intermédiaire des Syndicats de l'U.C.C. de chaque paroisse, que le nombre d'heures soit porté de dix à vingt heures, par cultivateur, et que le coût maximum exigé soit de $4.00 l'heure;

3.— Que le prix du permis du tracteur de ferme soit de $5.00;

4.— Une loi d'entente ou de convention collective applicable aux produits de la ferme;

5.— Prohiber la distribution du lait, le dimanche et les jours de fête, à l'exception d'un dimanche et d'une fête consécutive;

6.— Que le remboursement de la taxe de gazoline soit fait dans un délai d'un mois;

7.— Une prime pour transport des engrais chimiques;

8.— Le rétablissement des primes sur le beurre et le fromage;

9.— La classification obligatoire des patates;

10.— L'amendement de l'ordonnance 39, de façon à fixer la coupe du bois à $4 la corde et l'équivalent pour les salaires des autres catégories;

11.— Une politique de colonisation plus vigoureuse;

12.— Appliquer sévèrement la loi de prohibition de la vente de la margarine et augmenter considérablement l'amende prévue à cette fin;

13.— Amender la loi d'exploitation des réserves forestières de façon à n'accorder aucun permis aux commerçants de bois;

14.— Obliger les détenteurs de limites forestières à exploiter les terres de la couronne, au cours de l'hiver, afin de donner du travail à nos bûcherons et de répartir le travail sur une plus longue période.

AU FEDERAL

1.— Rendre impraticables la fabrication et la vente de la margarine au Canada, en imposant une vent à sa fabrication;

2.— Surveiller plus sévèrement la fabrication des moulées en augmentant le nombre des inspecteurs;

3.— Un drapeau canadien distinctif;

4.— Que l'exemption du paiement des contributions à l'assurance-chômage soit portée de 60 à 150 jours pour les cultivateurs et leurs fils;

5.— Contre l'entrainement obligatoire.

A LA CONFEDERATION DE L'U.C.C.

1.— Supprimer tous les "abonneux" à la Terre de Chez Nous.

2.— Engager un assistant-propagandiste pour nos fédérations.

3.— Un service de coopération.

4.— Un service de comptabilité agricole et de recherches.

UN CONQUERANT



Une effroyable bataille de 11 jours contre les glaces de la Baie d'Hudson qui menaçaient d'engloutir son navire, le Regina Polaris, a été décrite par le capitaine Bannerman, comme la pire de toute sa carrière maritime. Bien que d'autres navires de tonnage beaucoup supérieur soient demeurés prisonniers dans l'immense champ de glaces, le Regina Polaris a poursuivi péniblement sa route pour être le premier navire à traverser la Baie d'Hudson, cette année.

Premier conventum des anciens élèves des cours d'été à Trois-Pistoles

Cette année, la distribution des prix aux élèves des cours d'été de l'Université Western Ontario, revêtait un caractère spécial puisqu'elle coincidait avec le premier conventum de tous les élèves qui suivirent des cours depuis le début de leur fondation à Trois-Pistoles.

Malheureusement, la grève des chemins de fer nationaux priva un grand nombre d'assister à la réunion, tel que convenu. Cependant, à notre grande édification, nous avons remarqué la présence de personnes venues d'endroits particulièrement éloignés, entre autres: Mme J. McIntosh, de St-Andrew, N.B.; M. Albert Zaluzzi, London, Mlle Alexandra Hudon, de Malbaie, Mlle Germaine Garon, de Chicoutimi, M. Jean-Marie Brassard et Mlle Huguette Proulx, de Montréal, Mme Elsie Smiley-Anderson, de Vancouver, Mlle Thérèse Breton, de Québec, M. Ezra Getz, de Denbrigh, Ont., et M. Anatole Corriveau, de Québec.

Les manifestations de la journée débutèrent d'abord par la remise des prix, présidée par le Dr H. E. Jenkin et à laquelle assistaient en outre des dignitaires de l'endroit et du personnel enseignant, le Dr R. A. Allen, vice-président de l'Université Western, M. le juge Arthur Gagné, de Québec, M. John Fisher, docteur en droit "honoris causa" de l'Université Western et commentateur au poste CBL de Toronto. M. Fisher fut l'un des premiers élèves des cours d'été, de la promotion 1934. A tour de rôle, les invités d'honneur prirent la parole. Ce fut d'abord le Dr Marcel Catellier, maire de la ville de Trois-Pistoles, qui souhaita au nom de la ville la bienvenue à tous les visiteurs de l'extérieur et qui exprima sa reconnaissance à l'Université Western d'avoir favorisé Trois-Pistoles en la choisissant comme centre des cours d'été et en assurant par le fait même son expansion au point de vue culturel et peut-être même racial. Le Dr E. Litalien, président du Comité consultatif des Cours d'été, dans un langage châtié, à la fois simple et bienveillant, rappela les origines de l'institution des cours d'été et, se conformant à l'idée des promoteurs, il soutint encore que "Le Canada pourra donner sa pleine valeur seulement lorsque les deux groupes tehniques qui le composent se connaitront et s'aimeront". Le Dr Jenkin remercia en termes choisis la population de Trois-Pistoles pour la bienveillance qu'elle n'a jamais cessé de témoigner à la gent étudiante et pour l'accueil toujours hospitalier qu'elle ne manque pas de lui offrir à chaque été. Le Dr R. A. Allan parla au nom de l'Université Western du contentement que ses professeurs éprouvaient à voir le nombre des élèves s'accroitre chaque année et à les voir profiter réellement des avantages qu'on met-

(Suite à la page 27)



CHAMPION AU GOLF

Jim Ferrier, Australien de naissance et qui habite aujourd'hui San Francisco, est le nouveau champion omnium de golf du Canada et détenteur de la Coupe d'Or Seagram. M. Frowde Seagram a remis ce trophée et le premier prix de $2,000 à Ferrier, après que celui-ci eut enregistré le meilleur score (271, soit 17 au-dessous de la normale) au tournoi de quatre jours qui a décidé du championnat et auquel étaient attachés plusieurs prix, au montant de $10,800.

C'est Ted Kroll, de New Hartford (N.Y.), qui s'est classé deuxième à cette épreuve, la plus importante du golf canadien, alors que Doug Ford, de Briarcliff (N.Y.), arrivait troisième. Stan Leonard, de Vancouver, qui occupait la deuxième place après les deux premiers jours, a fini quatrième, ex-aequo avec Glen Teal, de Memphis (Tennessee). Le Canada ne peut donc espérer retenir pour la première fois son principal trophée de golf avant le tournoi de l'an prochain.

Sam Snead, le joueur qui gagne le plus de prix, aux Etats-Unis, depuis deux ans et qui a remporté trois fois la Coupe d'Or Seagram a désappointé le nombreux public dont il était le favori avant le tournoi. Il a obtenu un score de 282, soit six au-dessous de la normale, et s'est classé neuvième, ex-aequo avec deux autres.

AVIS

AUX CITOYENS DE RIMOUSKI ET DU DISTRICT

M. Henri Neilson, ancien gérant de Woodhouse et Cie. de Rimouski, avise tous ses clients et le public en général, qu'il fera bientôt l'ouverture d'un magasin de meubles et d'appareils électriques, dans l'immeuble de M. Léo Levesque, à :

168-A, ST-GERMAIN, — RIMOUSKI.

D'ici l'ouverture, je pourrai répondre à toutes vos demandes, au no.

58 DE LA CATHEDRALE, Tél. : 3278.

Nous vendons les marchandises des manufacturiers de grande renommée. Tels que Braemare, Elmira, Farquharson, & Gifford, Gibbord, Kaufman, Napanee novelties, Vilas furniture, Middlesex, Valox, Simmons, Snyder's, etc.

SURVEILLEZ L'ANNONCE DE L'OUVERTURE DANS CE JOURNAL.

Henri Neilson Ltée

LE GOUVERNEUR GENERAL RENCONTRE UN VETERAN



A son arrivée à Jasper, dans les montagnes rocheuses, au cours de ses vacances de deux semaines, le gouverneur-général du Canada, le vicomte Alexander, fut reçu à la gare par le plus âgé vétéran de guerre, le sergent Doug. Dair, 82 ans. Le sergent Dair a servi dans la guerre de l'Afrique du Sud, dans la première grande guerre, et au cours de la dernière, en qualité de garde des Japonais internés. Le vicomte Alexander et le vétéran ont conversé longuement.

Réunion Lacordaire à St-Jean de Cherbourg

Dernièrement, les membres Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc de St-Jean de Cherbourg tenaient leur assemblée mensuelle.

La réunion débuta par la prière et la lecture de l'Evangile fut faite par Mme Moïse St-Gelais.

Mlle Lucia Rivard interpréta "Venise et Bretagne" et "Le ver luisant" tandis que M. Raymond Ouellet se chargeait de la partie musicale. Le secrétaire fit la lecture du procès-verbal de la réunion précédente. Un sketch intitulé "Le mea culpa d'un père" fut très bien exécuté; le rôle du médecin fut interprété par M. Ange-Emile Bouchard, celui du fils mourant par M. Jean-Hugues Bouchard. Lise et Jean-Guy Ouellet remplissaient respectivement les rôles d'infirmière et de père.

Notre invité d'honneur était M. Wilfrid Blais, du cercle de St-Rédempteur, de Matane, qui sut nous intéresser au plus haut degré par ses belles paroles.

Un prix d'assistance donné par M. Antonio Arsenault fut gagné par Mme Joseph Bouchard et le mot de la fin fut prononcé par M. l'aumônier Albert Morin. Il y eut initiation et changements de décorations. Le chant O Canada clôtura la réunion.

N.-D. du Cap, Saguenay

25e anniversaire de sacerdoce du R.P. Joseph Décarie, o.m.i.— A l'occasion du 25e anniversaire de sacerdoce du R.P. Joseph Décarie, o.m.i., missionnaire à Sept-Iles, Moisie, Mingan et Natashquan, S. E. Mgr N.-A. Labrie, évêque du diocèse du Golfe St-Laurent, s'est rendu à Sept-Iles pour présider les fêtes.

Le dimanche, 20 août, dans la vieille chapelle indienne, le R.P. Décarie, o.m.i., a chanté une messe solennelle. Le diacre a été le R.P. Denis Doucet, eudiste, curé à Sept-Iles, et M. l'abbé Cliche, vicaire aux Saints-Martyrs, à Québec. Le R.P. Louis Bergevin, o.m.i., représentant du R.P. Provincial, accompagnait Son Excellence. Le sermon a été donné en indien par le R.P. Doucet.

Après la messe, un dîner de famille a été servi aux chantiers de M. Lucien Tremblay, contracteur de la Rivière-Portneuf, sur la nouvelle réserve indienne de N.-D. du Cap, où on érige présentement un pensionnat pour les Indiens de la Côte-Nord. Après les agapes, M. Rodrigue Thibault, au nom de M. Lucien Tremblay, a présenté une magnifique horloge électrique à Son Excellence et un calice au R.P. J. Décarie.

Le soir, à la salle paroissiale de Sept-Iles grâce au cercle dramatique local, on a interprété avec succès la pièce intitulée "l'appel de Dieu".

Lundi, le 21, Son Excellence a célébré la messe à 8 heures dans la chapelle indienne. A 11 heures, eut lieu la traditionnelle procession des Indiens en l'honneur de la T. S. Vierge. A 2 heures, Mgr Labrie a conféré le sacrement de Confirmation à 100 petits indiens.

A 4 heures, Mgr l'Evêque prenait place à bord d'un avion pour retourner à Baie-Comeau.

Ste-Angèle

Noces d'argent de M. et Mme Hormisdas Pelletier.— Le 27 août dernier, M. et Mme Hormisdas Pelletier fêtaient leur 25e anniversaire de mariage. La journée s'est déroulée au milieu de belles réjouissances familiales. Cette fête groupait tous les enfants et parents des jubilaires.

Naissance.— Le 24 août est né Jean-Claude, fils de M. et Mme Raymond Beaulieu (Jeannine Parent). Parrain et marraine, M. et Mme Théodore Beaulieu.

Va et vient.— M. et Mme Elisée Dionne, Mlle E. Dionne ainsi que M. Léonidas Ouellet ont fait le tour du Lac St-Jean.

— M. Moïse Beaulieu et ses petits-enfants, de St-Quentin, ont rendu visite à des parents qu'ils n'avaient pas vus depuis plusieurs années.

Décès.— Le 16 août est décédé à Ste-Angèle, à l'âge de 74 ans M. Jean Thibault, époux de Mme Délima Fournier. Il était maître de poste depuis plusieurs années. Bien connu dans la paroisse, il avait été plusieurs années maire du village.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, plusieurs enfants et petits-enfants.

Nos sincères sympathies à la famille éprouvée.

Assemblée des bûcherons.— Le 4 septembre eut lieu à la salle paroissiale une assemblée de l'union des bûcherons. Un grand nombre assistait à cette assemblée.

Mariage.— Le 28 août dernier, M. l'abbé Georges Gagnon bénissait le mariage de Mlle Thérèse Landry, fille de M. et Mme François Landry, avec M. Ovila Asselin, fils de M. Jos. Asselin, de Ste-Angèle.

M. Jos. Asselin était le témoin du marié et la mariée était accompagnée de son père.

Nos meilleurs voeux de bonheur aux nouveaux époux.

HAUTES ETUDES MUSICALES

Cours de piano pour le baccalauréat d'après le programme de l'UNIVERSITE DE MONTREAL. Mme Catherine Desbiens, B.M. 23 STE-URSULE, Tél: 2595

Ne lisez pas ceci

BICYCLE double (S.C.P.), à engrenage C.C.M., équipé d'un réflecteur et de deux lanternes fixes, d'une sonnette, d'un miroir mobile et d'un garde chaine nickelé, aussi solide que léger, une valeur de $78.50, à sacrifier pour seulement $60.00. Cette bicyclette n'a servi seulement 1 1/2 mois. $18.00 de rabais pour seulement 2 mois de service ! Appeler 3869, ou adressez-vous à 55 rue Notre-Dame, Rimouski.

BUANDERIE A VENDRE

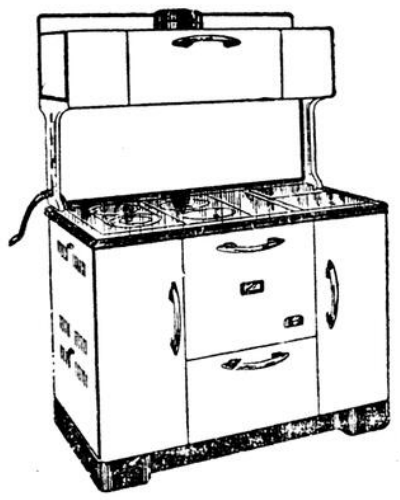
Installation de buanderie et de pressage offerte en vente pour cause de décés.

Cette installation comprend: laveuse, essoreuse, séchoir, système de presses pour chemises, presse oval buck, marque Forse, actionnées à l'air, presse à la vapeur pour habits, calandre, compresseur, machine à marquer, bouilloire 35 forces, stocker, pompe pour retours de vapeur, heather à l'eau chaude 35 H.P., chariots, tuyauterie, installation électrique, panneaux de distribution etc. . . Camion Panel Chevrolet 1/2 tonne, tables, comptoirs, casiers, enfin celui qui fera l'achat de cette installation n'aura aucun autre déboursé à faire.

Cette machinerie neuve est ce qu'il y a de plus moderne et est offerte en vente pour un peu plus de la moitié du prix payé. Conditions: comptant, étant donné le bas prix demandé.

C'est une occasion exceptionnelle pour quiconque désire ouvrir un commerce de ce genre de même que pour toutes communautés, hôpitaux ou contracteurs en construction.

S'adresser à : M. Lionel LAJOIE
Rivière-Mailloux, LA MALBAIE,
Comté de Charlevoix. No. de Tél. : 479.



EN PUR DON
AUX SINISTRES
2 POELES "BEACH"
de la Compagnie Beach

Grâce à des démarches entreprises par ROY ELECTRIQUE Enr. la grande compagnie de poêles BEACH d'Ottawa donne deux magnifiques poêles aux sinistrés de Rimouski.

Sans un sou à débourser

UNE SEULE CONDITION!
Enregistrer votre nom

Dès lundi, le 28 août, passez par notre magasin afin de faire enregistrer votre nom. Un peu plus tard, à deux semaines d'intervalle, nour sortirons, au hazard, un nom de la boîte et la personne chanceuse aura un beau poêle de la compagnie BEACH.

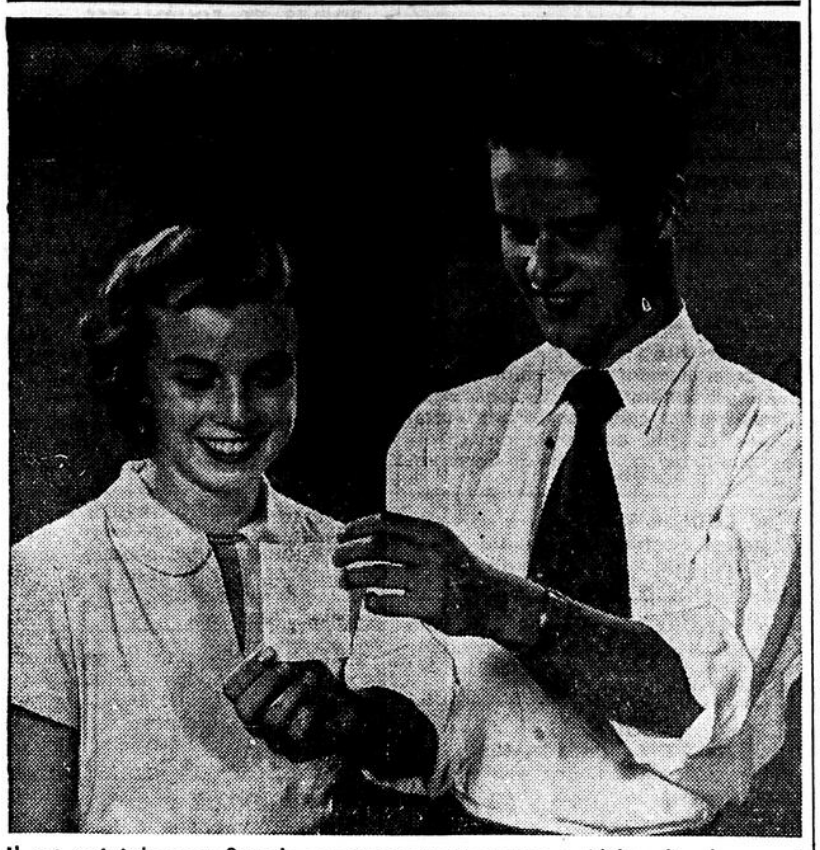
DON DES POELES BEACH
PAR L'ENTREMISE DE
Roy Electrique Enr.

65, de L'Evêché, RIMOUSKI Tel. 3772

TRANSPORT GENERAL — DEMENAGEMENT — WAGONS MIXTES

TELEPHONE : 3321 **RIMOUSKI TRANSPORT LIMITEE** TELEPHONE : 3321

La Guilde PHOTOGRAPHIQUE



Il est spécialement fier de ses instantanés parce qu'il les développe et les imprime lui-même.

Développez Vos Photos

J'AI déjà suggéré ici les nombreuses façons d'améliorer vos photographies. Mais, je me demande souvent combien d'entre vous ont essayé de développer et d'imprimer leurs instantanés. Si vous ne vous êtes jamais livré à ce travail fascinant, vous vous privez d'un des plus grands plaisirs de la photographie.

Il est très facile de développer et d'imprimer lorsqu'on utilise l'un de ces petits nécessaires qui se vendent aujourd'hui. Bien qu'ils n'en coûtent que quelques dollars, ces derniers contiennent tout l'équipement requis: la boîte d'impression, les produits chimiques pour le développement de la pellicule, le papier, les cabarets, la lampe appropriée, le verre, le thermomètre, les pinces, en somme tout ce qu'il faut pour mener à bien cette opération de A à Z.

Il manque seulement la chambre noire. J'ai constaté que la cuisine répond aux exigences. Le soir tendez des couvertures sur les fenêtres pour empêcher l'infiltration du moindre rayon de lumière. Si la cuisine ne fait pas l'affaire, installez-vous dans la salle de bain ou même dans la buanderie, au sous-sol. Où que vous travailliez, cependant, vous devez avoir à portée de la main un lavabo ou un évier pourvu d'eau courante. Vous y mêlerez les produits chimiques, pour en disposer facilement une fois le travail terminé.

Le livre d'instructions fort commode que vous trouverez dans le nécessaire, vous indiquera chaque phase du développement. Il faut environ 20 minutes par rouleau à compter de l'usage de l'agent révélateur jusqu'à celui de la solution qui fixe l'image. Après un dernier rinçage, on suspend les films pour les faire sécher.

Le soir suivant, vous serez peut-être disposé à faire l'impression. Ici encore, le procédé est simple. Une fois que le papier est entré en contact avec le négatif sur la boîte d'impression et qu'il y a eu exposition de quelques secondes, on développe l'image, on rince, on dispose ensuite le papier sur une surface plane, pour le séchage.

Le comble de la satisfaction, c'est d'assister à l'apparition, sur une feuille de papier blanc, d'une scène que vous avez prise vous-même. L'opération a quelque chose de magique et vous êtes le magicien. Malgré tout, il s'agit d'un travail simple que vous regretterez de ne pas avoir entrepris plus tôt.

348F —Jacques Lumière

UN EXPLOIT DIGNE DE MENTION

On nous fait le récit d'une action héroïque accomplie il y a déjà quelques années et que la modestie de son auteur, un brave cultivateur de Ste-Flavie, a soustrait jusqu'à ce jour à toute publicité.

Partis de Montréal le 6 décembre, cinq cargos de la Keystone Company redescendaient le fleuve en destination de Halifax. La navigation était particulièrement difficile à cause des banquises formant d'immenses champs de glace. Néanmoins, le 27 du même mois, la petite flottille était parvenue à une quinzaine de milles plus bas que Pointe-au-Père. Les banquises devinrent alors tellement denses que les cinq péniches se virent dans l'impossibilité d'avancer. Tout était gelé à bord et les hélices elles-mêmes étaient paralysées. Comme il n'y avait aucun appareil de télégraphie à bord, le capitaine de l'expédition fit appel au courage et à l'héroïsme de trois braves qui se présentèrent sous les traits de Georges Martin, de Brocktown, Mass., Ovila St-Amand, de Pierreville, et Eddie Scott, de Kingston, Ont., qui s'engagèrent à faire parvenir un S.O.S. et à ramener ensuite à bord des victuailles de première nécessité. Ils quittèrent leur navire vers 10 heures a.m., le 27 décembre et, après avoir couru maints dangers en sautant de glace en glace, ils franchirent une distance d'environ 13 milles pour arriver à la terre ferme en face de l'habitation de M. Jos. Lebrun, de Ste-Flavie.

Les marins s'empressèrent d'accomplir leur mission mais à cause de l'heure tardive, il ne fallait pas songer à retourner le soir même au bateau. Les étrangers éprouvèrent donc sous le toit de M. Lebrun les bienfaits de la légendaire hospitalité canadienne. Le lendemain, malgré une très grosse tempête, le trio se remettait en marche pour rejoindre la flottille. Après 3 heures de marche sur les glaces du fleuve, ils se trouvèrent soudain en présence d'un énorme chenal d'eau claire d'environ un mille de largeur. Force leur fut alors de rebrousser chemin pour revenir sur la terre ferme mais en arrivant à environ 3 milles du rivage, les infortunés marins s'aperçurent que sous la violence du vend du nord, les glaces s'étaient disloquées et qu'ils étaient emportés sur l'une d'elles. Grelottants et désespérés, les trois jeunes gens ne demandaient plus que la mort. Heureusement, quelqu'un veillait de loin sur eux qui joua héroïquement son rôle d'ange gardien et de sauveteur. Leur hôte d'un soir, préoccupé de ceux qu'il avait hébergé, avait scruté la mer du regard avec son homme engagé, M. A. Brisson. Quand, vers 3 heures p.m., M. Lebrun aperçut les lointaines silhouettes de ses protégés, il réalisa bien vite que leur situation était précaire et il n'hésita pas à aller chercher une chaloupe chez un voisin. Il se lança courageusement sur la mer, à travers glaces et banquises, pour aller au secours des voyageurs. Le péril était très grand pour lui-même, mais M. Lebrun n'y songea même pas. La Providence guida ses efforts et le brave homme, tantôt trainant la chaloupe sur la glace, tantôt s'en servant pour franchir un chenal, parvint enfin à atteindre les marins menacés. Du rivage, plusieurs citoyens de Ste-Flavie surveillaient avec une angoisse poignante le résultat du drame et quand enfin rescapés et sauveteurs arrivèrent a urivage, un cri de joie et de reconnaissance à Notre-Dame des Flots s'échappa de toutes les lèvres. Quant aux marins, leur reconnaissance n'avait plus de bornes et c'est avec des pleurs qu'ils remercièrent M. Lebrun avant de retourner chacun dans sa famille par train du C.N.R.

Va et vient.— Mlle Marie Drapeau, é.g.m., fait un séjour dans sa famille.

— M. et Mme Albert Roy, de Causapscal, sont actuellement à Ste-Flavie.

— M. et Mme Thibault, de Montréal, visitent des parents, à Ste-Flavie.

— M. et Mme Lucien Côté et M. Romuald Côté, de Montréal, ont fait un séjour chez leurs parents, M. et Mme J.-B. Côté.

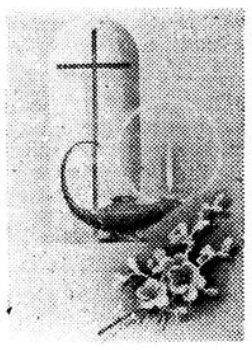
— Mlle Gabrielle Desrosiers et M. Borromée Desrosiers ont visité l'exposition de Québec.

— M. et Mme J.-A. Burton et leur fille Rita étaient dernièrement en visite chez M. Rosaire Lechasseur, de Montréal.

PIANOS **HEINTZMAN** PIANOS
Neuf et remis à neuf
ACCORDEON - GUITARE - VIOLON
REFRIGERATEUR "KELVINATOR"
MEUBLES DE "DISTINCTION"
Direct du Manufacturier, prix et condition de paiement raisonnable.
J.A. COUTURE
35 rue St-François, - Téléphone 3910
NAZARETH, RIMOUSKI, Qué.

CE QU'IL FAUT À VOTRE MAISON
CANADA PAINT
Ses couleurs "SUN PROOF" embellissent et résistent au soleil et aux éléments!
Qualité exceptionnelle!
Le fini parfait en deux couches!


En vente chez :
St-Pierre & Emond
66 STE-MARIE RIMOUSKI TEL : 3570


Pour votre deuil
Tout ce dont vous avez besoin pour votre deuil, nous l'avons. Notre sympathie vous est acquise dans ces circonstances pénibles.
Verreault

Lac-des-Aigles

Ouverture des classes.— Les classes de notre paroisse qui ont leur institutrice ont ouvert leurs portes, mardi le 5, tandis que celles du village n'ont commencé que le 6 pour permettre l'aménagement des nouvelles classes.

Mlle Juliette Rioux aura sa classe au domicile de M. Willy Dumont et Mmme Rose-Alma Albert fera la classe au soubassement de la salle paroissiale. Trois religieuses et Mlle Andréa Beaulieu enseigneront au couvent.

A toutes ces institutrices, nous souhaitons beaucoup de succès.

Va et vient.— Mlles Florence Beaulieu et Pierrette Côté, institutrices, sont parties pour aller enseigner à Montréal.

— Mlles Jacqueline Labrie, Julienne Rioux, Lorraine Ouellet et Yvette Desbiens sont retournées au Monastère des Ursulines pour terminer leurs études.

— Mlle Yvette Morin est de retour d'une longue promenade à St-Joseph d'Alma et à Québec.

— M. et Mme Jules-Henri Desbiens et leurs deux enfants, de Cabano, ainsi que M. Thomas Desbiens, de Lévis, étaient de passage chez M. Léon Desbiens. Ils visitèrent aussi M. et Mme Luc-Ovide Morneau.

— Mme Zénon Gagnon était de passage à Trois-Pistoles, pour affaires, la semaine dernière.

— Mlle Madeleine Labrie et M. Marcel Therriault sont entrés au pensionnat des Ursulines, le 6 septembre.


Aussi Peu Que $65.00 Comptant
vous assure la livraison et l'installation immédiate
D'UN BRÛLEUR AUTOMATIQUE À L'HUILE
FAIRBANKS-MORSE
TELEPHONEZ : 2562
et un représentant passera chez vous faire un estimé de votre installation
Garanti par 119 années d'expérience en génie mécanique — Solde Payable en 24 versements mensuels incluant Police d'Assurance Vie, couvrant la balance due en cas de décès prématuré, sans frais supplémentaires.
VENDEUR EXCLUSIF
LEON CARON ENR.
290, ST-GERMAIN —■— TEL. : 2562
RIMOUSKI

LA CORPORATION DE TELEPHONE DE QUE.

Re : tarif pour service interurbain

Avis est par la présente donné aux abonnés de la CORPORATION DE TELEPHONE DE QUEBEC et au public en général qu'elle s'est adressée à la Régie des Services Publics de Québec pour être autorisée à charger pour les communications interurbaines échangées dans les limites des territoires qu'elle dessert le tarif appliqué pour le même service par la Bell Telephone Company of Canada dans son territoire depuis le 23 juillet 1950.

QUICONQUE ayant des objections à la dite demande devra les produire par écrit en duplicata, au bureau de la Régie des Services Publics, Palais de Justice, Québec, dans un délai de quinze jours de la date du présent avis.

LA CORPORATION DE TELEPHONE DE QUEBEC

par : T.-A. Bernier,
Vice-Président et Gérant Général.

RIMOUSKI, le 5 sept. 1950.

QUEBEC TELEPHONE CORPORATION

Re : Message Toll Rates

Notice is hereby given to the subscribers of Quebec Telephone Corporation and to the public in general that the said corporation has applied to the Public Service Board of Quebec for authorization to charge long distance messages transmitted within its own service area at the same rates as in use since July the 23rd 1950 by the Bell Telephone Company of Canada.

Objections to this petition shall be submitted in writing in duplicate at the office of the Public Service Board, Courthouse, Quebec/ not later than the fifteenth day following the date of the present notice.

QUEBEC TELEPHONE CORPORATION

by : T.-A. Bernier,
Vice-President and General Manager.

RIMOUSKI, Sept. 5th 1950.

RADIO, à vendre, un modèle cabinet, 7 lampes, 4 longueurs d'ondes, $ 50.00. S'adresser à 2, Ave. Fiset, Tél. : 3469, RIMOUSKI.

A louer

MAISON A LOUER : premier plancher, pour famille sans jeunes enfants, six grandes pièces. Située rue St-Jean-Baptiste, près de la gare. S'adresser à M. J.-Emile Bernier, 127 rue de l'Evêché, Tél : 3494, Rimouski.

ATTENTION
Nous avons en main
Plusieurs buffets nat.
gros et petits
Un lot de chaises nat.
sièges cuirette.
Au Magasin S. BELLAVANCE
381 St-Germain Tél. : 3796

5 - 10 - 15 - 1.00

20 RAYONS

a votre disposition

SPECIALITE
Cadeaux pour toute occasion
Une visite est sollicitée au magasin

J.-EMILE THIBAULT
308 St-Germain Tél. : 2064
RIMOUSKI

TERRAINS
à vendre ou à louer
S'ADRESSER A :
Albert Michaud
56, Avenue de l'Evêché
RIMOUSKI

PETITES ANNONCES

TARIF

Vingt-cinq sous par insertion pour un maximum de vingt-cinq mots. Un sou pour chaque mot additionnel.

A VENDRE : terrains situés sur le camp militaire, près de l'Avenue de la Cathédrale. S'adresser à Gérard Labrie, Tél. : 4381.

A VENDRE : un bicycle à moteur WHIZZER, seulement 2 mois d'usage. Aussi, un bicycle à pédales. A très bas prix. S'adresser au Salon de Barbier Levasseur, 75 de la Cathédrale, Tél. : 3203.

A LOUER, à St-Fabien, logement situé près de l'église. Pour renseignements supplémentaires, s'adresser à Mme Liguori Richard, St-Fabien, cté Rimouski.

AVIS : pour commandes de bois de chauffage, mentionnez toujours le numéro de téléphone 3468. Rosaire Dumais, commerçant de bois. Spécialité : croûtes de bois mou.

COMPTABLE 20 années d'expérience prendrait tout genre de travail de comptabilité par les soirs. Appeler 3205, Rimouski, ou écrire à C.P. 120, Dept. B, Rimouski.

A VENDRE : maison de quatre logements dont un libre à l'acheteur, située 1 rue St-Joseph. S'adresser à Mme Alphonse Vaillancourt, 1 rue St-Joseph, Rimouski-Sud.

ON DEMANDE un logement de 5 ou 6 pièces, plus chambre de bain, de préférence dans la ville. S'adresser à 26-A rue St-Germain, Tél. : 3987.

A VENDRE à très bon marché : poêle de cuisine de seconde main. S'adresser à 18 rue St-Laurent, Rimouski-Sud.

DEMANDE D'EMPLOI : institutrice bilingue demande emploi comme commis dans un magasin ou dans un bureau. Appeler 2472, ou adressez-vous à 8 rue St-Pierre, Rimouski.

OFFRE DE SERVICE : une jeune fille s'offre pour garder dans une famille, le soir. S'adresser par téléphone au No 2551.

A VENDRE : fournaise à air chaud usagée. S'adresser à 21 rue Rouleau, Rimouski.

A VENDRE : maison "bungalow" bien finie, située à 13, rue Lévesque. Aussi poêle, chesterfield, set de cuisine, etc. S'adresser à 16, rue Ste-Marie, Tél. : 3674.

AU BOSQUET FLEURI
A LOUER : robes de mariées, voiles, diadèmes, livres d'heures, gerbes, robes pour filles d'honneur, bouquetière. S'adresser à 179 Notre-Dame, Tél. : 2379.

JEAN-PAUL GOUDREAU
Membre de la Société des Décorateurs Ensembliers du Québec
Dessinateur de meubles modernes
Vous invite à le consulter dans le choix des couleurs de votre nouveau logis.
351 rue St-Germain, appt. 5 Tél. : 3573
Rimouski

STORES VENITIENS
BOIS OU METAL
Faricatión sur mesure et posage
CHAREST
STORES VENITIENS
Même service que par le passé
Nouvelle adresse
388 ST-GERMAIN TEL : 3430
RIMOUSKI

A VENDRE : un bicycle à moteur WHIZZER, seulement 2 mois d'usage. Bicycle à pédales. Vendrons à très bas prix. Aussi, un "Chevrolet" 1948. Millage : 28,000 milles, équipé de la façon la plus moderne et en très bon état. Appeler le jour 3203 et le soir, 4128, Rimouski.

A VENDRE : poêle "Laurier" L'Islet, combiné avec 2 éléments électriques; 1 radio-cabinet "Stromberg-Calrson"; une automobile "Chrysler Windsor" sedan 1948. Le tout en très bon ordre et à bonnes conditions. S'adresser à Louis Bouillon, 65 St-Joseph, Rimouski-Sud, Tél. : 4437.

A VENDRE : fournaise à eau chaude, pour chauffage central, en bon état. Aussi, une caisse enregistreuse. S'adresser à l'Hôtel Georges VI, Rimouski, Tél. : 3387.

A VENDRE : maison avec grand terrain, situés 21 rue Ste-Ursule. S'adresser 53 St-Jean-Baptiste, Tél. 3774.

A VENDRE : radio combiné neuf, marque "Addison" automatique 10 disques, à sacrifier en bas du prix de gros. Accepterai en échange un petit radio. S'adresser à 2, Ave du Rosaire, tél. : 3261.

A VENDRE : à Ste-Luce-sur-Mer: à l'ouest du village, maison construite en pin, avec cheminée en pierre et foyer. 120 pieds de grève, superficie de 49500 pieds de terrain. Bernard Baril, Ste-Luce-sur-Mer.

A VENDRE : Jeep Station Wagon modèle 1947, en très bonne condition. S'adresser à Rimouski Diesel Engines Reg'd, 344 St-Germain, Tél. 3387, ou à l'Hôtel Georges VI, Rimouski.

A VENDRE : Très bon poste de commerce, à vendre, situé au village de l'Esprit-Saint, comprenant un magasin général avec stock, deux hangars, une écurie de louage. Les conditions sont très avantageuses pour acheteur sérieux. Les intéressés sont priés de s'adresser à Alphonse Caron, Esprit-Saint, Cté Rimouski, ou à l'hôtel des Peupliers, Ste-Luce sur Mer, Tél. : 11-W.

A VENDRE : 1 chaise haute, 1 carrosse et 1 couchette pour bébé, 1 radio Rogers, 8 lampes. Tous ces articles sont à sacrifier à un prix d'aubaine. Appeler 3408, ou adressez-vous à 158-A rue Tessier, Rimouski-Ouest.

A VENDRE : maison de 12 pièces, avec chambre de toilette complète, sur terrain de 125 x 90, située dans le village de St-Mathieu. Aussi, grand hangar. Très bel endroit pour poste de commerce. Offre raisonnable sera acceptée. Alphonse Lagacé, St-Mathieu, cté Rimouski.

ATTENTION PARTICULIERE aux sinistrés ! Il vous est offert des stores vénitiens faits sur mesure, avec la meilleure latte sur le marché, le "Flexalum", au prix du manufacturier. Communiquez avec nous. Venetian Blinds & Repainring, St-Jean Port-Joli, cté L'Islet.

MOZART
Le Studio de musique "MOZART" Enr., Tél. : 3869. Ouvrage d'enseignement, musique en feuilles, pianos et instruments, accessoires, etc. Spécialité des commandes postales.
55 Notre-Dame Ouest, Rimouski.

demandez les
ENSEIGNES d'AUTEUIL
RIMOUSKI
Tél : 2403, 139 de l'Evêché

AVIS ! Le Dr J.-A. Dubé, chirurgien-dentiste, occupe maintenant son bureau à 62, Ave de la Cathédrale, édifice Blais, en face de l'Hôtel de Ville. Appeler bureau 2348, résidence 2553.

A VENDRE, à Rimouski-Est : maison à 2 étages, 6 pièces chaque plancher, munie de toutes commodités. Terrain de 140 pieds sur la longueur du chemin à la mer. 762 rue St-Germain, Rimouski-Est, Tél : 4153.

A VENDRE : salon de coiffure avec ameublement et machinerie moderne, à vendre avec ou sans local, à très bonnes conditions. Poste établi depuis 18 ans, au centre des affaires. S'adresser à 212 rue St-Germain, Rimouski.

M. LUDGER SIROIS offre en vente plusieurs machines à coudre "Singer" reconditionnées à neuf. 74 rue St-René, Rimouski-Sud.

A VENDRE : manteau de fourrure en seal noir. Pour toutes informations, adressez-vous à 63-D de l'Evêché, Tél. : 2166.

COUPONS
ATTENTION, MESDAMES ! De réelles aubaines et des prix exceptionnellement bas vous attendent au Magasin du Coupon, 83 rue St-Robert, Tél. : 3277. Mme E. Alain, prop.

AUBAINE ! Meubles neufs ou usagés. Vendons et échangeons meubles de toutes sortes. Occasion exceptionnelle de vous procurer de bons meubles à très bon marché. aux Enchères CHERRIER, 189 de l'Evêché, Rimouski, édifice Rimouski Transport.

A LOUER : épicerie-restaurant avec logement. S'adresser à M. Joseph Plante, 175 Notre-Dame, Rimouski, Tél. : 2491.

CHAMBRE A LOUER. S'adresser à 15-A rue St-Joseph, Rimouski-Sud.

CHAMBRE ET PENSION pour personne seule. S'adresser à 105, rue Duchesne, Tél. : 3815, Rimouski.

A LOUER : logement situé rue St-Jean-Baptiste et comprenant 3 pièces, peut convenir pour couple avec un ou sans enfant. S'adresser à Mlle Rolande Lévesque, 11 Ave Michaud, Rimouski-Sud, Tél. : 4556.

BACHELIERE EN MUSIQUE, désirerait donner des leçons de piano à domicile, le soir seulement. Ecrire à C. P. 120, Dépt. M, ou appeler 4231.

DESIREZ-VOUS apprendre l'anglais ? Alors, venez à une démonstration gratuite à l'Ecole d'Agriculture, rue St-Jean-Baptiste, à 7h30 du soir, le 18 septembre, pour prendre connaissance de cette méthode facile et rapide d'apprendre l'anglais. Mme Edith Bernier.

BONNE avec références demandée dans famille privée. S'adresser par téléphone à 3456, ou à 169 rue Notre-Dame, Rimouski.

DEMENAGE : pour réparations de bicycles à pédales et à moteur, adressez-vous à Omer BERUBE, maintenant déménagé à St-Robert, 9 rue Notre-Dame-ouest.

A VENDRE : fournaise à l'huile, 2 feux, "American Stone", apparence comme meuble. Ecrire à C.P. 120, Dept. B, ou appeler 3205, Rimouski.

BOUTONS — Nous recouvrons les boutons dans un délai aussi court que 8 heures. Au Foyer du Textile, 225 St-Germain, Rimouski.

DEMANDE D'EMPLOI : Une jeune femme désirerait faire du grand ménage dans les maisons privées. Les intéressés sont priés de s'adresser à 62 rue St-Pierre, Tél. : 4147, Rimouski.

HOMME AMBITIEUX qui désirez gagner au moins $75 par semaine. Invention de protection contre le feu dont on se sert depuis longtemps. Chaque maison, magasin, ferme ou manufacture est un prospect. Représentant régulier ou à temps libre demandé. Organisation nationale. Emploi permanent. Ecrire à Dept. G, Red Comet of Eastern Canada Limited, 4363 Drolet, Montréal, Qué.

ATTENTION, MESDAMES ! COUTURIERE
Retissons et reprisons invisiblement trous de mites, coupures, brûlures, déchirures etc., Faisons aussi les boutonnières. Livraison dans un délai de 8 jours. S'adresser à 54-A rue St-Joseph-Ouest, Rimouski.

FOURNAISE GAZOGENE sacrifiée à $125, avec water-front. Chauffe tous genrés de bois. S'installe dans cave. Peut chauffer un étage et demi. Ecrire à Maurice Dussault, 144 Blvd Charest, Québec.

POELES ET FOURNAISES de seconde main, à vendre, câbles d'acier flexible de toutes grosseurs et longueurs. Puits artésiens de 6 et 8 pouces de diamètre de toute profondeur. Pompes à eau de tous numéros, tous en parfait ordre. S'adresser à Fortunat Marcheterre, forgeron, Rimouski-Est, Tél : 2804.

HOROSCOPE : une vieille Indienne peut vous dire par votre écriture, votre caractère et vos chances en amour, travail, affaires, avenir... Envoyez votre âge, 6 questions et $1.00. Mme Marguerite Belly, Indian Reserve, Pte-Bleue, Lac St-Jean, P. Q.

A ECHANGER ! Ennuyés de toujours porter les mêmes cravates ? Echangez-les en nous envoyant une à six cravates, incluez $1.00 et vous recevrez en retour 6 cravates de couleurs différentes, remises à neuf. Support gratis avec chaque envoi. Commandes C.O.D. acceptées. ALL TIES EXCHANGE REG'D, 4218, rue St-Denis, Montréal.

ATTENTION : pour le rembourrage et le capitonnage de tous genres de meubles : chesterfields, divans, studios, etc... S'adresser à M. Albert Doré, licencié, 3 rue Evêché, Rimouski, Tél. : 2161.

MALAXEUR A CIMENT
Nouveau, actionné à la main ou par pouvoir. Livraison immédiate. M. Zagerman & Co. Ltd, Bayview Road, Ottawa, Ont.

SERINS BONS CHANTEURS. Cage d'élevage, pieds, bains, nourriture, livres sur le soin des oiseaux, femelles à $1.00. 72 de la Cathédrale, Tél. : 2670

ATTENTION ! pour écussons de toutes sortes tel que pour Chevalier de Colomb, sportif, séminariste, service d'hôtel, etc., etc., faites une visite chez Robert Sénéchal. Confection pour hommes. 63-A St-Jean-Baptiste, Rimouski.

BERTIN & FILS, RIMOUSKI
REMBOURREUR de meubles antiques ou modernes. d'automobiles, de matelas usages, etc. Manufacturiers de bons MATELAS A RESSORTS ou en LAINE. Vendeurs des fameux produits "Simmons". TARIFS SPECIAUX aux communautés, hôtels, hôpitaux. BERTIN & FILS, 382 St-Germain, Tél. : 4471.

PLANEURS et SCIES. Nouveaux planeurs sur coussinets à billes, 4 couteaux de chaque côté et assortisseur. Nouvelles scies à ruban. M. Zagerman & Co. Limited, Bayview Road, Ottawa, Ont.

STUDIO GARDENIA
Nous avons toujours en main des fleurs naturelles pour toutes occasions : mariages, anniversaires, décès, etc. Livraison prompte et soignée. Pour être bien servi, adresez-vous toujours au STUDIO GARDENIA, propriété de Mlle Evelyne Coulombe, 10, Ave de la Cathédrale, Tél. : 4561, Rimouski.

REPARATION DE MONTRES, Etc. Confiez-nous vos réparations de montres, bagues, alumeuse, colliers, rasoirs électriques. Service à prix raisonnable, prompt et garanti. Commandes postales remplies avec soin. Bijouterie FOURNIER Enr., Rimouski.

HABIT ! HABIT ! Confectionnés d'avance ou sur mesure, ainsi que tous les vêtements de toilette et de travail à prix très raisonnable. Faites une visite ou écrivez chez Robert Sénéchal, confection pour hommes, 63-A, St-Jean-Baptiste, Rimouski, Tél. : 3141.

MACHINE POUR BLOCS DE CIMENT
Nouveau, actionné à bras ou par pouvoir. Recommandé pour fabrique de fraisil ou de blocs de ciment. M. Zagerman & Co. Ltd, Bayview Road, Ottawa, Ont.

MESSIEURS
DU NOUVEAU
LE SPENCER FLEX
POUR HOMMES



Pour descente d'estomac — hernie — tour de reins — pour porter après une opération — se met et s'enlève en un instant — reste en place.

M. CHARLES DURETTE c.s.e.
72, la Cathédrale Téléphone : 2670
RIMOUSKI

CARTES PROFESSIONNELLES

CASGRAIN, TESSIER & CASGRAIN
Perreault Casgrain, C.R.
Maurice Tessier, L.L.L.
André-P. Casgrain, B.C.L.
EDIFICE BANQUE CANADIENNE CANADIENNE
Tél. : 4124 RIMOUSKI

SIMARD & CHASSE
AVOCATS
Téléphone : 2354
178, Avenue de l'Evêché
RIMOUSKI, Qué.

GENDREAU & BEAULIEU
AVOCATS ET PROCUREURS
Bureau à : — 142 Ave. de l'Evêché
RIMOUSKI
BUREAU A TROIS-PISTOLES
Les 1er et 3e samedi de chaque mois à l'HOTEL DESBIENS

CHARLES H. D'ANJOU
Avocat
50, ave. de la Cathédrale
Rimouski - - Tél. 2080

YVES BELZILE et RONALDO RABOIN
NOTAIRES
EDIFICE BANQUE CANADIENNE NATIONALE
RIMOUSKI — QUE.

GAGNON & GAGNON
AVOCATS
P.-E. Gagnon, C.R.
Gilles Gagnon
J.-Claude Gagnon
Bureau :
EDIFICE CIE DE POUVOIR
Tél. : — 3179 RIMOUSK

ARTHUR ST-ONGE
AVOCAT
152-A Ave. de l'Evêché
RIMOUSKI
Case postale 720 Téléphone : 4276

HENRI-A. MARTIN
SYNDIC LICENCIE
152-A de l'Evêché — RIMOUSK
Tél. Bur. : 2344 Rés. : 3456

LOUIS-LEO DOYON
Arpenteur-Géomètre
Ingénieur-Forestier-Conseil
Tél. Bur. : 4324 — Résidence : 2640
6, rue St-Jean — RIMOUSKI

S. Z. COTE ENR.
LUCIEN MORIN, prop.-gérant
Courtier en Assurances
Bureau : 2433 — Résidence 2434
85, de l'Evêché — RIMOUSKI
AU SERVICE DU PUBLIC DEPUIS 1906

GUY LEBLANC
ARPENTEUR — GEOMETRE
INGENIEUR FORESTIER
66-A Ste-Marie Tél. : — 3836
RIMOUSKI

GUY D'ANJOU
AVOCAT
BUREAU : Au-dessus de la pharmacie VERREAULT
Case postale 97 Téléphone 294
MONT-JOLI

J.-EMILE BERNIER
COURTIER EN IMMEUBLE ET ASSURANCES
C. P. 141 127 de l'Evêché
Tél : bureau : 4374 — Rés. 3494
RIMOUSKI

HENRI-A. MARTIN
COMPTABLE PUBLIC ENR.
152-A Evêché RIMOUSK
Tél. Bureau 2344 — Rés. 3456

J. Adéodat Drapeau
Courtier d'Assurances Générales
Vie — Feu — Automobiles
Accidents — Maladie
BUREAU : 6 RUE LEPAGE
Près du Garage Dionne
Tél. : — 3775 RIMOUSK

Henri-A. Martin, C. d'A. A. — Emamnuel D'Anjou
Paul Martin, C. d'A. A.

Martin & d'Anjou Enr.
COURTIERS EN ASSURANCE
Téléphone : 2344 Case postale 125
BUREAU : 152-A de l'Evêché
RIMOUSKI

Spécialité : Assurance automobile
à des prix défiant toute compétition
Aussi : Assurance Feu, Vie, Accident et Maladie

Maurice de Champlain
COURTIER EN ASSURANCES
Case postale 429 — Téléphone : 3654
Edifice Caisse Populaire
Bureau : 135, Avenue de l'Evêché
Rimouski, Qué.

Assurances : Feu, Vie, Vol, Marine, Fidélité, Garantie, Accidents, Attelages, Ascenseurs, Plate-Glass, Automobiles, Bouilloires, Cautionnement, Responsabilité Publique, Responsabilité des Patrons, Garantie d'Exécution de contrats, etc.

Avant de confier votre risque, faites une visite à mon bureau ou appelez 3654

Mariages à St-Ulric

— M. Benoit Ouellet, fils de M. et Mme Abel Ouellet, avec Mme Juliette Castonguay, veuve de J. Ouellet.

— Mlle Anne-Marie Gagné, fille de M. et Mme Octave Gagné, avec M. Germain Côté, de Matane.

— Mlle Huguette Fournier, fille de Mme Vve Frédéric Fournier, avec M. Jean-Louis Lévesque, fils de M. et Mme Arthur Lévesque.

— Mlle Gisèle Bélanger, fille de M. et Mme Samuel Bélanger, avec M. Joachim Duret, de Matane.

— M. Roméo Lévesque, fils de M. et Mme Antoine Lévesque, avec Mlle Jacqueline Haché, de St-Adelme.

— Mlle Gertrude Michaud, institutrice, fille de M. et Mme Charles Michaud, avec M. Gérard Tremblay, fils de M. et Mme Etienne Tremblay, de Grosses-Roches.

— M. Joseph Roy, fils de M. Louis Roy, avec Mlle Paulette St-Louis, de Matane.

SOUMISSIONS POUR LA CONSTRUCTION D'UN RESEAU DE DISTRIBUTION D'EAU

Le Directeur de la division des Services de mise en valeur, ministère des Ressources et du Développement économique, Ottawa, Ontario, recevra jusqu'à midi, heure avancée de l'Est, le 18 septembre 1950, des soumissions cachetées pour la pose de conduites d'eau et la construction d'un réservoir souterrain (wet well) avec prise d'eau, d'un réservoir et de stations de pompes, pour un réseau de distribution d'eau à la réserve indienne de Sept-Iles, Québec.

Les entrepreneurs devront soumissionner pour les travaux entiers et indiquer dans leur soumission des prix pour tous les postes. Ils devront joindre à leur soumission le dépôt de garantie spécifié dans les instructions générales aux soumissionnaires.

Les devis, les dessins, les formules de contrat et les instructions générales aux soumissionnaires pourront être obtenus aux sources suivantes :
Le chef du Service du génie et de la construction,
Ministère des Ressources et du Développement économique,
Edifice Norlite,
Ottawa, Ontario.
M. D. A. Paterson, secrétaire,
Builders Exchange Inc.,
620, rue Cathcart,
Montréal, P.Q.
M. J.-E. Picard secrétaire,
Quebec Builders Exchange,
267, rue Saint-Paul,
Québec, P.Q.
M. J.-M. Pauzé,
Surintendant des Indiens,
Agence indienne de Sept-Iles,
Sept-Iles, P.Q.
Bureau de poste principal,
Rimouski, P.Q.

Un dépôt de vingt-cinq dollars ($25) constitué par un chèque visé, établi à l'ordre du Receveur général du Canada, sera effectué pour chaque série de dessins, devis et formules de contrat obtenue de l'une quelconque des sources susmentionnées. Ce dépôt sera remboursé sur renvoi des dessins et du devis en bon état directement au Chef du Service du génie et de la construction, ministère des Ressources et du Développement économique, Ottawa, Ontario, dans un délai d'un mois à compter de la date-limite fixée pour la réception des soumissions. On remettra à l'adjudicataire le dépôt qu'il aura effectué et on lui fournira gratuitement le nombre de séries de plans et devis qui pourra raisonnablement être requis pour l'exécution convenable des Travaux.

Ni la plus basse ni l'une quelconque des soumissions ne sera nécessairement acceptée.

C. W. JACKSON,
Sous-ministre suppléant.
Ministère des Ressources et du Développement économique,
Division des services de mise en valeur,
Ottawa, Ontario, 1er septembre 1950.

C.-E. PELLETIER, I.s.c.c.a.
COMPTABLE AGREE
Tél : 47-2 Tél : 179
TROIS-PISTOLES, Qué.

Le bureau du Dr.J.-O.Drapeau
Le docteur J.-O. Drapeau informe sa clientèle qu'il a ouvert son bureau à la Pharmacie St-Robert, 18 Ave Michaud, en face de l'église, Tél. : 2351.
Pour les appels de nuit, veuillez signaler 2956 ou 2630.

NOUVEAU BUREAU D'ASSURANCE GENERALE

Roland Heppell
Courtier d'Assurance Agrée
Téléphone : 4535 - - C. P. 246
BUREAU, 48 AVE. DE LA CATHEDRALE
RIMOUSKI.

Spécialité : Assurance automobile et feu, au prix les plus bas en ville.
Tous services d'assurance en général.

Tél. . 2231 Bureau
4411 Résidence

Paul R. Dufour
COURTIER D'ASSURANCE AGREE
EDIFICE LEPAGE
6, Avenue de la Cathédrale
RIMOUSKI,
ASSURANCE-VIE : The Prudential Ass. Co.
ASSURANCES GENERALES : Feu, maladie, automobiles, accidents, etc.

ROGER ROY, O. D.
Optométriste
Spécialiste pour la Vue
Téléphone 3770 74, Cathédrale
RIMOUSKI

PAUL H. SIMARD & CIE
Comptables agréés
Paul-H. Simard, B. Com., L.A., C.A.
Syndic Licencié
Robert LeBoeuf, M.S.C., C.A.
Albert Gagné, M.S.C., C.A.
303 Boul. Charest Tél. : 3-7367
QUEBEC — 2-7913

Chartré, Samson, Beauvais, Gauthier & Cie
Comptables agréés
Montréal — Québec — Rouyn — Rimouski
62 de la Cathédrale Téléphone : 2775
RIMOUSKI

Dr GERARD FORBES
Bureau — 14 Ave de la Cathédrale
Rimouski — Tél. : 2393
Heures de bureau : 2 à 5 heures p.m.
ainsi que le soir.

MAURICE LANIEL, L.L.L.
Avocat
Edifice Ratté — Téléphone : 3859
74 de la Cathédrale Case postale : 321
RIMOUSKI, Qué.

Dr VICTOR GLADU
CHIRURGIEN — DENTISTE
BAIE COMEAU — Co. Saguenay
Téléphone : 528 P. Q.

LA SOCIETE CANADIENNE D'ETABLISSEMENT RURAL

La souscription pour la Société D'Etablissement rural n'est pas affaire charitable, religieuse ou nationale; c'est tout cela, et un placement sur l'avenir.

C'est une charité que de prévenir les malheurs des jeunes campagnards en leur procurant une vie assurée. C'est du patriotisme que d'accroître le chiffre de nos agriculteurs et des champs nourriciers, pour élargir l'espace vital d'un peuple qui veut grandir et rester lui-même. C'est de l'apostolat au premier chef que d'offrir au Christ cent églises, cent uaroisses et des diocèses. C'est de la meilleure action sociale que d'établir dans la paix, loin des cris et des grèves, les jeunes que des espoirs frustrés lanceraient dans un tourbillon auquel ils ne sont pas préparés.

Le terrien n'est jamais un révolutionnaire. Propriétaire, équilibré, satisfait ou non, il renouvelle son espérance dans la prochaine exploitation de sa terre, don dans la vilaine exploitation des hommes, employeurs, ou employés. L'Etablissement rural veut garder notre meilleur trésor, la vieille garde qui ne meurt pas, qui ne se rend pas à l'américanisme, et qui donne les vies, les vivres, les belles familles et la qualité. Cent paroisses agricoles de mille honnêtes possédants nous sont plus précieuses que dix de cent mille "locataires sans enfants".

Nos richesse naturelles abondent, invitant les bras, ceux des laboureurs plutôt que ceux des perpétuels bûcherons. Des milliers de terres possibles, pas entaillées ni taxées, ne produisent que de la brousse, des trembles ou du papier, alors qu'elles furent créées pour nourrir des familles et se couronner de clochers. Notre peuple, creusé par le dedans et par l'émigration, doit se trouver des guides actifs qui le transplantent à ces bonnes terres promises, par delà les mers rouge ou bleue de la politique. Ce ne sont pas les élections, ni les discours, ni les arbres qui font le pays; ce sont les paysans et les terres en culture.

Pour n'avoir pas à gémir sur la démolition d'une "jeunesse qui va au diable", on souscrira donc un quart de million pour l'envoyer se construire une vie puissante. Les Juifs donnent dix fois plus à leurs réfugiés Notre aide au prochain, qui est de l'apostolat social, vaudra mieux que le laisser-aller qui jette à la haine des classes. Mgr Ireland disait que "l'histoire de l'Eglise, c'est l'histoire de l'affranchissement des esclaves et de la défense du pauvre". Un autre ajoute qu'"une des grandes hérésies actuelles est le divorce entre l'amour de Dieu et l'amour du prochain". Nous ne serons pas hérétiques.

La Société D'Etablissement rural veut prévenir ou guérir le paupérisme en donnant mieux que du pain, en procurant la terre qui nourrit la table de famille. L'Argent qu'on lui fournira est de l'argent de semence. On en récoltera de la grandeur, du bonheur et du salut.

Extrait de RELATIONS
de septembre 1950.

BIJOUTERIE
F. OURNIER Enr.
prix raisonnables
Rimouski

La Croisade du Rosaire en famille

LES GRANDES INTENTIONS DE LA CROISADE

Nous sommes heureux de répéter à nos bien chers lecteurs les grandes intentions de la Croisade, telles que le R.P. Edmond Lemieux, o.m.i., directeur de la Croisade, nous les a communiquées. Dans une armée, il faut que les humbles soldats, et tous les officiers subalternes, soient soumis à la Direction générale. Dans cette magnifique Croisade du Rosaire qui s'ouvre pour une grande partie de l'Est du Canada, les populations catholiques de ces Archidiocèses seront les blanches armées de la Vierge, Reine du Rosaire. Les catholiques appelés à participer ardemment, pour obéir à leurs Vénérés Evêques, à cette Croisade doivent donc connaitre parfaitement les grandes intentions de la Croisade; ils doivent s'en inspirer, en vivre pour que la Croisade soit un succès total.

Voici les grandes intentions de la Croisade du Rosaire en famille : 1.— Augmenter la dévotion envers la Très Sainte Vierge; 2.— Intensifier la vie chrétienne dans les foyers; 3.— Mériter la paix et la charité pour les familles et le monde entier; 4.— Implorer la conversion de la Russie; 5.— Demander la soumission filiale envers le Saint-Père et le succès de l'Année Sainte; 6.— Obtenir, enfin, de nombreuses vocations religieuses et sacerdotales.

N'est-ce pas, que c'est un programme splendide, électrisant, pour un vrai coeur de catholique, de fils de Marie? N'est-ce pas, comme nous le disions dans un précédent article, que notre cher Canada français peut et doit être comme une sorte de paratonnerre spirituel et marial pour le monde entier. Nous sommes dans l'Année Sainte, "l'Année du grand retour et du grand pardon", comme l'a dit Pie XII, dans son incomparable prière de l'Année Sainte. Nous sommes aussi dans le siècle de Marie, et le Saint-Père vient de l'affirmer. A plusieurs reprises également, le Saint-Père nous a demandé d'être fidèles à notre mission mariale. Le sort lu monde entier, il peut se jouer, ne l'oublions pas, chez nous, si tout le Canada français répond avec assez de feu, de courage, d'amour, de générosité, d'esprit de sacrifice et d'unité, à l'attente de la Vierge Marie sur nous.

"La Croisade, nous écrivait le R.P. Lemieux, o.m.i., Directeur, voudrait stimuler, dans la famille, la dévotion au chapelet récité en commun, afin d'y faire revivre cette belle tradition. En rechristianisant la famille nous portons le "message" de N.-D. de Fatima, afin d'éviter au monde les malheurs qui menacent de l'emporter. C'est ce qui explique la devise de la Croisade : **"Par le chapelet quotidien votre foyer sera plus chrétien".**

D'abord, méditons sur la nécessité de la dévotion à Marie. Le Saint-Père n'écrivait-il pas au Directeur du Centre Marial Canadien, dans une tdmirable Lettre-Autographe du 19 janvier 1950 : "Rien ne peut nous réjouir davantage que le zèle à conduire les âmes par Marie à Jésus". Et dans un message plus récent encore, parlant de nouveau de la grande revue mariale internationale "Marie", le Saint-Père "souhaite (que ses pages) diffusent largement par vos lecteurs la dévotion mariale la plus solide et la plus généreuse". Le Saint-Père affirmait Lui-même récemment que nous sommes dans le siècle marial par excellence. Et ce sont les élites mariales du monde qui arracheront notre époque au matérialisme athée. Nos Vénérés Evêques ont lancé cette Croisade du Rosaire en famille. Il faut que cette Croisade soit le plus triomphal écho de la foi de notre peuple, comme une apothéose mariale incomparable. Tout un peuple s'agenouillera en prière, en supplications à la Vierge, Reine du Rosaire, pour obtenir la conversion de la Russie, l'écrasement du communisme partout dans le monde. Tout un peuple, et il n'y aura pas de distinctions de classes, tout un peuple suppliera Dieu, par Marie la glorieuse Médiatrice de toute grâce, d'accorder la paix à nos temps. Tout un peuple, le vaillant et généreux peuple du Canada français, se lèvera dans un grand cri de foi pour proclamer à la face du monde qu'il entend vivre pour le Christ-Roi et la Reine de l'univers. Tout un peuple ardent n'aura pas peur de manifester ouvertement sa foi, et le chapelet à la main, et les chaines interminables des avé dans l'âme, il suppliera Dieu de pardonner au monde ses péchés, de convertir tous les pécheurs, de restaurer partout la dignité de la famille. Par le Chapelet quotidien, votre foyer sera plus chrétien.

Centre Marial Canadien

Les Méchins

Une soirée Lacordaire a eu lieu, le dimanche 27 août dernier, à la salle paroissiale des Méchins. La séance exécutée brillamment par les artistes locaux, avait pour titre "La Vengeance de Clotilde". Au cours de la soirée, on procéda à la vente de plusieurs objets, dons des membres et des paroissiens, afin de recueillir les fonds nécessaires pour l'achat d'un drapeau Lacordaire.

A l'issue de la séance, nombre de personnes ont donné leur adhésion à la doctrine de l'abstinence et plusieurs autres ont changé de décorations.

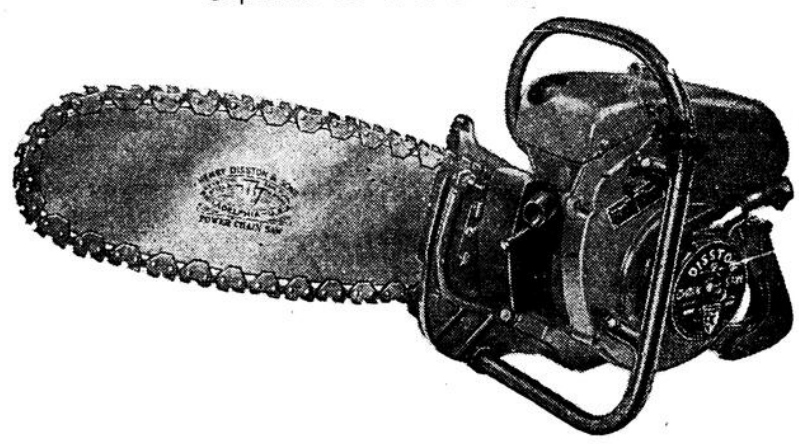
Mariages.— Le 19 août, à 9 heures a.m., fut béni, en l'église de St-Edouard des Méchins, le mariage de Mlle Georgianne Lemieux, de cette paroisse, avec M. Maurice Cambron, de Sherbrooke.

— Le 26, à la même heure et à la même église, celui de Mlle Yvette Dugas, de Méchins, avec M. Denis Noël, de Montréal.

— Le même jour, à 9h30, était célébré le mariage de Mlle Laurette Nadeau, de Méchins, avec M. Maurice Pouliot, de Cap-Chat.

Nos meilleurs voeux de bonheur.

SCIE MECANIQUE MERCURY
Capacité 12 C.V. et 3½C. V.



AGENCE GASPESIA ENR.
1 St-Paul — RIMOUSKI — Tél. : 2543

NOUVEAU MAGASIN .05 .10 .15
PHILIBERT LABRIE prop.
82 DE LA CATHEDRALE RIMOUSKI TEL. : 3112

Grand assortiment de jouets, objets pour cadeaux, articles de toilette, ustensiles de cuisine. Les écoliers trouveront chez nous ce qu'il leur faut: cahiers, crayons, petites valises etc. Nous vendrons à très bon marché dans toutes nos lignes.

Philibert Labrie
Ancien propriétaire du Café Aigle

AVIS AUX BATISSEURS
SINISTRES OU AUTRES

Nous désirons vous informer que nous sommes en mesure d'installer vos réfrigérateurs dans les murs de la cuisine ou dans la cave. Avantage : économie d'espace et amortissement considérable du bruit. Des prix spéciaux seront accordés aux sinistrés. En signalant le numéro de téléphone 3406, un expert passera chez vous sans frais de votre part.

NOUS SOMMES MAINTENANT DISTRIBUTEURS DU GAZ PROPONE ET UNIVERSEL-COOLER (FRIGIDAIRES DOMESTIQUES ET COMMERCIAUX) POUR RIMOUSKI ET LES ENVIRONS.

VENTE ET SERVICE DE REFRIGERATION DE TOUTES SORTES.

Réfrigération du Golfe, Inc.

BUREAU
337 St-Germain — RIMOUSKI — Tél. : 3406

La 1950
STANDARD
VANGUARD



L'automobile familiale

POPULAIRE PARTOUT —
Extra économique et de belle apparence. Solide.
Nous sommes distributeurs du PANEL et PICK-UP VANGUARD. Venez à notre garage pour démonstration. Tout le métal est inoxidable. Termes faciles.

Garage Rimouski-Est
Yvon Couture, prop. E N R. Téléphone : 3294
ou Au Garage Boucher et Fils de St-Fabien

Pour la réparation de votre automobile téléphonez à 2622
58, DE L'EVECHE MICHAUD & FILS AUTO ENR. Tél. : 2622 RIMOUSKI, P. Q.

Premier conventum des...

réellement des avantages qu'on mettait à leur disposition. Il dit quelques mots du centre d'archéologie que l'Université vient d'ouvrir à Sault-Ste-Marie et il souhaita que, comme pour Trois-Rivières, on n'eut qu'à enregistrer des succès et des encouragements multiples. M. John Fisher, un ancien élève, révéla que sa vocation lui avait été particulièrement inspirée au cours de l'été qu'il passa à Trois-Pistoles et que c'est à ce moment qu'il songea vraiment à s'occuper de bonne entente entre canadiens des deux langues et à favoriser des rapprochements qui ne peuvent être que salutaires et efficaces à l'unité de la nation. Le notaire Hervé Rousseau profita de l'occasion pour exprimer à tous l'intérêt amical qu'il n'a jamais cessé de porter à la cause. M. l'abbé A. Richard, l'ancien pasteur, pour les mois d'été, d'un grand nombre d'étudiants redit sa joie de se retrouver momentanément parmi ses "ouailles". Enfin, la séance fut levée et M. Jenkin invita quelques dignitaires à le suivre à l'hôtel Desbiens où un succulent dîner leur fut servi.

C'est à ce moment que le recteur de l'Université Laval, Mgr Ferdinand Vandry, malgré la grève qui paralysait alors le trafic, fit son apparition à Trois-Pistoles. Il tenait, malgré les difficultés qu'offrait un voyage malheureusement trop court et précipité, à assurer l'Université Western de la considération que lui portait notre université canadienne-française et des voeux qu'elle forme à l'égard du mouvement inter-provincial que l'Université Western entretient chez-nous. Mgr Vandry ne put malheureusement prolonger sa visite et dut repartir pour Québec le soir même.

Jeudi, eurent lieu pour tous les anciens étudiants, deux excursions à l'Ile-aux-Basques. La bonne humeur des excursionnistes assaisonnée d'une température idéale firent de cette halte à l'île que tout le monde avait probablement déjà visitée, des moments enchanteurs et inoubliables.

Le soir, tous les congressistes étaient les invités du Comité consultatif des Cours d'été, à un succulent banquet servi au centre paroissial, délicieusement préparé par Mme J.-J. Desbiens. Tout le monde se régala à coeur joie. A la table d'honneur, on remarquait le Dr R. A. Allan, le Dr H. E. Jenkin, le Dr E. Litalien, M. le curé A. Richard, le Dr Marcel Catellier, maire de la ville, le notaire H. Rousseau, le Dr John Fisher, M. Antoine Lauzier, président de la Chambre de Commerce de Trois-Pistoles, M. l'abbé Barclay, MM. les professeurs Desautels et Stewart, et MM. Jean-Baptiste Deschênes et Charles Morency. Pour ne pas déroger à la tradition établie que tout "plantureux" banquet doive se terminer par des discours, M. Litalien, agissant comme maître de cérémonie, invita les dignitaires à prendre la parole et le moment devint particulièrement émouvant quand M. Jenkin rappela le souvenir des pionniers de la première heure, M. J. Bassett et Mlle E. Michaud, aujourd'hui disparus, et qu'il demanda quelques minutes de silence comme hommage à leur mémoire.

Le Dr Allan remit ensuite au club vainqueur au tennis pour l'année 1950, amateurs de Trois-Pistoles, représentés par M. François Côté, le trophée que détenait depuis trois ans l'Université Western. Trois-Pistoles avait remporté la victoire dans quatre "match" sur six.

On se dit au revoir et on souhaita que les années futures vinssent comme par le passé, confirmer les espoirs que l'Université Western nourrissait quand, il y a près de vingt ans, elle choisissait Trois-Pistoles comme centre des cours d'été.

Il convient de signaler que les principales manifestations du conventum, enregistrées grâce à la bienveillance de M. Roland Lelièvre, de Radio-Canada, secondé par M. Claude D'Ostie, seront prochainement irradiées à travers le pays sur le réseau de Radio-Canada.

PRIX DECERNES

Les élèves des sections A, B, C et D qui ont suivi les cours d'anglais et ayant conservé le pourcentage requis, ont gagné un certificat de l'Université Western.

Prix spéciaux d'anglais

Section A :

Prix Lachapelle, pour grand total, remporté par Pierre Potvin, de Québec; 2e prix, pour grand total, remporté par Joseph Savard, de Montréal.

Prix offert par M. Charles Morency pour discours, mérité par Louise Michaud. 2e prix pour discours mérité par Alice Picard, de Montréal.

Prix pour rédaction libre mérités par Eddy Dessureault et Jeanne Provençal.

Section B :

Prix offert par la Chambre de Commerce de Trois-Pistoles pour grand total, mérité par Marguerite Savard, de Montréal; 2e prix, pour grand total, mérité par Rolande Fluet.

Prix offert par M. J.-H. Rousseau, pour discours, mérité par Rolande Savary. 2e prix, pour discours, mérité par Marcelle Fournier.

1er prix pour tenue du journal, mérité par Elie Fortin; 2e prix, mérité par Jacqueline Paradis.

Section C :

Prix offert par Deschênes et Frères pour grand total, mérité par Gabrielle Paré. 2e prix, mérité par Huguette Ledoux.

Prix offert par Mme J.-J. Desbiens pour l'anglais oral, gagné par Hélène Lemire; 2e prix, gagné par Marguerite Nadeau.

1er prix pour rédaction libre, décerné à Imelda Poirier; 2e prix, mérité par Françoise Ayotte.

Section D :

Prix Lachapelle pour grand total, mérité par Françoise Massé; 2e prix, mérité par Louise Bissonnette.

Prix offert par le Dr E. Litalien, pour anglais oral, mérité par Angèle Dessureault; 2e prix, mérité par Marie-Luce Charest.

Prix pour composition mérités par Rachel Garneau et Rita Boucher.

La Coupe du Président, décernée à l'élève qui fait preuve, non seulement de capacité intellectuelle, mais que l'on considère comme le plus en vedette en raison de son esprit de corps, de sa bonne volonté, a été mérité conjointement par Mlle Alice Picard, de Montréal, et M. Joseph Savard.

Prix spéciaux de français

Section A :

Prix offert par la Chambre de Commerce de Trois-Pistoles pour grand total, mérité par Alan Dainard.

Prix offert par M. C. Morency pour discours, mérité par Eilish Macauly.

Prix pour rédaction libre, mérité par Treca Taylor.

Section B1 :

Prix offert par Mme A. Winter pour grand total, mérité par Mayra Liggins.

Prix offert par M. et Mme Ph. Corriveau, mérité par Constance Snyder.

Prix pour rédaction libre, décerné à Kenneth Bembrick.

Section B2 :

Prix pour grand total, mérité par Mary Newcomb.

Prix pour discours, décerné à Constance Snyder.

Prix pour rédaction libre, mérité par Kenneth Bambrick.

Section C :

Prix offert par Mme J.-J. Desbiens pour grand total, mérité par Lola Wentzel.

Prix pour discours, mérité par Judy Patton.

Prix pour discours, mérité par Earl Jensen.

Section D :

Prix offert par le Dr E. Litalien, pour grand total, mérité par Rachel Freeman.

La coupe Lacroix, décernée à l'élève qui n'a jamais vécu dans un milieu français est jugé le plus avancé en conversation par la Mère Supérieure du couvent Jésus-Marie et son comité, a été emportée par M. Allan Dainard.

La Coupe du Président, décernée à l'élève qui fait preuve, non seulement de capacité intellectuelle, mais que l'on considère comme le plus en vedette en raison de son esprit de corps, de sa bonne volonté, a été gagnée par M. John W. Grimson.

Suivirent plusieurs allocutions et la séance se termina par le chant de "O Canada" et "God save the King".

RAFRAICHISSEZ-VOUS!
BUVEZ
Coca-Cola

FOURRURE

Dernière création en manteaux de fourrure de toutes sortes de haute qualité. Vison, castor, mouton de perse, pattes de mouton, taupe, seal noir, rat musqué, paletot de chat sauvage.

Spécialité : Manteaux sur mesures.

Vous achetez direct du manufacturier canadien en gros chez :

CHAMPLAIN FACTOR
Enr'g
88, de la Cathédrale
Rimouski



LES MEILLEURS PRIX EN VILLE

Ligne complète d'habits, chemises, cravates, chaussures, sous-vêtements.
Toujours le meilleur magasin pour l'achat de vos vêtements de toutes sortes.

ROBERT SENECHAL
ANGLE ROULEAU
ET ST-JEAN-BAPTISTE
Téléphone 3141



"Regarde— j'ai payé une autre journée de nos vacances de 1951"

Ces heureux époux ont trouvé le moyen de passer *chaque année* des vacances au-dessus de l'ordinaire... A chaque jour de paye, ils déposent, dans un compte d'épargne B de M, assez d'argent pour couvrir les dépenses d'une journée de vacances. De cette manière, ils ne s'exposent jamais à manquer d'argent liquide à la dernière minute... ils ne sont jamais forcés de raccourcir leurs vacances ou de les passer ailleurs qu'à l'endroit qu'ils aiment le mieux.

COMMENCEZ *MAINTENANT* À PAYER *VOS* VACANCES DE 1951

À LA B de M—
UN JOUR À LA FOIS

Assurez-vous tout l'argent nécessaire pour vous distraire et vous reposer comme vous l'entendez... faites en sorte que le manque d'argent ne vienne pas gâcher votre plaisir. Il est beaucoup plus facile — il est plus sûr aussi — de préparer ainsi vos prochaines vacances *par l'épargne.*

Dès votre prochaine paye, mettez assez d'argent de côté pour payer une journée de vos vacances de 1951... Ouvrez un "compte pour les beaux jours" à la plus proche succursale de la B de M.

"MA BANQUE" POUR UN MILLION DE CANADIENS
B de M

BANQUE DE MONTRÉAL
La Première Banque au Canada

SUCCURSALES à votre service dans les ENVIRONS
Succursale de Matane : ROMEO AUDET, gérant
Succursale de Mont-Joli : EUGENE DROUIN, gérant
Succursale d'Amqui : ANDRE GIBEAULT, gérant

AU SERVICE DES CANADIENS DANS TOUTES LES SPHÈRES DE LA VIE DEPUIS 1817
D131R-F



SERIE DE CAUSERIES DE LOUIS-PHILIPPE AUDET

Monsieur Louis-Philippe Audet, de Québec, reviendra sur les ondes de Radio-Canada pour une série de causeries sur l'éducation, le mercredi soir, à 10h15. M. Audet traitera alors de **L'Enseignement Primaire en 1850.**

Au cours des émissions, M. Audet soulignera la contribution apportée par quelques communautés religieuses dans le domaine de l'éducation.

JOSE FORGUES AU CONCERT AGOSTINI

José Forgues, soprano, sera l'invitée au programme hebdomadaire, **Giuseppe Agostini dirige,** samedi, le 16 septembre, à 8 heures du soir, sur le réseau français de Radio-Canada. L'émission sera entièrement consacrée à la musique autrichienne. **Désir de Printemps, Oiseau, si tous les ans,** et **Berceuse,** de Mozart ainsi que **A la Mer et Les Hommes sont Méchants,** de Schubert, seront chantés par José Forgues. Giuseppe Agostini dirigera l'orchestre dans **Souvenir de Schoenbrunn,** de Josef Lanner, **Menuet,** de Josef Suk, **Danse Allemande No 1,** de Mozart, **Pastorale,** de Josef Haydnet, finalement, la valse **Sang Viennois,** de Johann Strauss.

PLUSIEURS EMISSIONS REPRENNENT L'AFFICHE A RADIO-CANADA

Avec le mois de septembre, plusieurs émissions qui ont été absentes de l'horaire au cours des mois d'été, ont repris l'affiche à Radio-Canada.

Le lundi, 11 septembre, a marqué le retour, sur les ondes de Radio-Canada, de quatre émissions dont la popularité auprès du public n'a cessé d'augmenter depuis plusieurs saisons. Il s'agit des émissions **Madame est servie,** que l'on entend à 10h30 du matin, et **Qu'est-ce qui ne va pas?,** entendu à 10h45 du matin.

Ces deux émissions sont inscrites à l'horaire trois fois la semaine, les lundis, mercredis et vendredis .

Les Joyeux Troubadours sont de retour sur les ondes de Radio-Canada depuis le lundi, 11 septembre, à 11h30 du matin. Cette populaire émission est entendue cinq fois la semaine, du lundi au vendredi.

Le programme-questionnaire **Qui suis-je ?** est également entendu chaque lundi, à 8h30 du soir.

Radio-Carabin sera de nouveau diffusé sur le réseau français de Radio-Canada tous les mercredis soirs, à 9 heures.



Voici la physionomie radieuse de deux jeunes époux ! Vous avez reconnu le très populaire **annonceur** de CHRC, Albert Brie et sa charmante épouse, **Madeleine Hudon-Brie.**

St-Eloi

Mariage.— Lundi, le 4 septembre, à 8 heures, en l'église de St-Eloi, M. l'abbé David Jean bénissait le mariage de Mlle Emilienne Dumas, fille de M. et Mme Elisée Dumas, de St-Eloi, avec M. René Gagnon, fils de M. Arthur Gagnon, décédé, et de Mme Gagnon, de Québec.

Un magnifique programme de chant fut rendu par la chorale de la paroisse.

M. Jean-Paul Gagnon, d'Ottawa, servait de témoin à son frère.

La mariée, au bras de son père, portait un tailleur de gabardine vert automne; elle était coiffée d'un chapeau de feutre vert automne garni d'une fantaisie de plumes bronze création "Claire Robert". Elle portait des accessoires verts et une parure de vison canadien, cadeau du marié. Son bouquet se composait d'orchidées blancs et de fougère.

Après la cérémonie religieuse, une réception eut lieu chez les parents partirent ensuite pour Ottawa et Toronto.

Pour voyager, Mme Gagnon portait alors un ensemble bleu marine sous une cape rouge feu, un feutre bleu marine et des accessoires de même ton.

M. et Mme René Gagnon demeureront à Québec.

Nos meilleurs voeux de bonheur.

Va et vient.— M. et Mme Jean-Paul Gagnon, d'Ottawa, ainsi que Mme Arthur Gagnon et Mlle Jeanne d'Arc Gagnon, de Québec, étaient de passage à St-Eloi, lors du mariage Dumas-Gagnon.

— Etaient également à St-Eloi pour la même occasion, M. et Mme Paul Dumas, d'Edmundston, M. et Mme Fernand Dumas, de Rimouski, ainsi que M. et Mme Théophile Dumas et leurs deux filles Mlles Thérèse et Denise Dumas, de Chemin du Lac.

CONCOURS CHEZ PAUL, ENR.

264 St-Germain — RIMOUSKI — Tél. : 2463

LA SOIREE DE TROC ECONOMIQUE

CONDITION { $2.00 par semaine / Pendant 25 semaines

La 1ère semaine le gagnant aura un complet ou un paletot pour $2.00. La 2e semaine, le gagnant aura payé $4.00 et ainsi de suite jusqu'à concurrence de 25 semaines. Si à la fin du concours votre nom n'a pas sorti vous aurez quand même : COMPLET ou PALETOT ou une valeur de $50 en marchandises.

DONC RIEN A PERDRE

25 SEMAINES POUR PAYER

CHANCES DE GAGNER

La plus grande valeur dans l'histoire de RCA Victor!

JUBILÉ D'OR 1900-1950 RCA VICTOR



Un bas prix spécial-pour une occasion spéciale

VOYEZ CES CARACTÉRISTIQUES

L'automatique change-disques "45" séparé vous assure l'incomparable musique sans distorsion des disques "45".

Un second change-disques automatique joue les disques "78" et "33-⅓" rpm à leur mieux — sans machins embêtants ou accessoires qui s'égarent ou vous mêlent!

Rendement de puissant radio 6-lampes à ondes longues ou courtes!

Meuble aux lignes modernes et d'une rare beauté — en placages de noyer. Aussi disponible acajou ou blond avec léger supplément!

Seulement $179.95

Modèle Anniversaire – V-305

RCA VICTOR A 3-VITESSES

Lorsque vous verrez et entendrez ce magnifique Victrola Radio-phonographe à 3-vitesses, vous ne pourrez croire à la modicité de son prix. RCA Victor a mis à contribution ses vastes ressources en recherches et génie pour créer un instrument au magnifique rendement et à un prix merveilleusement bas! Voici un complet divertissement au foyer dont la qualité se compare côte-à-côte à celle de tout radio-phonographe à 3-vitesses.

Venez aujourd'hui . . . Voyez et entendez la différence

VENDEUR EXCLUSIF

LEON CARON Enr.

RADIOS: RCA VICTOR DISQUES: VICTOR

290, St-Germain Tel : 2562

RIMOUSKI